

**MERKUR**

V prodajalni **INŠTALATER** na Gregorčičevi 8 v Kranju smo razširili ponudbo **OPREME ZA KOPALNICE IN SANTARNE KERAMIKE**

Odprta *strani* **Srbohrvaščina v šoli - da ali ne?**

Ljubljanska banka  
Gorenjska banka Kranj  
**GORENJSKA BANKA FORMULA**  
**PRIHRANKA**

## Vlada išče rešilni pas



Ministrski pogovor v skupščini. Od leve proti desni predsednik zbora združenega dela Jože Zupančič, podpredsednika vlade Andrej Ocvirk in Matija Malešič ter zunanji minister Dimitrij Rupel. - Slika G. Šinik

Vihar, ki je pretekli teden udaril predvsem s strani Slovenske demokratične zveze, pa tudi Zelenih Slovenije in Socialdemokratske stranke Slovenije proti vladi Lojzeta Peterleta, se sedaj umirja. Umiritev je bila pričakovana, tudi po izkušnjah podobnih, vendar milejših vladnih pretresov, ki so se doslej dogajali za zaprtimi Demosovimi vrati v ljubljanski gostilni Urška in v Poljčah. Vendar pa je moral Demos tokrat odkrito priznati, da v vladi marsikaj hudo škripa, tudi pri predsedniku Peterletu in še posebej v gospodarskem delu vlade. Najbolj neposreden je bil obrambni minister Janša, ki je predlagal temeljito rekonstrukcijo vlade vključno z novim mandatarjem (omenjeno je bilo ine notranjega ministra Igorja Bavčarja) in oblikovanje strokovne in operativne ekipe, ki bo temu kos, vendar strankarska merila ne smejo biti prevladujoča, nobena stranka v Demosu pa ne bi izgubila svojega deleža. Sprva je bilo slišati, da je bil to Janšev osebni predlog, kasneje pa, da je Janšev stališče v bistvu stališče Slovenske demokratične zveze.

Čeprav hoče vladajoča koalicija z ustanovitvijo posebne komisije kar najbolj mirno in brez večjih pretresov rešiti problem in z njim sedanjo vlado, predvsem pa ohraniti sedanjo Demosovo koalicijo, vladna kriza ne bo minila brez pretresov. Nekateri ministri bodo zamenjani. Kolikim bo spodletel stolček, je še težko reči. Lahko štirim, lahko pa kar osmim ministrom. Najbolj zanesljivo je za zdaj slovo ministrice za zdravstvo dr. Katje Boh (iz zdravstvenih razlogov), na udaru pa naj bi bila še dva iz

Zelenih Slovenije: podpredsednik vlade Šešerko in minister za varstvo okolja in urejanje prostora Miha Jazbinšek. Zeleni so reagirali pričakovano: pripravljeni so razpravljati o delu svojih ministrov, vendar svojih interesov ne bodo zlahka spustili in postali žrtev takšne politike. Slovenska kmečka zveza - Ljudska stranka ponovno aktualizira problem kmetijskega in gozdarskega ministra Osterca. Peterle očitno neče slišati za zamenjave ministrov iz njegove stranke, še posebej industrijskega ministra Rejca ne, čeprav so tudi v Demosu že letele kritike na njegov račun.

Zaradi razmer si predolgega igranja s sestavo vlade ne smemo privoščiti. Če je Peterletova ekipa potrebna remonta, ga opravimo čim hitreje in tako, da se čez mesec ali dva ne bo ponovila ista pesem. Tako se je žal dogajalo ob vseh dosedanjih vladnih pretresih. To je izključna odgovornost Demosa, saj je sedanja vlada izbrana po njegovi meri in tako naj bi bilo tudi naprej. Iluzorno bi bilo tudi pričakovati, da bo k sodelovanju povabljeni tudi opozicija, saj bo Demos skušal predvsem sam uresničiti obljube, ki jih je pred volitvami dal, čeprav sedaj priznava enake napake vlade, na katere je pred tem opozarjala že opozicija. Ker pa je bila ta vlada izvoljena v skupščini in je vlada politično različno opredeljenih Slovencev, bi človek pričakoval, da bi o vladnih krizah in težavah govoril tudi parlament, ob Demosu, ki ima za to nesporno pravico. Izločitev parlamenta je največja napaka sedanjih prerokanj o vladi. ● J. Košnjek

## Stvar počutja

Jesenice, Kranj, Radovljica, Tržič - gorenjske občine so dolga leta v začetku avgusta proslavljale in s prireditvami, otvoritvami, namštvanji uresničenih in nedokončanih del bolj ali manj svečano obeleževale slovesnost trenutka za vso občino. Razlogov danes za tovrstnimi slovesnostmi podobnega trenutka je malo. Nekdanji dogodki postajajo zgodovina, utrip svečanih trenutkov dobivajo drugačne podobe novih razsežnosti.

Zajemi sapo, da bo poživitev sok pognala. Da bosta moč in volja krčevitost trajanja spoznala in razločevati znala... Kako preprosto je lahko pesniško napotilo. Prazniki, ki ta hip so in niso, pa vendarle imajo še vedno za vse nekakšno naročilo: dogodek, prireditve, nagrado, trenutek za pomisel, razmislek za očno, za odločitev...

Ob vseh naštetih in še drugih pogledih velja ta trenutek morda še najbolj tisti o odločitvi. Zdaj je na vrsti uveljavitev samostojnosti. Pri tem poglobljeno razmišljanje o enoletnem delu, kot se je pred dnevi spraševal eden od gorenjskih županov zaradi še vedno veljavnega praznika občine, ni nepomembno in odveč. Čevedno ta hip ni v gospodarstvu, se morda kaže med ljudmi, v krasar in hip ni v njihovih rezultatih marsikje ne manjka. Praznik pa je lahko tudi stvar počutja... ● A. Zalar

## 5. avgust - praznik občine Tržič

Tržič, 1. avgusta - Tržičani so svoj občinski praznik namenili spominu na tragične dogodke 5. avgusta 1941. leta pod Storžičem, kjer so padli prvi borci na njihovem območju. Letos bo praznovanje sicer skromnejše, vendar vseeno pestro.

Danes, 2. avgusta, bo ob 19. uri v atriju SO Tržič samostojni koncert tržiškega pihalnega orkestra pod taktirko Vlada Škrleca. Ob 20. uri bo v galeriji Paviljona NOB odprta razstava del Ernesta Krnaiča, v kulturnem programu pa bo nastopil znani citrar Miha Dolžan. Ob 21. uri bo v atriju Paviljona NOB projekcija slovenskega filma Vesna. Drugi del filma pa si bodo Tržičani lahko ogledali jutri zvečer ob 21. uri.

V nedeljo, 4. avgusta, bo ob 11. uri pred spominskim obeležjem pod Storžičem krajša spominska svečanost. S kulturnim programom učencev OŠ Podljubelj in glasbene skupine Podljubelj se bodo spomnili dogodkov iz leta 1941, ko so v boju z okupatorjem padle prve tržiške žrtve.

Slavnostna seja vseh treh zborov SO Tržič pa bo v ponedeljek, 5. avgusta, ob 19. uri v dvorani Paviljona NOB. Na seji bo predsednik SO Tržič Peter Smuk podelil letošnje Kurmikove nagrade. Za krajši kulturni program bo poskrbel Franc Goltez s projekcijo diapozitivov iz podvodnega sveta Jadrana. ● D. D.

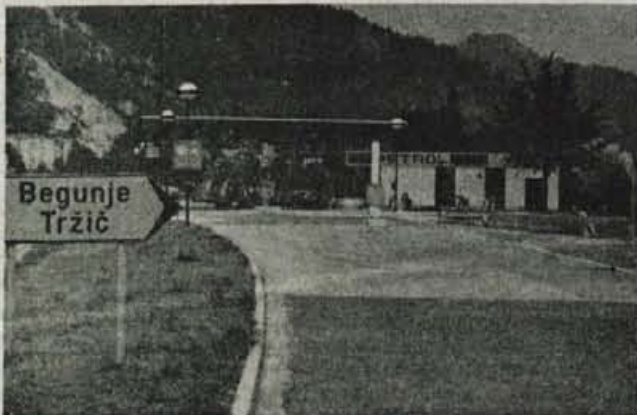


Pokljuka, 2. avgusta - Danes zjutraj navsezgodaj je krenila četa borcev, planincev in mladine z Rudnega polja na Triglav. Letos je njihov pokrovitelj Zavarovalnica Adriatic iz Kopra. Jutri, v soboto, ob 15. uri pa bo ob povratku pohodnikov na Pokljuko velika zaključna prireditev pri Šport hotelu, prirejena v počastitev 50-letnice OF in občinskega praznika Radovljica, hkrati pa bo tu tudi srečanje vseh borcev in aktivistov Gorenjske in Slovenije, vseh, ki jim Triglav pomeni simbol upora in svobode. Slavnostni govornik bo iz vodstva Republike Slovenije. Organizatorji so pripravili tudi bogat kulturni program; zapeli bodo pevci Partizanskega pevskega zbora, oktet LIP Bled, igrala bo Godba milice, nastopili pa bodo tudi recitatorji. Da bo jutri pred Šport hotelom na Pokljuki veselo, zagotavlja že dejstvo, da bo program vodil Vinko Šimek. Torej, Gorenjci, jutri nasvidenje na Pokljuki! D. Dolenc

## Novost za imetnike tekočih računov v Gorenjski banki

Kranj, 1. avgusta - Ljubljanska banka - Gorenjska banka, d.d. Kranj, je za svoje imetnike tekočih računov pripravila spodbudno ter dobrodošlo novost. S posebno vlogo bo občan, ki ima v LB-GB tekoči račun, lahko upravičen do limita v višini celotnega priliva iz osebnega dohodka, pri čemer občanu te vrste kratkoročnega kreditiranja ne bo treba posebej zavarovati. Z vlogo pa je možno dobiti v Gorenjski banki celo izredni limit do višine dveh osebnih dohodkov, vendar največ 50.000,00 din, pri čemer pa mora imetnik tekočega računa predložiti poroštveno izjavo kot način zavarovanja kredita. Seveda Gorenjska banka izrednih limitov ne bo mogla odobriti vsepripet - do omenjene ugodnosti bodo upravičeni, na podlagi pisnih vlog, imetniki tekočih računov v tej banki, ki na ta način poslujejo že vsaj

eno leto in v tem obdobju niso imeli nedovoljene prekoračitve. ● M. Va.



NAKUPI **GORENJSKI SEJEM** KRANJ, 9. - 18. 8.  
● široka potrošnja  
● kmetijska mehanizacija  
VEČERNI ZABAVNI PROGRAM od 19. do 24. ure **PROST VSTOP**

Tržič, 1. avgusta - Petrol - Notranja trgovina TOE Kranj je z otvoritvijo obnovljenega bencinskega servisa na Deteljici zaokrožil predvideno posodobitev in obogatitev svoje ponudbe ob magistralni Podtabor - Ljubelj M 1/1a. Na Deteljici sta od včeraj urejena dva moderna bencinska servisa s kompletno ponudbo Petrolove Notranje trgovine, z dokončano investicijo pa je Petrol obogatil program tržiškega občinskega praznovanja. Foto: A. Gorišek



**OD SRCA DO SRCA**

Z darilnimi paketi želimo pomagati, kjer je stiska najhujša. Pisma z opisom razmer in potreb pošljite na naslov:

**TRIGLAV STUTTGART**  
Filderstrasse 1,  
7000 Stuttgart 1.

## NOTRANJEPOLITIČNI KOMENTAR



MARKO JENŠTERLE



## Kultura in diplomacija

Medtem ko se slovenski in jugoslovanski politiki dogovarjajo o usodi Jugoslavije in njenih republik, Slovenija nadaljuje s svojimi prizadevanji za pridobitev mednarodne podpore. Čeprav je bilo na začetku vojaške agresije očitno, da je mednarodna javnost na naši strani, se je zdaj, po prekinitvi ognja, pokazalo, da svet še premalo pozna naša stališča in probleme. V medijih so vesti in poročila z bojišč zamenjali komentarji in reportaže, ti pa so najboljši kazalci javnega mnenja. Novinarji so v poročilih le opisovali dejansko stanje na bojišču in pri tem ugotavljali taktično premoč slovenske teritorialne obrambe nad jugoslovansko armado. Vsi so se strinjali s tem, da je Slovenija to vojno dobila in je armada zato poražena. Vendar so stvari veliko bolj zapletene, ko je položaje obeh strani treba analizirati in napovedati prihodnost.

Le nekaj dni po koncu vojne se je pokazalo, da nam mnogi novinarji niti malo niso naklonjeni, kar je še toliko bolj skrb vzbuja, kadar gre za predstavnike vplivnih svetovnih časopisov ali revij. Tako je na primer v ameriški reviji Newsweek izšla izrazito negativna reportaža njihovega dopisnika, ki ne le, da kaže popolnoma negativno sliko o nas (avtor med drugim pravi, da se slovenski jezik le minimalno razlikuje od južnoavstrijskega dialekta, kar je očitna neumnost), ampak tudi na slovenska prizadevanja za osamosvojitve gleda z veliko mero cinizma.

Ni naključje, da so na ta razpis najprej reagirali slovenski pisatelji, sicer glavni nosilci slovenske pomladi in sploh motor slovenske demokracije. Bitke so se s terena zdaj preselile na področje diplomacije, medijev, pa tudi kulture. Slednja je imela v Sloveniji že od nekdaj izreden pomen, saj so bili glavni znanilci slovenske identitete ravno pisatelji (Prešeren, Cankar itd.).

Zato je poslanstvo, ki ga v teh dneh opravljajo slovenski kulturniki izrednega pomena. Ravno sedaj ima Slovenija v Mehiki kar dve gledališči (Dramo SNG Maribor in Slovensko mladinsko gledališče), ki sodelujeta na velikem festivalu mehiškega glavnega mesta. Pred kratkim so se iz Kanade vrnil kranjski folkloristi, v ZDA ravno sedaj izhaja antologija slovenske poezije itd. Vse to so pomembna dejanja za promoviranje slovenske identitete v svetu, ki doslej za nas praktično ni slišal. Če se na primer slovenski gledališniki predstavljajo na južnoameriških odrih, je to dobro tudi zato, da bo za Slovenijo izvedel prvi človek svetovne diplomacije Perez de Cuellar, ki nas je na začetku spopadov z armado nonšalantno odpravil s cinično izjavo, da gre za »notranjo jugoslovansko stvar«, v katero se svetovna politika ne sme vmešavati.

Svetovna diplomacija pa je navkljub njegovemu stališču že nekaj dni za tem prevzela v roke iniciativo in celo pomagala pri ustavitvi spopadov. Seznanjanje sveta s Slovenijo je dolgotrajen in mučen proces. Naši politiki sicer lahko vztrajno obiskujejo druge države, vendar so velikokrat še nemočni. V tem smislu lahko dober kulturni projekt pripravi odlično izhodišče za njihov nastop. Očitno je, da se to v zadnjem času tudi dogaja. Kulturniki seveda ne morejo reševati političnih problemov in tudi slabo bi bilo, če bi svoje poslanstvo zreducirali samo na politiko. Ogromno pa lahko prispevajo pri ustvarjanju javnega mnenja, seveda pa morajo biti pri tem visoko kvalitetni. Slovenci se v tem oziru ne moremo sramovati. Že dalj časa se predstavljamo z dobro kulturo in s tem dokazujemo, da smo predvsem kulture in ne militanten narod. Ravno v tem je tudi naša največja prednost. Medtem ko se naši nasprotniki petelinijo s tanki, jim mi vračamo s kulturno ustvarjalnostjo. Časi, ko so voditelji svoja politična stališča podpirali z ognjem in mečem, so že zdavnaj minili. Danes je na mednarodnem prizorišču več mogoče doseči s strpno in pametno besedo, ki jo spremlja kulturna dejavnost. Brez dvoma tudi ljudje, ki živijo na oni strani meja, vidijo, da je kriza v Jugoslaviji tudi posledica spopada teh dveh popolnoma različnih in nasprotujočih si pogledov na prihodnost.

## Medved s Pokljuke na Mežaklo

Bled, 1. avgusta - Pred kratkim smo poročali o medvedu, ki po planinskih pašnikih Pokljuke mesari med tropi ovac Ovcarske skupnosti Bled. Kljub temu, da je bržčas po Gorenjskem precej pomembnejših dogodkov od hlačenja kosmatinca po Pokljuki, pa vse bolj postaja očitno, da njegova krvoločnost postaja zaskrbljujoča. Od včeraj Ovcarska skupnost Bled pogrša 11 ovac, poleg doslej naštetih 41, ki jih pripisujejo medvedu. Ker se ob medvedu križata interes varstvenikov narave, ki bi želeli redko zver ohraniti, in ovcarski gospodarski interes, verjetno puška in odstrel kot najenostavnejša rešitev, tudi nista najboljše. Iz blejske Ovcarske skupnosti so nam tudi sporočili, da jo je klateški medved mahnil s Pokljuke čez dolino Radovne na Mežaklo, kjer so ga opazili, ravno tako pa izginotje ovac. Ovcarji nameravajo svojo odločnost, da se medveda ustrelji, izpostaviti republiški vladi. Do katerekoli rešitve pa gre obiskovalcem Pokljuke in Mežakle priporočilo: pozor pred medvedom!

## GORENJSKI GLAS

Ustanovitelj in izdajatelj: Časopisno podjetje GORENJSKI GLAS, KRANJ  
 Uredniška politika: neodvisni nestrankarski politično informativni poltednik s poudarkom na dogajanjih na Gorenjskem  
 Predsednik Časopisnega sveta: Ivan Bizjak  
 Direktor in glavni urednik: Marko Valjavec  
 Odgovorna urednica: Leopoldina Bogataj  
 Novinarji in uredniki: Danica Dolenc, Helena Jelovčan, Jože Košnjek, Lea Mencinger, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Marija Volčjak, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl-Ziebir, Andrej Zalar, Stefan Zargi  
 Oblikovanje: Igor Pokorn  
 Tehnično urejanje: Ivo Sekne, Mirjana Drakster, Nada Preve  
 Lektoriranje: Marjeta Vozlič; Fotografija: Gorazd Šinik  
 Tisk: Podjetje DELO - TČR, Tisk časopisov in revij, Ljubljana  
 Uredništvo: Moše Pijadeja 1, telefon: 211-860, 211-835, telefax: 213-163  
 Naročnine, uprava, propaganda, oglasi: Cesta JLA 16, telefon: 218-463, telefax: (064) 215-366  
 Mali oglasi: telefon: 217-960 - sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku; uradne ure: vsak dan 7-13.30, ob sredah od 16.30  
 Časopis izhaja ob torkih in petkih. Cena izdava 17,00 din. Naročnina: trimesečni obračun; za drugo trimesečje 1991 412,50 din. Naročnina za tujino: 140 DEM oz. preračun v ostale valute, obračun enkrat letno. Oglasne storitve: po ceniku ČP. Časopis je oproščen plačila prometnega davka (Ur. L. RS 7/91).

## IZ SLOVENSKE SKUPŠČINE

V sredo in včeraj zasedal slovenski parlament

## Sodobna zasnova raziskovalne dejavnosti

Zbori slovenske skupščine v sredo niso končali dela, zato sta družbenopolitični zbor in zbor občin zasedala še včeraj. Nekateri zakoni so bili po zborih sprejeti, vendar bo potrebno še medzborovsko usklajevanje. Delegacija skupščine za pogajanja o razdružitvi Jugoslavije je bila izvoljena, pogajalske osnove pa bo na posebni seji določila skupščina. Sprejeta je bila tudi pobuda socialistov in socialdemokratov za posebno izjavo o dogodkih na Hrvaškem.

Ljubljana, 2. avgusta - Na dnevnem redu tokratnega zasedanja je bil predlog zakona o organizaciji in financiranju vzgoje in izobraževanja, predlog zakona o raziskovalni dejavnosti in predlog dopolnjenejega zakona o evidenci nastanitve občanov in o registru prebivalstva, razen tega pa še predlog za izdajo zakona o prenehanju veljavnosti zakona o skladih skupnih rezerv s predlogom zakona, predlog zakona o razvoju malega gospodarstva, predlog za izdajo zakona o davku od prometa proizvodov in storitev in predlog zakona o igrah na srečo. Dodatno sta zbor občin in družbenopolitični zbor uvrstila na dnevni red ukrepe za izboljšanje gospodarskega stanja v Sloveniji in predlog zakona o delnem povračilu škode, povzročene z vojaško agresijo v Sloveniji. Družbenopolitični zbor se je odločil, da bo uvrstil na dnevni red informacijo o stanju v turističnem gospodarstvu Slovenije, na predlog Rudija Šeliga pa je izglasoval uvrstitev kulturne problematike in strategije razvoja slovenske kulture na dnevni red. Zbor bo obravnaval tudi socialni položaj delavcev v Sloveniji.



Matija Malešič, podpredsednik vlade: Realno smo dobili v republiški proračun le 30 odstotkov planiranega denarja, pa kljub temu financiramo glavne naloge.

## Izvolili direktorja in delegacijo

Slovenska skupščina je za direktorja Univerzitetnega kliničnega centra izvolila dr. Primoža Rodeta. V pogajalsko delegacijo za pogovore v zvezi skupščini pa so bili izvoljeni Vitodrag Pukl (predsednik), Erwin Schwarzbartl, Matjaž Šinkovec, Anton Tomazič, Božidar Voljč, Janez Lukač in Franc Zagožen (vsi Demos), iz opozicije in med neodvisnimi poslanci pa Tone Anderlič, Miran Potrč, Mile Šetinc, Zdravko Zabukovec in Viktor Žakelj. Izvoljena pa nista bila Vitomir Gros in Ciril Ribičič.

## Radovljica

## Seja izvršnega sveta

Radovljica, 29. julija - V ponedeljek se je sestel Izvršni svet Skupščine občine Radovljica, kjer so obravnavali osem točk dnevnega reda in sicer: skoraj v celoti so sprejeli zapisnik prejšnje, 34. seje izvršnega sveta, sprejeli so analizo sklada stavbnih zemljišč, ocenili so vojno škodo v Radovljici, predlagali sklep o načinu izdajanja obveznic, dogovorili so se v zvezi s financiranjem družbenih dejavnosti v sedanjih razmerah, podano je bilo poročilo o reševanju problematike Trgovsko turističnega centra Bled, sprejeli so predlog o prehodu iz dosedanjega sistema vzdrževanja katastrskega operata na avtomatsko obdelavo podatkov, na koncu pa so obravnavali še nekaj pobud in predlogov.

Odbor za socialnovarstveno politiko je sprejel stališča in ukrepe in jih predlagal v sprejem Izvršnemu svetu Skupščine občine Radovljica. Predlagali so, da bi se zagotovil reden dotok sredstev za nadomestila porodniškega dopusta, družbene pomoči otrokom in denarne pomoči v socialnem skrbstvu. Ministrstvo za zdravstvo, družino in socialno varstvo se je zadalžilo za pripravo socialnovarstvene politike, za to področje pa naj bi se tudi pospešilo nastajanje nove zakonodaje, ker je dosedanja neuporabna glede na materialne možnosti. Predlagali pa so tudi ukrepe, ki bi pomenili prihranek sredstev proračuna, vendar s tem ne bi preveč posegli v raven socialne varnosti občanov.

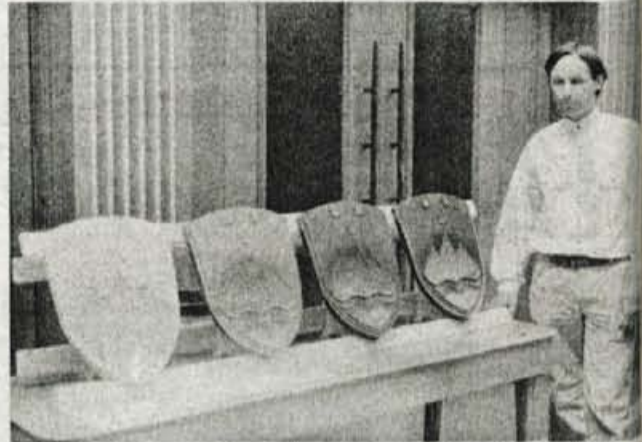
Na izvršnem svetu pa so odrekli soglasje za delovanje dislociranega oddelka Hotelske fakultete Opatija (študij ob delu). To so storili, kljub temu da za ta študij obstaja velik interes in tudi interes gostinsko-turističnega gospodarstva, da se omogoči šolanje takega kadra. Tisti študentje pa, ki so že vpisani, naj se jim zagotovi, da končajo študij.

Glede na oceno vojne škode v občini Radovljica so ugotovili, da je bilo več indirektnih škod kot direktnih. Občinska skupščina je namreč ocenila, da je le-ta znašala 614.963 tisoč din vključno s škodo v gostinstvu in turizmu, direktna škoda pa je znašala 806 tisoč din.

Na Izvršnem svetu so se odločili, da bodo tožili podjetji Gradis Jesenice in Iro Radovljica, ker se nista držali rokov v zvezi z odpravo pomanjkljivosti na objektu Trgovsko turističnega centra. ● R.P.

## Izhodišča za pogajanja

Skupščina je sklenila, da bo na posebni seji obravnavala izhodišča za pogajanja naše delegacije o razdružitvi Jugoslavije. Predsednik vlade Lojze Peterle je predstavil osnutek izhodišč za pogajanja: Slovenija bo samostojna država, obnavljanje Jugoslavije ni mogoče, trimesečni moratorij je razumna rešitev za pogajanja o razdružitvi, Slovenija, čeprav se ne šteje več za del Jugoslavije, je pripravljena sodelovati pri mirnem reševanju jugoslovanske krize, Slovenija se bo pogovarjala kot suveren subjekt, ime Jugoslavija lahko uporablja tisti del nekdanje države, ki je še zainteresiran za tako državo, delovanje federacije v prehodnem obdobju naj se uredi pogodbeno.



V Litostroju so odlili prve slovenske grbe po zamisli arhitekta Marka Pogačnika.

## Davek za vojno škodo

Republiška skupščina je sprejela Zakon o delnem povračilu škode, povzročene z agresijo v Republiki Sloveniji. Od brutto izplačanih osebnih dohodkov bomo plačevali avgusta, septembra, novembra in decembra 2,5 odstotka. Oktobra pa bomo plačali prispevek za odpravljanje posledic poplav. Poseben prispevek bodo plačali upokojenci in sicer avgusta in decembra 1,31 pokojnine, septembra in novembra pa 1,30 pokojnine. Kmetje bodo plačali 2 odstotka od katastrskega dohodka. Oproščeni bodo delavci, ki ne dosegajo zajamčenega osebnega dohodka, upokojenci, ki ne dosegajo zajamčene pokojnine in kmetje z manj kot 3.630 dinarjev katastrskega dohodka. Oproščeni bodo tudi neposredno oškodovani v agresiji. Plačali bodo tudi od nekaterih monopolnih artiklov: 0,50 dinarja od litra nafnih derivatov, 2 dinarja od zavitka cigaret in 10 dinarjev od litra alkoholnih pijač. Tako naj bi zbrali 1,8 milijona dinarjev.

včeraj (v četrtek). Predlogi zakonov in predlogi za izdajo zakonov so dobili načelno podporo, vendar morajo zbori svoja stališča še uskladiti. Največje soglasje je bilo doseženo pri zakonu o raziskovalni dejavnosti, ki bo odsele sodobno zasnovana. Raziskovalni programi

bodo racionalnejši, ministrstvo in raziskovalne organizacije bodo drugače organizirane, natančnejši in preglednejši pa bo register raziskovalcev. Raziskovalni zavodi bodo javni, če pa bodo lahko ustrezno tržili svoje znanje, bodo lahko postali podjetja. Veliko več pripomb je bilo na zakon o vzgoji in izobraževanju, predvsem pa so bili različni pogledi, kako zgraditi celovit sistem, vključno s

predšolsko vzgojo. O predlaganem zakonu o davku od prometa proizvodov in storitev, ki naj bi uvedel evropski način obdavčevanja, je bilo največ razprave glede ukinjanja oprostitve, za kar nihče ni bil navdušen. Zakon naj bi uvedli prihodnje leto, njegovo bistvo pa je znižanje in zmanjšanje stevila davčnih stopenj, enakomernjša razdelitev davčnih bremen ter ukinitve olajšav. Pri zdravljenju slovenskega gospodarstva sta ob zboru združena dela tudi druga dva zborna soglasala s stališči vlade, zbornice in skupščinskega odbora za gospodarstvo. O drugih točkah dnevnega reda pa se je razprava šele začela oziroma bo uvrščena na prihodnje seje. ● J. Košnjek, foto: G. Šinik

## S seje zbora KS SO Tržič

## Preimenovanja ulic Tržiča

Tržič, 29. julija - Predlog za preimenovanje 10 ulic Tržiča bo šel v enomesečno javno razpravo v vse krajevne skupnosti. Možni so še novi predlogi. - Pohititi z asfaltiranjem krajevnih cest v občini.

Na sam predlog komisije, da se preimenuje 10 ulic Tržiča in sicer Cesta JLA, Ulica heroja Bračiča, Ulica heroja Grajzarja, Cesta 4. julija, Partizanska ulica, Proletarska cesta, Našičeva ulica, Janežičeva ulica, Bečanova ulica in Prehod v Lambergovcu, Lavičkovo, Slovensko cesto, Radetzkova ulica, Muzejsko, Cerkevno ulico in druge, odborniki niso imeli večjih pripomb, zahtevali pa so, da komisija, ki je imena predlagala, pisмено obrazloži, zakaj menja stara imena. Osnutek odloka so odborniki sprejeli in v kratkem bo torej z vsemi obrazložitvami, tudi s pojasnilom, koliko bo preimenovanje stalo občino in koliko posameznike - vedeti je treba, da bodo po novem zakonu jeseni tako ali tako zamenjani vsi dokumenti občanov na Slovenskem - dan v razpravo v vse krajevne skupnosti, tudi v tiste, kjer ne nameravajo menjati imen. Krajanje lahko dajo svoje predloge; v nekaterih krajevnih skupnostih namreč že razmišljajo o spremembi imena kraja.

Odborniki so načeli tudi problem krajevnih cest; nekatere krajevne skupnosti letos še niso dobile nobenih sredstev za popravilo makadamskih cest. Enotni so si bili v zahtevi, da morajo v občini pohititi z asfaltiranjem, saj bo potem vzdrževanje veliko cenejše. Vodstvo občine naj stori vse, da bo Tržič dobil sredstva v tem namene tudi iz republiških naslovov, marsikateri dinar bi se lahko natekel tudi doma, če bi bili bolj dosledni pri zaračunavanju kazni za nepravilna parkiranja, prekopavanja cest, pri davkih in podobno. Odborniki so zahtevali, naj se ta problem obravnava na prvi seji izvršnega sveta ter pripravi točen prikaz, koliko denarja je letos šlo v krajevne skupnosti in koliko od tega je bilo namenjenega urejanju cest. Opozorili pa so tudi na škodo, ki se sedaj dela pri gozdnih cestah v Dobrči in drugod. ● D. Dolenc

Slovensko gospodarstvo zahteva od vlade več pomoči

# Gospodarska vojna bo dolga in groba

Poslanci slovenske skupščine, v torek zbor združenega dela, v sredo in četrtek pa tudi družbenopolitični zbor in zbor občin, so resno opozarjali na težaven položaj slovenskega gospodarstva, zahtevali učinkovitejšo pomoč vlade ter kratkoročne in dolgoročne rešilne ukrepe. Pozivali so k usklajenemu delu gospodarstva, vlade, bank in zbornice, predvsem pa sedaj ni čas za vladne špetire. Če so nujne zamenjave, naj se naredijo hitro, da bo vlada lahko normalno delala naprej. Gospodarska vojna zoper Slovenijo bo dolga.

Ljubljana, 30. julija - Zbor združenega dela je torkovo sejo namenil samo kratkoročnim in dolgoročnim ukrepom za izboljšanje gospodarskega stanja v Republiki Sloveniji in sprejel kar zajeten seznam sklepov in zadolžitve, katerih uresničevanje bo redno preverjal.

Blizu 20 poslancev se je zvrstilo za govornico, razen njih pa oba podpredsednika vlade Matija Malešič in dr. Andrej Ocvirk, finančni minister Dušan Šešok (sploh je bila na seji večina ministrov z izjemo predsednika Lojzeta Peterleta) ter podpredsednik Gospodarske zbornice Slovenije Jože Škobernec. Predsednik skupščinskega odbora za splošne gospodarske zadeve, poslanec Franc Grašič je v imenu odbora dejal, da je stanje gospodarstva kritično, in da je treba kratkoročne in da je treba operacionalizirati, saj je čas dragocen. Reševati je treba neposredno vojno škodo, vlada in zbornica pa naj intenzivirata stike z drugimi republikami, da bi obdržali blagovne in denarne tokove ter preprečili odvzem slovenskega premoženja. Izvoz je rešitev, vendar morajo biti zanj pogoji: aktivna tečajna politika, redno plačevanje v tujino za uvoženi re-promaterial, evropska cena denarja in kreditov, obresti na evropski ravni, korekcija zamudnih obresti. Davke je treba pobirati tudi tam, kjer tega sedaj ne delamo (sekanje in žaganje lesa), vse sile pa je treba vložiti za dokapitalizacijo in dotok tujega kapitala. Poslanci so poudarjali težavo in tudi možne rešitve: zdravstvo bo prihodnji mesec sredi kolapsa, rešitev pa je ali odpustiti tretjino ali 6000 zaposlenih ali za tretjino zmanjšati pravice, vendar naj se o tem odloči skupščina; delegacije, ki potujejo na tuje, naj bodo okrepjene z gospodarskim delom; vlada je ponavljala, da je pripravljena na najhujše, sedaj pa se kaže, da ni bila; ukrepom manjkajo določbe, kdo je dolžan kaj narediti in do kdaj; bodimo pripravljeni, da



Podpredsednik Gospodarske zbornice Slovenije Jože Škobernec: Posledice vojne so hude, vendar ne nepopravljive.



Poslanka Marija Lončar: Nujno sodelovanje med vlado, zbornico in bankami, predvsem pa moramo biti pripravljeni na vse.

se bo družbeni proizvod znižal za več kot 30 odstotkov (to se po ocenah vlade tudi lahko zgodi). Banka Slovenije naj hitreje ukrepa in omogoči, da podjetja sama uredijo nekatere finančne linije, za kar je pripravljena v Nemčiji in Avstriji,

Vlada predlaga naslednje kratkoročne ukrepe: ohranitev devizne likvidnosti, zagotavljanje pogojev za čim bolj nemoten izvoz in preusmerjanje prodaje z domačega na tuje trge, normalizacija plačilnega in finančnega prometa, zagotovitev minimalne socialne varnosti vseh ljudi in delovanja družbenih dejavnosti v spreminjenih razmerah in najnujnejše odpravljanje škode na stanovanjskih, proizvodnih in infrastrukturnih objektih, intenzivno iskanje tujih finančnih sredstev, prioritarno izplačevanje iz proračuna do sprejetja rebalansa in uresničevanje obveznosti iz brionske deklaracije, normalizacija gospodarskih odnosov z drugimi republikami, odkup deviz od občanov po menjalniškem tečaju itd. Gospodarska zbornica Slovenije predlaga intenziviranje stikov s tujimi zbornicami, da ne bi prihajalo do prekinjanja gospodarskih odnosov, iskanje tujih posojil, prilagoditev politike bank sedanjim razmeram, zmanjšanje obveznosti podjetij na najmanjšo možno mero, reprogramiranje kratkoročnih kreditov v dolgoročne, zagotovitev realnega tečaja dinarja, zagotovitev funkcioniranja odredbe o evidenčnih deviznih pravicah. Skupščinski odbor za splošne gospodarske zadeve pa predlaga začasni moratorij na stečaje, zamik plačila obveznosti, ukinitve dodatnih 30 oziroma 40 odstotkov uvoznih obremenitev na uvoz blaga široke potrošnje, internacionalizacijo problema plenitve slovenskega premoženja, pokritje terjatev do Sovjetske zveze in Iraka, priliv tujega kapitala za infrastrukturne objekte. V vseh glavnih ciljih pa so predlogi vseh treh organov identični.

Demos pa naj se zmeni, katere ministre bo zamenjal, vendar naj to naredi čimprej, da bo vlada delala naprej; rešimo problem gozdarstva, da bomo imeli eno redkih surovin, ki jo Slovenija ima, saj je blagovna proizvodnja že nižja kot leta 1989, zaloge pa koprino in se lahko ustavi tudi lesnopredelovalna industrija; ne potrebujemo kriznega štaba, ampak sposobno vlado, ki bo sodelovala z gospodarstvom, bankami in zbornico, itd.

Razprava je pokazala tudi različnost pogledov vlade na eni strani in gospodarstva na drugi strani na gospodarski položaj. Vlada meni, da ima 80 odstotkov usode gospodarstvo v svojih rokah, vlada pa je dolžna ustvarjati pogoje za poslovanje, kar pa je sedaj težko, saj nas veže tudi brionska deklaracija ter moratorij nad uresničevanjem samostojnosti. Gospodarstvo pa pričakuje od vlade več konkretne pomoči. Skupščinska debata je tudi pokazala,



Poslanec Franc Grašič: Rešitev je več izvoza, vendar morajo biti zanj ustrezni pogoji.

la, da je vladni pogled na razplet gospodarske krize v Sloveniji optimističnejši, gospodarstvo pa je veliko bolj črnogledno. Predlagane ukrepe vlade, skupščinskega odbora za splošne gospodarske zadeve, Gospodarske zbornice Slovenije ter predloge poslancev je skupščina sprejela. ● J. Košnjek

Matija Roblek Majcen, stečajni upravitelj BPT:

## Profitabilnost bo osnova vseh odločitev

Tržič, 7. julija - "BPT lahko rešimo samo z dovolj veliko proizvodnjo kurantnega blaga, ki ga trg potrebuje, vse odločitve pa morajo biti ekonomsko upravičene, profitabilne," pravi stečajni upravitelj tržiške predilnice Matija Roblek Majcen.

"Proizvodnja v BPT Tržič danes okrnjeno, vendar dokaj normalno teče. Pogodbeno tu dela okrog 500 delavcev, 300 manj kot ob začetku stečajnega postopka. Po zakonu je treba začeto in dogovorjeno proizvodnjo končati. Sem stejem tudi dolgoročne pogodbe in verjetno bo sklenjena ter izpeljana še kakšna nova pogodba. 60 odstotkov proizvodnje je namenjeno tujemu trgu, Nemčiji, Italiji, Franciji, 40 odstotkov pa domačemu. Južnemu trgu smo še nekaj dobavljali, ker delamo specialne izdelke za Srbijo, tu nas veže pogodba, vprašanje plačila pa moramo še rešiti. Verjetno bomo to speljali preko drugih republik. Poskušali bomo zamenjati blago za blago - oni nam polizdelke, surovine, mi njim gotove izdelke."

"Kako pa ste oskrbljeni s surovinami zdaj, ko so tržne poti motene?"

"Kupujemo, kjer pač dobimo, skušamo pa dobiti pod normalnimi plačilnimi pogoji."

"Ste tudi vi utrpeli kakšno vojno škodo?"

"Direktne vojne škode ne, zaradi ljudi, ki so jih potegnili iz proizvodnje, pa je zmanjšana proizvodnja, del izvoza ni bil uresničen, težave bodo tudi z novimi dogovori okrog izvoza. Skupno škodo zaradi vojne ocenjujemo na okoli 2 milijona DEM."

"Kako ste si zamislili rešitev tovarne?"

"BPT lahko rešimo samo z dovolj veliko proizvodnjo kurantnega blaga, ki ga trg potrebuje. Dobro je, da so že moji predhodniki uvideli možnost vključevanja v zahodne industrijske tokove, nam bo zdaj kakšen korak lažje narediti in še z večjim deležem priti na zunanji trg. Veliko gospodarsko škodo pa nam dela nizki tečaj DEM; nestimulativen je za proizvodnjo. Težje živimo, težje delamo, mislim pa, da se bo to počasi uredilo. Cene DEM na ljubljanski borzi kažejo, da bi se z izvozom dalo dobro zaslužiti."

"Vaši delavci delajo za izredno nizko plačo, 18,00 do 20,00 din na uro. Z julijem ste jim za nekaj dni narjever sicer povečali, vendar še vedno je malo."

"Izplačevali smo in izplačujemo samo toliko, kolikor firma prenese. Doslej smo izplačevali po pogodbi 15-dnevno, zdaj pa se je pokazalo, da je to pozitivno, zato smo že na doseženo delo v teh dveh mesecih popravili pogodbeno ceno, za toliko, kolikor mislim, da bo bolj spodbudna za delavce."

"Kakšno proizvodnjo načrtujete?"

"Vsa naša proizvodnja - upam, da jo bodo potrdili tudi upniki - je zasnovana po produktnih linijah - vse mora biti ekonomsko upravičeno, profitabilno. Ne mi-



slimo delati nič takega, kar bi nam dajalo minus."

"Obljubljate nove programe."

"Te bi trenutno želeli zadržati v tajnosti. Več programov imamo v načrtih, s poslovnimi načrti jih bomo preverili in se potem odločili, katere od starih bomo obdržali in katere bi uvedli nanovo. Odločala bo profitabilnost. Lahko povem le toliko, da bodo novi programi še vedno povezani s tekstilom. Železni program kvalitete damastne posteljnine, prtov, s katerimi si je BPT utrla pot v svet, bo ostal, a to bo le ena linija. Postopno bomo zaposlovali tudi nove delavce, kakor bodo narekovala posamezne proizvodne linije. V dveh letih bo zaslednih okoli 600 delovnih mest. Ne rečem, da bi jih ne smelo biti več. Če se bo le trg normaliziral, jih bo lahko. Vendar imajo lahko zadnji dogodki pri nas daljnosežne posledice. Se vedno so naši

delavci iztrgani iz proizvodnje, izdobave blaga tujim naročnikom so vprašljive. Danes je drugače, kot je bilo včasih. Če ne narediš danes, ampak čez en teden, izgubiš denar. Če bombaž ostane v zalogi, nepredelan, je spet izguba. V socializmu se je to pokrilo s prtom in vse je bilo v redu..."

"V kolikem času mislite, da bo proizvodnja redno stekla, da bodo delavci normalno redno zaposleni?"

"Stečaj je dolgotrajna stvar; če se konča v letu in pol, je to še hitro. Vleklo se bo. Vse upnike bomo skušali nagovoriti, da bi uvideli smisel prisilne poravnave. Prvi narok je 4. septembra, takrat bo že bolj jasno. Vsega dolga je okrog 135 milijonov din, a če odštejemo naše terjatve, bi ostalo 80 milijonov din čistega dolga. Sem pa še vedno optimist in hkrati odločen."

"Delavci se pritožujejo, da so premalo informirani."

"Informirani so toliko, kolikor potrebujejo. Rad dam informacijo, ki je bistvena in pomembna; vse ostalo jih le obremenjuje."

"Kakšni pa so danes izgledi za vlaganje tujega kapitala?"

"Ponudba partnerja iz Italije je zelo neugodna, bomo se pa z njim še pogovarjali. Poleg tega smo v dogovorih tudi z interesi iz Belgije in SZ. A najprej se morajo razmere pri nas povsem umiriti. Vendar eno je gotovo: če bomo oddajali, bomo oddajali po ekonomskih cenah." ● D. Dolenc

Slovenski proizvod - slovenska kakovost

## Prvi specializirani sejem v Kranju

Kranj, 1. avgusta - Zamisel o organizaciji prve strokovne specializirane sejemske prireditve, ki naj bi predstavila proizvode in storitve slovenskega porekla, je nastala v nekaterih poslovnih krogih v Kranju, še preden je bil v Ljubljani načrtovan svetovni kongres ICSID. Povsem naključno sta obe prireditvi časovno sovpadli. Svetovni kongres je sicer zdaj odpovedan oziroma preložen, organizacijski odbor za pripravo prve tovrstne sejemske prireditve v Kranju pa je v torek odločil, da sejemska prireditve bo in jo opredelil kot (če ne drugega) prvi poskus nekakšne generalke slovenskega znanja, proizvodov in storitev ter tovrstnega vključevanja v Evropo in svet.

Prireditve pa naj bi prispevala k uresnitvi veliko pomembnejše gospodarske in poslovne poteze države Slovenije. Bila naj bi za začetek odločilna stopnica na poti, da se bo izdelek v Evropi in svetu lahko predstavil in poslovno nastopal s slovensko blagovno znamko Made in Slovenia. Čeprav so vojni dogodki v Sloveniji precej zavrlji priprave in dejavnosti za pripravo te prireditve in poslovno nastop, se je organizacijski odbor, ki mu predseduje predsednik kranjskega izvršnega sveta Vladimir Mohorič, odločil, da bo prireditve, pa čeprav zaradi sedanjih razmer morda ne bo v celoti uspela predstaviti slike slovenskega znanja, proizvodnje in storitev, od 10. do 13. septembra v Kranju.

Organizatorji projekta, med katerimi so tudi Gospodarska zbornica Slovenije in območna zbornica Kranj, pa Fakulteta za organizacijske vede mariborske univerze v Kranju in Gospodarski vestnik Ljubljana, so ugotovili, da so na podlagi obvestil slovenskemu poslovnemu prostoru že dobili kar nekaj prijav, povsod pa so naleteli na izredno zanimanje in odobravanje. Zato bo odbor v prihodnjih dneh skupaj z Gospodarsko zbornico Slovenije in območnimi zbornicami skušal na prvo prireditve privabiti čimveč družbenih in zasebnih firm in podjetij ter domačih ustvarjalcev (tudi intelektualnih storitev) in jih predstaviti tako domačim, predvsem pa tujim kupcem.

Zanimanje za prireditve se namreč že kaže tudi izven meja Slovenije. V sosednji Avstriji je na primer Celovski sejem celovito predlagal, da bi kranjsko prireditve kasneje v celoti prenesli v Celovec, v zameno pa bi Celovski sejem v Kranju pokazal podobno prireditve z naslovom Made in Austria.

Fakulteta za organizacijske vede v Kranju bo med prireditvijo organizirala tudi posvet z naslovom Država Slovenija v Evropi - Kako naj se slovensko znanje, proizvodi in storitve vključujejo v Evropo in svet. Razstavljene izdelke bodo na sejm ocenjevali v smislu pristnosti, uporabnosti, estetike in seveda izhodišč za temelje slovenske blagovne znamke Made in Slovenia. Gospodarski vestnik pa bo izdal v slovenskem in angleškem jeziku seznam razstavljalcev in izdelkov na prireditvi.

Skratka, prvi strokovno specializirani sejem proizvodov in storitev slovenskega porekla z naslovom Slovenski proizvod-slovenska kakovost naj bi prikazal vse tisto, kar je vredno slovenskega ponosa in izvirnosti in hkrati osnova, da je razstavljeno in predstavljeno slovenskega porekla. Namenjen pa bo seveda domačim in tujim kupcem in poslovnem. ● A. Zalar



Terme Topolšica

**TERME TOPOLŠICA NUDIJO:**  
MIR, SPROSTITEV IN POČITEK MED  
VRŠACI KARAVANK IN SAVINJSKIH ALP

CENE POČITNIC:

JULIJ			AVGUST		
7 dni	10 dni	14 dni	7 dni	10 dni	14 dni
3.795	5.070	6.640	4.050	5.420	7.110

UPOKOJENCI

JULIJ			AVGUST		
7 dni	10 dni	14 dni	7 dni	10 dni	14 dni
3.230	4.310	5.645	3.570	4.790	6.280

V CENI JE VŠTETO:

- 7, 10 ali 14 polnih penzionov v 1/2 sobi v hotelu VESNA
- neomejena uporaba termalnega bazena in savne
- vsak dan (razen nedelje) telovadba v bazenu in telovadnici
- zabavne prireditve, celodnevna animacija in rekreacija pod strokovnim vodstvom
- plesni večeri, kulturne prireditve, izleti in še in še...

**MOŽNOST OBROČNEGA ODPLAČEVANJA (3 OBROKI)**

INFORMACIJE HOTEL VESNA, Topolšica 77  
REZERVACIJE telefon: 063/891-120/113/114  
telex: 33606



Gostišče ob jezeru na Jezerskem - Poletni dopust julija in avgusta je za mnoge do letos pomenil oddih ob morju. Vojna v Sloveniji in zdaj na Hrvaškem pa je v julijski vročini letošnje dopustovanje tako rekoč obrnila na glavo. Redki so bili julija, ki so se odločili za dupustovanje ob morju. Turistični delavci ob obali (predvsem slovenski in v Istri) upajo in si želijo, da bi bil avgusta vsaj obisk domačih gostov večji. Vendar niso redki, ki so letošnje poležavanje na morski plaži nadomestili z izleti, z bregovi rek, jezer ali pa se odločajo na primer za toplice. Na Jezerskem, ob Planšarskem jezeru, kjer ima na skrbi Živilino Gostišče ob jezeru Milan Milošič, je ob lepem koncu tedna bilo doslej vedno živahno. "Tudi med tednom jih kar precej pride sem, kjer jim postrežemo z domačo hrano, izposojamo čolne, ustrezemo pa tudi željam organiziranih skupin. Tudi sami lahko zakurijo in si kaj spečejo. Ob koncu tedna oziroma ob nedeljah pa imamo tudi glasbo..." Gostišče je odprto od 10. do 20. ure, po dogovoru za zaključene družbe pa tudi kakšno uro dlje. - A. Ž.

**Praznik KS Hrušica** - Kot smo že napovedali, je za danes teden napovedano praznovanje krajevnega praznika s prireditvami v krajevni skupnosti Hrušica v jeseniški občini zaradi slabega oziroma negotovega vremena odpadlo. Prireditelji so se odločili, da praznovanje prestavijo za teden dni. Tako naj bi po programu danes popoldne odprli novo balinišče in po otvoritvi takoj organizirali tekmovanje. V načrtu je tudi otroški Živžav s krosom in drugimi zabavnimi igrami ter gasilska vaja ob 18. uri. Takrat pa bodo predstavili domači gasilci tudi nov gasilski avtomobil. ● (až)

**Izlet v Borovlje** - Društvo upokojencev Cerklje, ki združuje člane v krajih in krajevnih skupnostih na Cerkljanskem pod Krvavcem, ima v programu med letom različne aktivnosti. Poleg različnih srečanj in oblik rekreacije pa precej pogosto prirejajo tudi izlete. Za sredo, 7. avgusta, spet na željo članov prirejajo izlet v Borovlje. Prijave za izlet zbira tajnica društva Slavka Zorman. ● (až)

**Harmonikarji na Vrto pod trto** - Komisija, ki pri Društvu upokojencev v Kranju vodi Okrepčevalnico in prireja različne prireditve, je za 3. julij načrtovala revijo in srečanje harmonikarjev. Zaradi takratnih dogodkov v Sloveniji pa je bila prireditev seveda odpovedana. Zdjaj pa se je komisija odločila, da bo predstavljeno srečanje v soboto, 10. avgusta. Prijave vseh, ki so napovedali obisk in nastop za 3. julij, še vedno veljajo. Lahko pa se prijavijo seveda tudi še drugi harmonikarji in sicer na naslov: Društvo upokojencev Kranj, Kranj, Tomšičeva 4. Prijavnice za nastop pa imajo tudi točajke v Okrepčevalnici društva. ● (fp)



**Kranjski kvintet** - Tole je instrumentalno vokalna skupina z imenom Kranjski kvintet. To so tisti fantje in dekleti, ki smo jih omenili, ko so v Letencah v kranjski občini priredili vaško srečanje. Takrat smo tudi obljubili, da bomo ansambel ob priložnosti tudi predstavili. Tokrat, upamo, da fantom in obema dekletoma ni zmanjkalo volje in poguma, da uspejo s svojim nastopanjem, obljubo izpolnjevajo. Kranjski kvintet torej sestavljajo Matej Rihter (trobenta), Dejan Kotar (harmonika), Vinko Gantar (kitarar), Jernej Tišler (bas kitara) in Marko Bratina (klarinet), ki je tudi vodja ansambla, doma iz Britofa. Pevski trio pa sestavljajo Janja Kovač, Lidija Rehberger in Branko Kleindienst. Pravijo, da igrajo tudi svoje skladbe, da upajo, da bo čez čas izšla tudi njihova kaseta; sicer pa je njihovo geslo, da nastopajo za to, da nastopajo... - A. Ž.



**TURISTIČNO DRUŠTVO TRŽIČ**  
TOURIST OFFICE  
4030 TRŽIČ

Turistično društvo Trzin sporoča, da XXIV. **SUŠTARSKA NEDELJA** v Trzinu BO (kljub dramatičnim razmeram) in sicer po tradiciji **prvo septembrsko nedeljo, 1. 9. 1991.**

Na Suštarskem sejmu bo ponudba zelo pestra, ravno tako bo bogat program spremljajočih prireditev. Zbiranje prijav za prodajo na stojnicah se zaključuje - zato TD Trzin poziva zamudnike, da pohitijo s prijavo. Informacije: TD Trzin, tel. 50-473, Cesta JLA 2, Trzin (stavba Abanke in Alpetourja).

Praznovanje v krajevni skupnosti Podbrezje

## Trije dokazi dobrega gospodarjenja

**Predsednik sveta KS Viktor Jesenik ugotavlja: Ob sodelovanju in podpori krajanov ter razumevanju občinskih mož se lahko zanesem tudi na sodelavce v svetu krajevnih skupnosti.**

Podbrezje, 2. avgusta - Jutri zvečer, ko bodo ob 19. uri slovesno odprli prenovljeni kulturni dom v Podbrezjah, proslavili dogodek z blagoslovom, kulturnim programom in podelitvijo pokalov ter se nato še povesečili ob glasbi trziškega tria, bodo v krajevni skupnosti Podbrezje v kranjski občini sklenili prireditve, ki so se začele že pred tednom dni (minulo soboto) in potem potekale ves ta teden, ob letošnjem krajevnem prazniku Sv. Jakoba. Sicer pa imajo v krajevni skupnosti, ki šteje okrog 850 prebivalcev v naseljih Podtabor, Gobovce, Srednja vas, Dolenja vas in Bistrica letos tri "pomembne razloge" za slovesno praznovanje.



Jutri zvečer bodo svečano odprli prenovljeni kulturni dom...

Ze samo obnovljeni kulturni dom, ki so si ga zastavili v programu v tem obdobju bi bil dovolj velik uspeh. Ob tem, ko denarja nikdar ni bilo preveč, letos pa je marsikje že malo večja akcija prevelik zalogaj, so v krajevni skupnosti Podbrezje ob sodelovanju in podpori krajanov ter razumevanju občinskih mož, kot pravi predsednik KS Viktor Jesenik, uspeli začeti in v pretežnem delu tudi dokončati še dve veliki akciji.

"Glede na okoliščine, saj nas je stvar nekako presenetila, smo se morali lotiti popravila oziroma obnove obzidja cerkvice na Taboru. Ob zavzeti akciji žup-

nišča in krajevne skupnosti ter podpori krajanov, ki so prispevali skoraj 400 tisoč dinarjev, moram poudariti tudi veliko podporo v občini; posebej gospodov Kmeta, Mohoriča in Javornika. Za drago in strokovno zahtevno delo, ki ga je opravljal g. Pelko, so v občini za letos brez pripomb odobrili 600 tisoč dinarjev, da smo "rešili" ta enkratni spomenik kraja in Gorenjske. Vsem, ki so sodelovali pri tem, bi se ob tej priložnosti rad zahvalil."

Ob prenavljanju kulturnega doma, ki se je začelo že lani, največji zalogaj pa jih je čakal pravzaprav letos, pa so v vodstvu oziroma v krajevni skup-

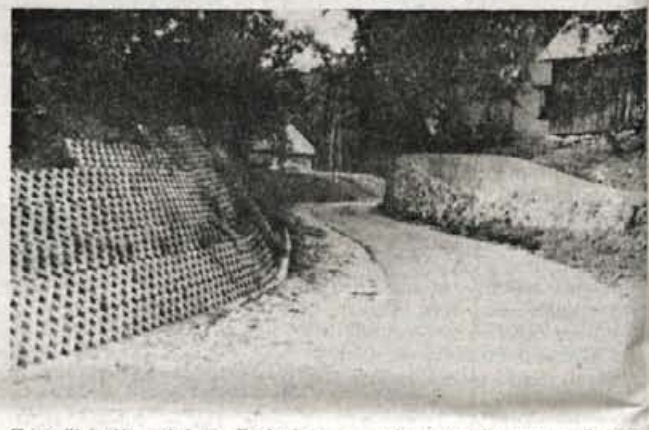


Viktor Jesenik

nosti vseeno zmogli tudi moči, da so se lotili urejanja še ene kritične točke v Podtaboru. Nad Jegličevimi je namreč bil zelo ozek in nevaren ovinek. S prostovoljnim delom in stroški, ki so znašali 30 tisoč dinarjev, so ta del ceste razširili, obrežje pa zavarovali s travnatimi ploščami. Za asfalt, pravijo, je zmanjkalo denarja, vendar bodo ob prvi priložnosti tudi to uredili.

"Kljub precej skromnim sredstvom (160 tisoč dinarjev) pa smo uspeli v celoti obnoviti zunanost kulturnega doma. Zamenjali smo vsa okna, napravili nove žlebove in poblijon ter obnovili fasado. Do sobote bo urejena tudi okolica, prihodnje leto pa nas potem čakajo še oder, tla in strop v dvorani. Zares sem zadovoljen, da smo se letos nekako oddolžili za prizadevanja predhodnikov Karla Potočnika, Pavla Debeljaka in nato še Staneta Tonkliča, ki so si po vojni vneto prizadevali, da je nekdanja šola prerasla v kulturni dom in je v njem živele kulturno in potem tudi športno življenje..."

Viktor Jesenik pravi, da imajo zasluge za to, da so letos uspeli pri treh velikih akcijah, prav vsi člani sveta, saj se prav na vse lahko zanesemo, in še posebej podpredsednik Ivan Drinovec. Ob skrbnem vodstvu, ki je potrdilo željo in cilj po dobrem gospodarjenju pa so bili seveda odločilni razumevanje, volja in podpora krajanov... ● A. Žalar



Z razširitvijo ovinka v Podtaboru so zelo poboljšali varnejši promet...

Oblegano tržiško kopališče

## Za varnost je poskrbljeno

Trzin, julija - V zadnjih vročih dneh človeku, razen skrbi, kako in kaj bo z nami, res ni šlo drugega po glavi, kot kje bi se kar najhitreje ohladil. Trzinčani pa tudi drugi so se reševali v tržiškem bazenu, ki je med najboljše oskrbovanimi in prijetnimi kopališči pri nas. Najbolj vročo nedeljo sredi julija so zabeležili rekorden obisk, več kot 1700 kopalcev.



Marjan Peharc

"Otroci so najbolj neučakani," pripoveduje Marjan Peharc, reševalec iz vode na tržiškem kopališču, "že pred deveto uro stojijo pred vrati in tudi zvečer jih je težko spraviti z bazena. Od 10. junija, ko smo bazen odprli, je bil zaprt le 6 dni, nekaj dni zaradi slabega vremena, zaradi vojne pa le v soboto in nedeljo, 29. in 30. junija, v torek, 2. julija, pa je bilo tu že več kot 300 kopalcev. V sredo, 3. julija, in v četrtek dopoldne je bilo kopališče zaprto. Ob alarmu je bil bazen v 10 minutah spraznjen. V kritičnih dneh pa tudi sedaj smo ves čas na zvezi s Civilno zaščito, če bi se kaj nepredvidenega zgodilo, da bi pravočasno poskrbeli za varnost."

Kopalci prihajajo v Trzin z vseh koncev, tudi iz Kranja, Begunj, Radovljice. Vstopnina za odrasle je le 40, za otroke pa 25 dinarjev in je to pravzaprav najcenejše kopališko kopanje na Gorenjskem. Voda je ogrevana na 26 stopinj, vsak večer bazensko dno posejajo, umazana voda se sproti preliva čez rob. Skratka, tržiški bazen velja za enega najbolj čistih in prijetnih bazenov na Gorenjskem. Tudi za varnost kopalcev je poskrbljeno: nanje pazita kar dva reševalca iz vode, Marjan Peharc in Slavko Keršič, ki sta za to opravila poseben izpit v Portorožu. Kadar pa je kopalcev izredno veliko, jima pomaga še reditelj. ● D. Dolenc



80-letnica Gasilskega društva Godešič

## Dobro opremljeni in usposobljeni

Godešič, 2. avgusta - Gasilsko društvo Godešič, ki ima z rednimi in podpornimi v krajevni skupnosti kar več kot sto članov, je bilo ustanovljeno aprila meseca pred 80 leti. Vsa leta do danes so v društvu skrbeli za dobro opremljenost in usposobljenost, dolga leta pred drugo vojno pa so skrbeli tudi za kulturno dejavnost.

Ze na drugi seji odbora po ustanovitvi društva so med drugim sklenili, da zgradijo gasilski dom in zgradili potem zasilno šupo 1914. leta, dokončno pa so dom zgradili 1919. leta in leto dni kasneje tudi stolp za sušenje cevi. Nato so ob domu zgradili vodni bazen, napeljali v dom elektriko in 1932. leta nabavili tudi prvo motorno brizgalno. Gradili in opremljali so se s prirejanjem veselice, zbiranjem prispevkov in prirejanjem iger. Slednje so bile zelo pogoste po letu 1938, ko so v društvu ustanovili tudi dramski odsek.



Peter Bobnar

Visok jubilej in dosežene uspehe bodo proslavili s slavnostno sejo društva, ki bo nočijo ob 20. uri v dvorani krajevnih skupnosti Godešič, na kateri bodo med drugim podelili tudi priznanja in odlikovanja. V nedeljo ob 16. uri pa bo na Godešiču velika gasilska parada in nato še veselica z bogatim srečelovom. ● A. Žalar

"Po vojni smo kulturno dejavnost opustili, dom razširili in se postopno opremljali z orodjem, cevmi in se motorizirali. Tako smo danes kar dobro opremljeni in tudi usposobljeni za gašenje požarov. Še posebno skrb namenjamo v društvu preventivni dejavnosti, mladim in nenehno usposabljanju. O uspešnosti najbolj zgovorno pričajo doseženi rezultati na občinskih tekmovanjih, kjer se vedno uvrščamo v zgornjo polovico," je pred dnevi poudaril predsednik društva Peter Bobnar.



JOŽE KOŠNJEK

Mednarodna nadzorna komisija bedi v Sloveniji nad uresničevanjem Brionske deklaracije

## Možje v službi miru

Kaj vse zanima mednarodno nadzorno komisijo, ki jo je poslala v Slovenijo Evropska skupnost na osnovi Brionske deklaracije, in kako sploh opravljajo ti možje v službi miru svojo nalogo, pripoveduje predstavnik slovenskega izvršnega sveta za vzdrževanje stikov z mednarodno nadzorno komisijo (rečejo mu kar koordinator) BOŽO CERAR. Z njim smo se pogovarjali na zunanjem ministrstvu Republike Slovenije, kjer je zaposlen.

**Kdo so pravzaprav ljudje, ki jih je Evropska skupnost poslala k nam nadzorovat uresničevanje Brionske deklaracije?**

**CERAR:** "Misijo opazovalcev Evropske skupnosti oziroma te ljudi, ki jih videte sedaj širno Slovenije, sestavljata dve kategoriji. Na eni strani gre za visoke predstavnike ministrstev za zunanje zadeve vseh 12 držav skupnosti, precej pa je tudi vojakov, in to visokih oficirjev, od podpolkovnikov, polkovnikov do generalov. Na čelu regionalnega centra za Slovenijo, ki je na Brdu, je francoski diplomat Bernard Poncet."

**Kakšne naloge oziroma pristojnosti ima nadzorna komisija?**

**CERAR:** "Naloge izvirajo iz te Brionske deklaracije, oziroma še bolje rečeno, iz memoranduma oziroma posebnega sporazuma, ki so ga podpisale na eni strani Jugoslavija, Hrvaška in Slovenija, na drugi strani pa predstavniki Evropske skupnosti. Iz tega je jasno razvidno, kaj nadzirajo, iz česa se sestoji ta mandat. Na eni strani nadzorujejo prekinitev ognja. In sedaj: kaj to pomeni. Jaz vidim dve nalogi. Pri nadzoru prekinitev ognja, to je prva naloga, oni nadzirajo, ali so bile odpravljene blokade enot in vojašnic Jugoslovanske armade, ali se je armada vrnila v vojašnice, ali so ceste prevozne oziroma so odstranjene vse ovire, potem



Božo Cerar: Nadzorna komisija opravlja svoje delo izredno profesionalno. Slika G. Sinik

nadzirajo vračanje orožja in opreme, ki je bilo zaplenjeno jugoslovanski armadi, nadzirajo pa tudi vračanje teritorialne obrambe na te izhodišne položaje. To pomeni, da so se teritorialci pač vrnili domov. Sedaj, ko se midva pogovarjava, je precej tega že narejenega.

Vojašnice so deblokirane, vojska je v glavnem v vojašnicah, ceste so absolutno prevozne, ravno včeraj pa se je začelo tudi vračanje orožja armadi, pa tudi opreme civilne zaščite in teritorialne obrambe, ki jo je vojska vzela lani. Tudi ta postopek se je začel včeraj (v po-

nedeljek - op.p.). V Sloveniji so tri takšne točke. Ena je v Mariboru, ena je v Celju, ena pa je v Ljubljani, sicer razdeljena na dve lokaciji. To opazovalci tudi nadzirajo. Druga naloga, in ta je čedalje bolj aktualna, pa je nadzor zamrznitve uresničevanja Deklaracije o neodvisnosti, kot pravijo oni. V tem okviru gre za nadzor stanja na meji, za plačevanje carin. Pred nekaj dnevi so opazovalci obiskali skupščino, kjer so se zanimali, kako je bilo po 25. juniju, ali je bilo kaj sprejeto, kar bi bilo v nasprotju s to obvezo. Pogledali so uradne liste, spraševali za dnevne reče zasedanj skupščine te dni. Potem pa je še ena naloga, ki tudi ni več tako aktualna. To je nadzor vračanja oziroma izmenjave ujetnikov."

### Sodelovanje pri umiku armade iz Slovenije

Mednarodna nadzorna komisija sodeluje tudi pri organizaciji in izvedbi umika armade iz Slovenije, česar ni bilo v prvotnem mandatu. Je bil sklenjen o tem dodaten sporazum?

**CERAR:** "Po odločitvi predsedstva, da se Jugoslovanska armada umakne iz Slovenije, se je takoj postavilo vprašanje, ali bi lahko opazovalci sodelovali tudi pri umiku tega umika. Čisto formalno, mi odgovor na to vprašanje nismo dobili, v praksi pa so opazovalci pokazali pripravljenost in to tudi delajo. Moram reči, da so te dni opazovalci navzoči pri mnogih akcijah, ki sodijo k umiku armade. Lahko rečem, da ni bila potrebna kakšna formalna razširitev mandata, ampak je bil dosežen tihi sporazum vseh udeleženi strank. Za zdaj to nalogo zelo uspešno opravljajo."

Očitno že sama njihova prisotnost pozitivno deluje in preprečuje možnosti nesporazumov.

**CERAR:** "Absolutno. Moram reči, da že sami razgovori med predstavniki Slovenije in predstavniki armade potekajo nekoliko lažje, ker so prisotni opazovalci. Seveda pa so prisotni, ko pride do uresničevanja dogovorjenega na terenu."

**Kako si opazovalci organizirajo delo? Ali sami odločajo, kam bodo šli? Imajo namreč svoja vozila, helikopter itd. V bistvu so povsem samostojni, neodvisni, od nikogar omejevanj.**

**CERAR:** "Glede načrtovanja svojih vsakodnevnih akcij in obiskov na terenu so povsem samostojni. Oni nam dan prej običajno sporočijo, katere točke bi si radi ogledali. Zaradi poteka dogodkov lahko pride do določene spremembe programa. Kot tipičen primer bi lahko navedel pretekli teden, ko je bila sprejeta odločitev o odprtju slovenskih letališč. Ena od skupin je šla preverjati, ali je do tega prišlo ali ne. Sicer pa sami svobodno izbirajo te točke, nam sporočijo morebitne potrebe po naših spremljevalcih in potem bodisi s svojimi avtomobili, bodisi s helikopterji pridejo. Seveda pa mi organiziramo, da pridejo v stik s predstavniki teritorialne obrambe oziroma lokalnih oblasti. Dosej kakršnih koli problemov ni bilo."

**Ena od značilnosti misije je, da njeni člani zelo neradi dajejo izjave za javnost.**

**CERAR:** "Vedeti morate, da hočejo v redu opraviti svojo misijo, zato morajo delovati nepristransko. Ta nepristranskost pa tudi pomeni, da se morajo vzdržati raznih komentarjev. Naše izkušnje govorijo, da gre za strokovnjake, profesionalce. Še prej sem omenil, da so to diplomati, vojniki - oficirji z dolgoletnimi izkušnjami. Marsikdo od njih je že bil na podobnih nalogah kje drugje,

recimo na Bližnjem Vzhodu. Novinarjev pri svojem delu kaj preveč ne marajo. Zadovoljijo se na formalnih stikih, vsebinskih stvari pa se izogibajo."

**Verjetno pa gre do poročila v Haag oziroma na organe Evropske skupnosti oziroma konference o evropski varnosti in sodelovanju?**

**CERAR:** "Do ideje o opazovalcih so prišli v Evropski konferenci o varnosti in sodelovanju. Potem pa je štafeto, če tako rečem, prevzela Evropska skupnost in na osnovi memoranduma so oni dolžni poročati v Haag, ker je Nizozemska predsedujoča, in potem predsedujoča država obvešča naprej. Seveda obvešča dvanajsterico, pa prek sekretariata članice Konference o evropski varnosti in sodelovanju ter seveda jugoslovansko stran, oziroma Slovenijo in Hrvaško. Prva poročila v kratkem pričakujemo."

**Veliko ste z njimi in verjetno nanesete beseda tudi na njihovo videenje Slovenije. Kakšen je odnos do Slovenije, ne po uradni, ampak po povsem človeški plati?**

**CERAR:** "V službenih stvareh so profesionalci, vendar je ta odnos izredno korekten. Sicer pa so navdušeni nad to našo Slovenijo. Nekateri od njih so prvič tukaj in sedaj Slovenijo šele spoznavajo. Marsikdo je že rekel: ko bomo to opravili, se vrnem kot turist v te prelepe kraje. Mislim, da se zelo dobro počutijo tukaj, res pa je, da so razmere v Sloveniji povsem drugačne kot na Hrvaškem. Tam svoje naloge še ne opravljajo. Mi računamo, da bodo opazovalci v Sloveniji, dokler bo pač potrebno. Dokler se vojska ne umakne, je težko pričakovati, da bodo šli. Na osnovi sporazuma vseh strani pa se lahko njihova prisotnost tudi podaljša."

Moja Peternelj

Glavni urednik Slovenskega vestnika

## Ivan Pavel Lukan

Ivan P. Lukan se je rodil l. 1949 v Zgornjih Jezercih pri Vrbi ob Vrbskem jezeru. Na novinarsko pot je stopil dvaindvajset let kasneje, v nemškem in slovenskem oddelku celovškega radia, leta 1972 je začel pisati v zunanjepolitični redakciji osrednjega koroškega dnevnika Kärntner Tageszeitung.

Leta 1987 se je odločil, da odide k Slovenskemu vestniku, časopisu, ki ga izdaja nadstrankarska, levo usmerjena Zveza slovenskih organizacij na Koroškem, s sedežem v Celovcu. Z njegovim prihodom na mesto glavnega urednika se je časopis temeljito spremenil, tako vsebinsko kot oblikovno. Novinarskega kolega s tako bogatimi profesionalnimi izkušnjami pač nismo mogli "spregledati", posebno težo najinemu razgovoru pa je gotovo podelila tudi njegova posebna vloga, vloga Koroškega Slovenca in dobrega poznavalca avstrijskih in slovenskih notranjih in zunanjepolitičnih razmer.

Na nedavnih vladnih tiskovnih konferencah v Ljubljani, v Cankarjevem domu so ravno vprašanja novinarjev - Koroških Slovencev - vzbudila največje zanimanje, tako pri novinarskih kolegih kot tudi pri javnosti, ki je tiskovne konference spremljala preko naših medijev. Kako vi kot Koroški Slovenec komentirate "vojne dogodke" v Sloveniji?

"Na tiskovnih konferencah v Ljubljani smo prvenstveno delovali kot novinarji, profesionalno, in ne kot pripadniki slovenske manjšine na Koroškem, v Avstriji. "Obnašali" smo se enako kot npr. na tiskovnih konferencah na Dunaju ali kje drugje. Profesionalno. To je smernica, ki se je, upamo, drži-

mo in se je bomo držali tudi v prihodnje. Ne samo pri vprašanjih, ki jih postavljamo na tiskovnih konferencah, ampak tudi pri besedah, ki jih nato posredujemo svojim bralcem."

### Pogledi na Slovenijo

Ker tudi sami kot akreditiran novinar spremljate skupščinska zasedanja v našem novem parlamentu v Ljubljani, najbrž lahko ocenite delo poslancev, ki v njej sedijo. Ali mislite, da je trenutno število strank v našem parlamentu tudi izraz navdušenja nad tem, da je večstrankarski sistem sploh dovoljen, na naslednjih volitvah pa bo morda bolje, ko bo nekaj manj strank...

Velika Britanija, ki ima najdaljšo parlamentarno tradicijo, ima še vedno težave, mi pa smo tako rekoč na začetku poti. Koliko časa mislite, da bomo potrebovali, da se "naučimo"?

"Ocena dela te nove, demokratično sestavljene slovenske skupščine? Vidi se, da imajo tako stranke kot tudi najbolj vidni politiki še težave z demokracijo in funkcioniranjem parlamentarizma. Trenutne diskusije pa se zdijo nekako takšne, kot da nekateri v parlamentu še ne ločijo zrna od pleve... Taksi stranski boji ne koristijo ugledu parlamenta v javnosti. Na naslednjih volitvah bo gotovo nekaj manj strank in manj poslancev. Pričakujem namreč nov volilni red, dvodomni par-

lament in nove meje, da neka stranka prestopi prag skupščine. Na Koroškem bi morali npr. Koroški Slovenci, če bi kandidirali kot Narodna stranka, doseči skoraj 10.000 glasov ali 10 odstotkov glasov volilcev v enem volilnem okrožju, da bi vstopili v deželni zbor. To je zelo visoko število, zaradi tega imamo na Koroškem samo tri parlamentarne stranke. Sloveniji bi priporočal, da bi imela mejo pri petih odstotkih glasov volilcev, ki jih mora doseči vsaka stranka, če hoče mesto v parlamentu. Morala pa bi se poiskati tudi posebna ureditev za etnične manjšine, za Madžare, za Italjane. Časovno se pričevanje parlamentarizmu ne more omejiti. Slovenci so ljudje, ki se, kot drugi, učijo iz izkušenj, vendar bo to še nekaj časa trajalo. Trenutna sestava političnih strank v slovenskem parlamentu, po mojem mnenju, ne odraža resničnega razmerja sil, političnih strank in taborov v Sloveniji."

### Bo Avstrija priznala Slovenijo

V slovenskih medijih smo lahko spremljali izjave avstrijskega zveznega kanclerja Vranitzkega, ki so se včasih spreminjale kar čez noč. Mogoče je z nekaterimi svojimi izjavami dajal Slovencem preveliko upanje, saj so ravno od Avstrije pričakovali, da bo prva država, ki nas bo priznala, mogoče celo v tistih prvih, najhujših dneh. Ne smemo pa pozabiti, da se Avstrija ne bi mogla niti hotela tako zelo izpostaviti pred vsem ostalim svetom.

Avstrija slovenskim politikom nikoli ni obljubila, in sploh ne kancler Vranitzky, da bo ravno



ona med prvimi državami, ki bodo Slovenijo priznale. To nikoli ni bilo rečeno, drugo pa je, da so nekateri slovenski politiki, hote ali nehoti, ustvarili ta vtis med slovenskim prebivalstvom v Sloveniji, ki pa gotovo ni ustrezal realnosti. Kancler Vranitzky je ves čas in od samega začetka poudarjal, da Avstrija Slovenije ne more priznati, dokler le-ta ne izpolnjuje mednarodnih pogojev, po katerih je neka država samostojna in suverena. Mogoče je zunanji minister Mock o teh stvareh govoril malce drugače kot kancler Vranitzky, ampak zadnje besede v Avstriji ima vendarle zvezni kancler, oz. šef vlade. Poleg tega si Avstrija trenutno zelo prizadeva, da bi prišla v ES in se pri tem vprašanju ravna po mnenju te skupnosti.

V tako pomembnem vprašanju ji gotovo ne bo nasprotovala, saj bi si s tem sama ogrozila vstop vanjo."

### Mednarodno priznanje in Brionska deklaracija

Desetdnevna vojna, pravzaprav vojna, ki se še niti ni končala, samo preselila se je čez Kolpo, je Slovene tako čustveno "prizadela", da smo pričakovali, da

bo svet osupljen in zgrožen nad veliko krivico, ki se nam je zgodila, skesano priznal svojo zablodo in svetovno javno mnenje se bo v trenutku spremenilo...

"Politika je brutalna; tega se mora vsak zavedati. Ne glede na to, ali je Palestinec ali Slovenec ali Koroški Slovenec. Politika se ravna po svojih zakonih in ti zakoni, posebno ko gre za številčno in gospodarsko slabšega, niso prav človeški. Mednarodno priznanje Slovenije v tem trenutku ni možno, napoved Evropske skupnosti, da bo mogoče priznala Slovenijo v primeru ponovnega napada jugoslovanske armade nanjo, pa je cinična. Saj pomeni, da Evropska skupnost ali evropske države tako rekoč rečejo: Veste kaj, ampak recimo, nekaj sto ljudi morate še žrtvovati, potem boste mogoče priznani. Žal tudi iz ZDA nismo slišali kaj boljšega! Po drugi strani pa so se tudi slovenski politiki, s tem, da so si postavili rok, 26. junij, sami prisilili v neko avanturo. Vendar ne oporekam odločitvam o samostojnosti, to je edina pot, ki bo Slovenijo vodila v krog evropskih držav... Mislim pa, da je bil korak v samostojnost prenašljen, nezadostno pripravljen."

**Kaj menite o brionski deklaraciji in o trimesečnem moratoriju?**  
"Brionska deklaracija je diktat Evropske skupnosti, trimesečni moratorij pa naj bi Slovenija izkoristila za bolj učinkovite politične pogovore. Za takšne razgovore z Beogradom in drugimi republikami so možnosti sedaj večje, ker je tudi federacija pod evropskim pritiskom. To obdobje je potrebno izkoristiti za politične rešitve, v nasprotnem primeru bo lahko po treh mesecih položaj še bolj problematičen kot sedaj."

### Ljubezen, ki se imenuje tisk

Marsikdo bi po vseh vaših naštetih delovnih mestih in funkci-

jah, ki ste jim že bili kos, mesto glavnega urednika Slovenskega vestnika, ocenil kot "padeč v karijeri", sploh po petnajstih letih zunanjepolitičnega komentatorstva.

"Poleg tega, da sem novinar, sem tudi Koroški Slovenec! Prav zaradi tega in tudi dejstva, da slovensko novinarstvo na Koroškem res ni razvito in bomo morali narediti še marsikaj. Svoj prihod na Slovenski vestnik ocenjujem celo kot nekaj pozitivnega. To so pokazali odmevi na Koroškem, tako med Slovenci kot med nemško govorečimi. Uspelo nam je, ne samo meni, ampak vsemu uredništvu, prodreti preko narodnostnih meja. Naš časopis ima npr. tudi nemško stran, uspelo nam je pridobiti 400 do 500 naročnikov iz nemško govorečega tabora. Posredujemo jim težnje slovenske narodnostne skupnosti, kar se prej ni dogajalo. Nemški časopisi so vodili uniformirano politiko proti Koroškim Slovincem. Zdjaj se je to bistveno spremenilo, sooblikujemo tudi mnenje večine o nas. Mislim, da moramo nadaljevati po tej poti."

### Slovenski mediji

"Slovenski radio oddaja dnevno 50-minutni program, kar je absolutno premalo. Na televiziji imamo samo 30-minutni tedenski program. Vsekakor mora biti cilj, da dosežemo skupni slovenski ali še bolje dvojezični dnevnik, ki bo skušal združiti vse kooperativne sile, in ki ga ne bo nadzorovala politika, ampak bo deloval po novinarskih in tudi ekonomskih zakonih. Prav tako Koroški Slovenci potrebujemo celodnevni radio in bistveno razširitev televizijskih oddaj. Na medijskem področju smo - na žalost - še "razvojni primer"..."

Foto: dokumentacija Slovenskega vestnika (op. avtorja: intervju je bil posnet 18. julija 1991)

HELENA JELOVČAN

# Srbohrvaščina v šoli - da ali ne?

Kranj, 1. avgusta - Razvoj dogodkov v Jugoslaviji z uveljavljanjem velikosrbske politike, ustanovitev samostojne slovenske države, zlasti pa še tik zatem napad jugo-vojske nanjo ter najnovejša gospodarska vojna, od česar si še dolgo dolgo ne bomo zacelili ran, sta v Slovencih zbudila narodno zavest, ki je desetletja po drugi svetovni vojni bolj ali manj dremala pod udobnim pokrivalom Titove Jugoslavije, ozaljšana z avreolo bratstva in enotnosti. Bistveno drugačno življenje in čutenje Slovencev se prenaša tudi na šolo. Njena okostenela zgradba se sicer spreminja počasi, vendar se; z demokracijo iz šole izginja (upajmo, da kakršnakoli) politika, ure zgodovine prinašajo otrokom nekoliko drugačno resnico, kot so jo učitelji morali predavati petinštirideset let... Vse več je tudi glasov, naj bi iz obveznega predmetnika izbrisali srbohrvaški jezik, ga, kjer starši in otroci to želijo, poučevali zgolj kot izbirnega.

Eden najbolj gorečih zagovornikov ukinitve obvezne srbohrvaščine (v petem razredu osnovne šole po dve uri na teden) je gotovo Tržičan Jože Kalan. Tovrstno pobudo je dal že približno dve desetletji nazaj, še v takratnem TT-ju. Tožil je celo Ustanovno sodišče Slovenije, kjer so se izgovarjali, da niso pristojni odločati o (proti)ustavnosti pouka srbohrvaščine. Leta 1973 pa je bila enaka pobuda objavljena v poslanskem biltenu; srbohrvaščino naj bi ertali iz obveznega pouka in jo ponudili kot izbirni predmet. »Zavod za šolstvo je takrat našel več protirazlogov, eden od njih je bila tudi množica učiteljev srbohrvaškega jezika, ki bi ostali nenadoma brez dela,« pravi Jože Kalan. »Pouk srbohrvaščine so skrčili samo na peti razred, trdim, da je

šlo za politično prisilo. Vsa leta, kar sem imel otroke v šoli - prvega od štirih od leta 1972, zadnji je hodil v peti razred predlani - se nobeden ni učil srbohrvaščine. Zaradi tega sem se zagovarjal tudi pred sodnikom za prekrške. Otrok je moral med poukom ostati v razredu, ocene iz srbohrvaškega jezika pa ni imel. V šoli so bili v zadregi, otroku so dali celo knjige, ki pa sem jih zapečatil in poslal nazaj. Nato so v šoli popustili in vso stvar raje zamolčali.«

Jože Kalan je prepričan, da je srbohrvaščina kot obvezni predmet v slovenski osnovni šoli protiustavna. »Dokler se tudi otroci v srbohrvaško govorečih republikah ne bodo obvezno učili slovenščine, me nihče ne more prepričati, da nimam prav,« je odločen.

Avgusta lani je Jože Kalan prišel z enako pobudo v skupščinsko komisijo, ki jo je, kot so ga obvestili, šele pred dvema mesecema poslala v postopek Zavodu za šolstvo.

V Zavodu RS za šolstvo so trenutno svetovalci, odgovorni za to področje, na dopustu. Neuradno smo uspeli zvedeti le to, da Kalanov predlog ni osamel, da z enako zahtevo prihaja vse več Slovencev, da pa je strokovni svet za vzgojo in izobraževanje tisti, ki lahko prižge zeleno luč in naroči Zavodu spremembo predmetnika. Te poteze strokovni svet še ni potegnil.

Kljub temu se je mlinsko kolo, ki naj bi zmlelo srbohrvaščino kot obvezen predmet, očitno počasi spet začelo vrteti. Glede na to, da šolstvo ne premore hitrih sprememb, ni pri-

čakovati, da bi bilo drugače že z začetkom naslednjega šolskega leta. Ne nazadnje tudi v ponudbi Modrega Janeza, resda izdani že pred vojno, še stoji zapisana za peti razred srbsko-hrvatska vladnica.

Če gledamo na jezik nekdanjih južnih bratov skozi politična očala, se spomnimo, kaj nam je pred leti grozilo s t.i. skupnimi jedri, ki so jih slovenski izobraženci na srečo takoj odločno zavrnil, in še zlasti, kaj nam je srbski lobi pripravil minule mesece, potem najbrž ni slovenskega starša, ki bi bil navdušen nad otrokovim učenjem "grabljic".

Če pa vržemo jugo-politiko čez rame, predmet obravnavamo izključno skozi vrednost znanja, se pokaže v bolj tolerantni luči. Ne glede na to, da želimo Slovenijo kot samostojno, suvereno državo, oprto na Evropo, nas bo s preostalim delom nekdanje Jugoslavije tudi v prihodnosti še marsikaj povezovalo; če ne drugo, trg, ki gotovo ne bo večno zaprt, turizem, informatika. Zato učenje jezika skozi to prizmo ne more biti zgrešena naložba.

Seveda pa se ob takšnem razmišljanju odpira vprašanje, ali potemtakem učenje jezikov drugih sosednjih narodov - italijanščine, nemščine, madžarščine - ne bi enako upravičeno sodilo v obvezni predmetnik kot učenje srbohrvaščine. Ozi-



Primož Mubi: "Ne vem. Po moje ni preveč pametno, da bi imeli srbohrvaščino."

jih ne bi bilo treba mučiti. Ostalo se bodo pa tako ali tako naučili iz stripov!"



Jože Novak: "Rekel bi, da je pametno, da se otroci učijo jezika. Glede na sedanj položaj Slovenije, pa bi se bilo bolj pametno poleg nemščine učiti tudi italijanščine. Mogoče celo latinščine, ker je osnova mnogih jezikov. Srbohrvaščino pa bi se lahko učili fakultativno."

T. A., foto: G. Š.



Neva Lotrič: "Naj se otroci naučijo brati cirilico, kot smo se je mi. Dobro je poznati pisavo. Eno uro na teden jo imajo v pol leta ali v enem letu čisto zadosti. Več

roma, ali tudi srbohrvaščina ne bi postala eden od obveznih izbirnih predmetov tujega jezika, kot sta zdaj večinoma angleščina in nemščina? Kakorkoli stvar obrnemo, je jasno, da bo slejkoprej pouk srbohrvaščine treba drugače opredeliti, odvisno predvsem od nadaljnega razvoja in povezav Slovenije navzven.

Mojca Peternej

Zametki slovenske poklicne vojske

## Brez prisile in nekdanje avtoritete

Prvih 160 prostovoljcev, ki so se prijavili za službo v TO, se še uri v kasarni na Rudnem polju na Pokljuki. Prvi dnevi testiranja, predvsem fizičnih sposobnosti mladih fantov in mož, so pokazali, da so nekateri precenjevali svoje zmogljivosti. Okoli štirideset se jih je po prvih treh, štirih dnevih testiranja že odločilo, da poklic vojaka ni tisto, kar bi hoteli in zmogli.

Pokljuka, 30. julija - Jutranji obisk na Rudnem polju, v kasarni, kjer se še približno 120 potencialnih poklicnih vojakov preizkuša za neobičajen slovenski poklic - vojak, je nudi zanimivo sliko. Najprej smo že takoj pred vhomom v kasarno, kjer smo čakali, da nam dovolijo obisk in razgovor s poveljujočim, srečali fante in može v trenirkah, ki so pravkar pritekli z jutranjega kondicijskega treninga, na katerem vsako jutro pretečejo sedem do deset kilometrov. Dnevi, ki jih že imajo za sabo, so dali svoje, tako da med njimi nismo opazili niko-

gar, ki bi imel, kot smo si predstavljali, jezik do kolen...

Na razgovor nas je sprejel vodja inštruktorjev v kasarni na Rudnem polju. Imena na njegovo željo ne bomo izdali. V prostorih štaba kasarne, v majhni apartmajski hišici, ki je malce oddaljena od kasarne, dnevni prostor spominja na manjšo lovsko sobo, z odprtim ognjiščem, smo poklepetali o delu v kasarni in o prostovoljcih.

"Selekcija, kot je znano, traja štirinajst dni. To je groba, psihofizična selekcija, ki ji sledijo testi, ki jih bodo izvajali psiho-



logi. V prvih dneh testiranja se predvsem preizkuša fizična kondicija, odnos do orožja in seveda volja posameznika, da opravi vse preizkušnje. V prvih treh, štirih dnevih so nekateri



že odnehali, sami. Tu ni nikakršne prisile, fantje se sami odločijo, ali še zmorejo ali ne več."

Po odhodu JA iz kasarne na Rudnem polju, so bile razmere

v njej takšne, po besedah našega sogovornika, da so najprej zaposlili celo četo obrtnikov za teden dni, da so opravili vsa potrebna dela. Tako so npr. morali izvesti deratizacijo (izgnati podgane in miši iz kuhinje!), prebeliti notranjost vseh stavb v kompleksu, popraviti poškodovano fasado... Sedaj o vseh teh poškodbah in o silni svinjariji seveda ni več sledu. Za čistočo skrbijo potencialni poklicni slovenski vojaki sami. Nekaj smo jih zalotili pri jutranjem pometanju dvorišča...

"Discipline, takšne kot jo pozna večina naših fantov še s služenja vojaškega roka v JA, seveda pri nas ni. Seveda pa ne dopuščamo niti nobene anarhije. Osnovni red je potrebno spoštovati. Vendar s tem ni nikakršnih težav, ker so fantje prišli prostovoljno. Avtoriteta v slovenski vojski se ne bo več gradila na vojaških principih, ampak na znanju."

JA je pustila zelo malo svoje opreme, večino so odpeljali s seboj. TO ima zadosti obratne, vendar nikakor ni tako močno in dobro oborožena kot npr. četniške skupine na Hrvaškem.

"Vojska naj bi bila delno usposobljena v šestih mesecih. Po dveh letih stalnega treninga pa naj bi imeli tako vojsko, kot si jo želimo. V primeru nadaljevanja vojne tudi v Sloveniji, bo to specialna vojna, zato potrebujemo specialno usposobljene vojake in to je tudi namen trenutnega testiranja in usposabljanja teh prostovoljcev na Pokljuki (op. M.P., in tudi drugod po Sloveniji)," smo naš pogovor z vodjem inštruktorjev na Rudnem polju zaključili in odšli na ogled prostorov, ki so v sklopu kasarne.

Nekaj bodočih vojakov smo našli v jedilnici, ogledali smo si njihove spalnice, malce poklepetali z nekaterimi in jim seveda v roke "potisnili" tudi Gorenjski glas. Bili so veseli časopisa, še bolj veseli pa bi bili, če bi npr. Kranjčanke, ki jih gotovo pogrešajo, prišle na obisk...

RAJKA PERVANJE

## V Sloveniji se ne da več živeti normalno

Kranj, 26. julija - Major Miro Mačešič iz kranjske vojašnice, ki je zadolžen za stike z javnostjo, pa hkrati pravi, da bodo mnogi starešine težko zapustili Slovenijo.

Kdaj se bo vaša enota umaknila iz Slovenije in zapustila kranjsko vojašnico?

Odšli bomo, ko bomo dobili tak ukaz. Doslej smo dobili ukaz samo za pripravo na odhod v organizacijskem smislu. Pripraviti moramo potrebne transportne kapacitete in rešiti nekatere probleme do končnega umika. Kdaj bo, ne vemo, a verjamemo, da bo to relativno hitro, morda v roku dveh mesecev.

Kako komentirate odločitev organov, da se mora JA umakniti iz Slovenije in kako so to sprejeli starešine in oficirji iz kranjske vojašnice?

To je bilo veliko presenečenje za nas vse. Kaj takega nismo

pričakovali. Reakcija večjega dela oficirjev je bila ugodna in se s to odločitvijo strinjajo. Do take reakcije pa je prišlo predvsem zaradi tega, ker menijo, da se v Sloveniji ne da več živeti normalno. Že pred spopadom so bili starešine JLA izpostavljeni velikemu psihološko-propagandnemu delovanju masovnih medijev, kar je povzročilo, da je sedaj večina Slovencev negativno usmerjena proti pripadnikom JLA. Drugi razlog pa so verbalni in fizični napadi na starešine in njihove družinske člane.

Mi lahko poveste kak konkreten primer fizičnih napadov?

Pravzaprav ni bilo nobenih fizičnih napadov do sedaj v naši

enoti. Veliko pa je bilo napadov na družine, groženj neznancev po telefoni, psovk, žalitev, nazivanja z okupatorjem...

Kateri so razlogi starešin, ki ne želijo zapustiti Slovenije?

Takih je le manjši del, ki so z ogorčenjem sprejeli odločitev o odhodu JLA iz Slovenije. Mnogi od njih so preživeli mnoga leta v Sloveniji, tukaj imajo družine, poročeni so s Slovenkami, imajo otroke, ki tukaj živijo vse življenje. Ti otroci tudi govorijo slovensko, imajo slovenski način življenja, poznajo slovenske običaje in navade - pravzaprav so skoraj Slovenci... Ravno tako velja za moje otroke. Žena in jaz sva oba Hrvata, otroka pa sta praktično Slovenca. Potem pa so tu materialni stroški selitve in nena- zadržne tudi prilagajanje na no-

vo okolje, nove ljudi, drug jezik, še posebej za otroke, šolanje, zaposlitev soprog..., res ne vem, kako bo ta del starešin prebolel odhod iz Slovenije.

Kaj pa pravijo starešine o ponudbi TO, naj se ji priključijo?

Takšna ponudba je bila dana samo za čas spopada, ki jo je vsak od nas, ki čuti, da je pošten takrat moral odbiti, ker bi to pomenilo izdajo Jugoslavije.

Zakaj je po vašem mnenju prišlo do takih razmer v Sloveniji in Jugoslaviji?

Do tega je prišlo, ker so se v Jugoslaviji pojavili ljudje, ki želijo ustvariti svoje interese, ne glede na to, kakšni so resnični interesi jugoslovanskih narodov in narodnosti. To so predvsem mali politiki z velikimi ambicijami, ki niso sposobni voditi prave politike v interesu svojega naroda.



Ali se vam ne zdi, da smo Slovenci na lanskem decembrskem plebiscitu povedali, kaj želimo?

Plebiscit, kakor je bil izveden, in tudi referendum na Hrva-

škem sta v naprej zagotavljala rezultat, ki so ga želeli ljudje, ki so ga pripravili. Vpliv medijev je ogromen. Že Goebbels (eden najbližjih Hitlerjevih sodelavcev, med vojno minister za propagando in prosveto) je govoril, da stokrat ponovljena laž, sto in prikrat postane resničnost. Običajnemu človeku se začne zdeti, da je to resnica.

Ali je v kranjski vojašnici še kak slovenski vojak?

Da, tu so še Slovenci in sicer jih je v celi brigadi še 5, od tega v Kranju 3. Ostalo jih je le še malo, večina jih je pobegnila, ti pa niso hoteli zapustiti enote nelegalno. Čez kak dan ali dva, pa jih bomo odpustili legalno.

Še zadnje vprašanje: kaj menite o Slovencih?

Imam veliko prijateljev Slovencev in ne glede na to, kar se je zgodilo, bodo še naprej ostali prijatelji. Upam pa, da bodo ostali tudi oni moji, ker za to, kar se je zgodilo, nismo krivi starešine JLA in niti navadni ljudje.



# GLAS

GORENJSKI GLAS, PETEK, 2. AVGUSTA 1991

Urednica priloge: Darinka Sedej; sporedi Leja Colnar;  
oblikovanje Igor Pokorn; lektorica Marjeta Vozlič

MODA ZA POLETJE  
NA VSAKEM KORAKU  
V STAREM MESTNEM  
DELU KRANJA

Elita



## KRANJSKA NOČ '91

Tradicionalna "Kranjska noč", ki sodi v zabavnejši del prireditvev, ki obeležujejo praznik občine Kranj, bo letos potekala po lanskoletnem scenariju. Trajala bo dva dni, odvijala pa se bo na treh prireditvenih prostorih.

V petek, 2. avgusta, bo dodatno gostinsko in trgovsko ponudbo moč opaziti že v popoldanskih urah, uradno pa bomo s prireditvijo začeli ob 20. uri.

### Na Titovem trgu

bo nastop narodnozabavnega ansambla GAŠPERJI s humoristom Kodrnijem Pižornom. Skupina prihaja iz Preddvora. Veliko poslušalcev jo pomni po nastopih v Trefaltovih oddajah, v zadnjem času pa deluje pod mentorstvom Slavka Avsenika. Skupino sestavlja sedem članov.

Povezovalce programa in humorista bo Kondi Pižorn, ki ga poznamo, kot amaterskega igralca dobitnika Prešernove nagrade in dobrega animatorja občinstva.

### Na Maistrovem trgu

bo skupina Amerika, ki prihaja s Tolminskega, izvajala predvsem zabavno glasbo. Nastop bo popestrila škofjeloška pevka Mika.

### Na Slovenskem trgu

bo program sestavljen iz celovečerne modne revije v organizaciji manekenske skupine FORMA EXTRA v koreografiji Alenke Križaj - Dolenc. Predstavili bodo modele gorenjskih proizvajalcev in prodajalcev konfekcije in butičnih izdelkov. Za pravo zabavo bo poskrbela kranjska CALIFORNIA.

Gostinska ponudba na vseh treh prizoriščih bo primerno dopolnjena s ponudbo kranjskih in drugih gostincev. Levji delež pri tem ima gostinsko podjetje ŽIVILA Kranj.

V soboto, 3. avgusta, bo dopoldne promenadni nastop Godbe na pihala občine Kranj.

Na Slovenskem trgu bo ob 20. uri zabava s skupino CALIFORNIA. Gost večera bo čarovniška skupina ENDY MAGIC SHOW.

## PODOBE TRIGLAVSKEGA NARODNEGA PARKA

Jesenice - Jeseniški fotograf Franci Sluga je v teh poletnih mesecih obogatil razstveni salon Dolik s ciklom črno-belih fotografij "S fotokamero po Triglavskem parku". Posnetki so največkrat grobozrnate low-key fotografije z dramatičnim, nekoliko romantičnim nabojem. Kontrastnost slik doseže tudi s pomočjo začetne pri povečavah. Išče zanimive izreze, tako da se pri nekaterih posnetkih strehe, nebo in pokrajina križajo v različnih osvetljenih trikotnikih. Ta estetska organizacija fotografije ga približuje slikarskemu gledanju in za tak efekt so kot naročeni viharniki, slikovite strehe hiš v Trenti, kozolci v Studorju... Natančno pretehtan in občuten ritem njegovih kompozicij z vizualnim ugodjem ponekod prekriva celo ekološko kritično sporočilo in tako opozarja na enkratnost Triglavskega narodnega parka.

Poleg sodelovanja pri mnogih skupinskih razstavah je to njegova 18. razstava. Dobil je že več kot 50 priznanj in nagrad, opremlja knjige, monografije, koledarje in gramofonske plošče.



Vaši trije razlogi za renault 4 so vedno večji... Foto: Jure Cigler

## Original Sava Oberkrain

Če gorenjski fantje z domačo pevko napovedujejo svoj nastop s svojim lepakom, potem to ni več Ansambel Sava kvintet s pevko (nekdanj Gornjesavski kvintet), ampak Original Sava Quintet mit Majda aus Oberkrain. Prireditelji velike vrtno veselice na Brezjah minulo soboto so se potrudili in na lepaku lepo po slovensko napovedali prireditev v samostojni Sloveniji. Svoj nastop na veselici pa so s svojim lepakom napovedali tudi člani ansambla z zvonečim imenom in pripisom Jodlarji aus Oberkrain in nekakšno pripombo, da govori-jo tudi slovensko.

Njihovo neokusno plakatarsko predstavljanje je nekdo v jezi pokomentiral s pripisom k "v samostojni Sloveniji - Avstrijski provinci". Ni bil pa edini, ki se je zgražal nad njihovim puhloglavim jodlarskim devizno prodajnim reklamiranjem in jezikovnim prodajanjem.

Se kako se strinjamo. Brezje so na Gorenjskem v radovljjski občini; ne pa, kot se predstavlja ta "razprodajani" ansambel, "Brezje in Oberkrain bei Radovljica..."

## VREME

Sobota, 3. avgusta, dež, nedelja, 4. avgusta, vroče, ponedeljek, 5. avgusta, grom, torek, 6. avgusta, dež, sreda, 7. avgusta, nestanovitno, četrtek, 8. avgusta, oblačno, petek, 9. avgusta, nestanovitno.

## Lunine spremembe

V soboto, 3. avgusta, bo zadnji krajec ob 12.25. Ker se Luna spremeni ob 12.25, bo po Herschlovem vremenskem ključu veliko dežja.

## Koledar imen

Sobota, 3. avgusta: Lidija, Štefan, Lido  
Nedelja, 4. avgusta: Dominik, Neda, Tajda  
Ponedeljek, 5. avgusta: Mirjam, Mira, Ožbe  
Torek, 6. avgusta: Vlasta, Ljubo, Nuša  
Sreda, 7. avgusta: Kajetan, Kaja, Donat  
Četrtek, 8. avgusta: Miran, Cirka, Ciriak  
Petek, 9. avgusta: Romana, Jaro, Verin

1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani
- 9.00 TV mozaik
- 9.00 Vročje - hladno, oddaja TV Sarajevo
- 9.25 H. Zelinova-A. Lettrich: Elizabetin dvor, slovaška nadaljevanja
- 10.45 Video strani
- 15.55 Video strani
- 16.10 Sova, ponovitev
- 17.50 EP, Video strani
- 17.55 Poslovne informacije
- 18.00 TV dnevnik
- 18.05 Mozaik ponovitev
- 18.35 Spored za otroke in mlade
- 19.10 Risanka
- 19.20 TV okno
- 19.24 EPP
- 19.30 TV Dnevnik
- 19.55 Vreme
- 19.59 Zrcalo tedna
- 20.10 EPP
- 20.15 Festivali sveta, avstralska dokumentarna serija (2/12)
- 20.40 Paralaksa, nizozemska dokumentarna serija (4/12)
- 21.05 EPP
- 21.10 V Cityju, angleška nanizanka (12/13)
- 22.00 TV Dnevnik 3, Vreme
- 22.15 EP Video strani
- 22.20 SOVA
- 01.40 Video strani

2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 18.00 Satelitski programi - poskusni prenosi
- 19.00 Alpski večer Bled '91
- 19.30 TV dnevnik
- 20.00 Zarišče
- 20.30 Poletni festival
- 22.30 Satelitski programi, poskusni prenosi
- 23.20 Yutel, eksperimentalni program

GORENJSKI GLAS

1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 7.30 Video strani
- 9.30 Poročila
- 9.40 TV koledar
- 9.50 Renesansno slikarstvo na Hrvaškem
- 10.20 Video strani
- 10.30 Dom brez doma, dokumentarna oddaja
- 11.00 Poročila
- 11.10 Zbirka Alberta Kahna, dokumentarni film
- 12.05 Jazz glasba
- 12.35 Dragi John, ameriška nanizanka
- 13.00 Hči morskih valov, norveška nadaljevanja
- 13.45 Leta tesnobe, TV nadaljevanja
- 15.20 Poročila
- 14.30 TV koledar
- 15.40 Hišni ljubljenci, angleška nanizanka
- 16.05 Od maja do decembra, angleška nanizanka
- 16.35 Pokličimo 93
- 16.45 Dom brez doma, oddaja za otroke
- 17.15 Hrvaška danes
- 17.45 Skrivnosti morja, francoska dokumentarna serija
- 18.35 Risanka
- 18.45 Ah, te male razlike, angleška nanizanka
- 19.10 Risanka
- 19.30 TV dnevnik 1
- 20.05 Razred gospodične Mac Mihael, ameriški film
- 21.40 TV dnevnik 2
- 22.00 Šef, češka nanizanka
- 22.45 Slike časa
- 23.45 TV izbor

TV HRVATSKA 2

- 19.20 Video strani
- 19.30 Dnevnik
- 20.05 Risanka
- 20.15 Veliki svetovni odri
- 21.10 Nostalgija
- 21.50 Nenadni uspehi, 1. del ameriške humoristične nanizanke
- 22.20 Hotbotnica, serijski film
- 0.00 Kronika puljskega filmskega festivala

KANAL A

- 20.00 Narava v globinah
- 20.30 Informativno dokumentarni program
- 21.00 Usodna akcija, ameriški barvni film

TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje
- 18.30 Risanke
- 18.50 Odprta meja
- 19.00 TV dnevnik
- 19.30 Carobna svetilka, otroški program
- 20.00 Superpass, glasbena oddaja
- 20.30 Naš prijatelj Koper... poleti
- 21.10 Zgodovina fotografije, dokumentarna oddaja
- 21.40 V svetu domišljije
- 22.30 TV dnevnik
- 22.40 Družina Munroe, kanadska nadaljevanja
- 23.30 Športna rubrika

TV AVSTRUJA 1

- 9.00 Jutranji program: Čas v sliki
- 9.05 Pravica do ljubezni, ponovitev
- 9.30 Živali Mediterana
- 10.00 Mi, ponovitev
- 10.25 Nekoč
- 10.30 Domotožje - tam, kjer cvetijo rože, ponovitev avstrijskega filma
- 12.00 Mengare, dokumentarna oddaja
- 13.00 Čas v sliki
- 13.10 Revni, a lepi, italijanski film
- 14.35 Batman
- 15.00 Fračji dol
- 15.25 Ostržek
- 15.50 Ljudje, sanje, velika dejanja
- 16.00 Leo in Fred
- 16.10 Oče Murph
- 17.00 Mini čas v sliki
- 17.10 Wurlitzer
- 18.00 Čas v sliki
- 18.05 Mi
- 18.30 Ladja zaljubljenecv
- 19.21 Znanost danes
- 19.30 Čas v sliki
- 20.00 Šport
- 20.15 Stari, Hladneje od smrti
- 21.15 Znane osebnosti kuhajo
- 21.25 Pogledi s strani
- 21.35 Half Moon Street, angleško-ameriški film
- 23.00 Šport
- 23.20 Rancho Deluxe, ameriški film; Jeff Bridges, Sam Waterson, Elizabeth Ashley, Charlene Dallas
- 0.50 Čas v sliki

TV AVSTRUJA 2

- 8.30 Vremenska panorama
- 10.55 Nekoč
- 11.00 Šport
- tenis: Pokal Philpa Heada
- 16.50 Vrnitev na Korziko, francoski film
- 17.30 Preživeti, 2. del
- 18.00 Pravica do ljubezni
- 19.00 Lokalni program
- 19.30 Čas v sliki

- 20.00 Kultura
- 20.15 Prevarani
- 21.15 Šiling
- 22.00 Čas v sliki
- 22.30 In Ex-Tension, Nočna scena v Salzburgu
- 1.30 Poročila

1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program - glasba - 9.05 Glasbena matineja - 11.05 Petkovo srečanje + glasba - 12.00 Poročila - na današnji dan - 15.30 Dogodki in odmevi - 16.00 Od melodije do melodije + EP - 17.00 Studio ob 17.00 in glasba - 18.05 Vodomet melodij - 19.00 Radijski dnevnik - 19.45 Z zabavnimi ansambli - 20.30-23.00 Slovincem po svetu - 23.05 Literarni nočno - Vladislav Stres: Izgon iz raja - 23.15-4.30 Nočni program - glasba

1. RADIO ŽIRI

- 16.00 - Napoved programa - EPP - obvestila - 17.00 - Obvestila - 17.15 - Praznik koscev na Novi Oselici - 19.00 - Odpoved programa -

RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.30 - Domače novice 1 - 15.00 - Petkov ocvirek - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radia Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice - 17.00 - Tema - 18.00 - Čestitke poslušalcev in EP - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa

PRO 7

- 6.25 Buffalo Bill 6.50 Bosonog v parku 7.15 Waltonovi 8.00 Dundee in Culhane 8.50 Risanke 9.35 Lassie 10.05 Medvedje prihajajo 10.30 Agencija Maxwell 11.25 Dundee in Culhane 12.15 Vicki 12.35 Barney Miller 13.00 Detektiv s čarovništvom 13.50 Perry Mason 14.45 Risanke 14.45 Risanke, ponovitev 15.35 Poročila 15.45 Heidi in Peter, švicarski film 18.05 Poročila 18.20 Beli bezeg, nemški film 19.50 Cosby show 20.15 Ogrožena ljubezen, angleški TV film 21.50 Ulice San Francisca 22.45 Surovo mesto, ameriški film 0.40 Poročila 0.50 MASH, Sprti držimo skupaj

RTL PLUS

- 6.00 Dobro jutro, poročila 9.25 Holmes in Yoyo 9.50 Obuti maček, nemški film 9.40 Film 11.25 Wells Fargo 12.10 Buck Rogers 13.10 Hammer 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfildska zgodba 15.10 Klic srca 15.55

KINO

- CENTER amer. akcij. srhlj. NAPADALEC ob 17. in 19. uri LETNI KINO STADION amer. akcij. srhlj. NAPADALEC ob 21.15 ur STORŽIČ amer. trda erot. LJUBEZENSKI STROJ ob 20. uri ŽELEZAR prem. amer. zgod. fant. filma HIGHLANDER II. ob 20. uri KOMENDA amer. akcij. kom. SANJSKI AVTO ob 20. uri LAZE amer. nem. fant. film NEDOKONČANA ZGODBA II. ob 19. uri ČEŠNJICA amer. kom. NAJBOLJ NORI BOŽIČ ob 20. uri ŽELEZNIKI amer. horor kom. OBSEDENA ob 19. uri ŠKOFJA LOKA špan. kom. ŽENSKJE NA ROBU ŽIVČNEGA ZLOMA ob 18.30 in 20.30 uri RADOVLJICA amer. akcij. filmi NINJE ŽELVE ob 20. uri BLED amer. erot. film HENRY IN JUNE ob 20. uri

SLOVENIJA 1

MEŠTO, KI SE BOJI NOČI

ameriški barvni film; režija: Charles B. Pierce; igrajo: Ben Johnson, Andrew Prime, Dawn Wells, Charles B. Pierce  
Režiser filma Mesto, ki se boji noči Charles B. Pierce se je za svoj film inspiriral pri resničnih dogodkih v mestecu Texarkana leta 1940. Tako v filmu spremljamo naraščanje strahu in panike med meščani, ki jih strahuje psihopatski skrivnostni morilec. Ta ponoči napada osamljene pare in jih mori in to v odmerjenih časovnih intervalih. Mestna policija mu nikakor ne more priti na sled. Na pomoč jim pride izkušen ranger, toda tudi on ne more izslediti psihološkega morilca, ki bi bil lahko katerikoli izmed (navidez) normalnih meščanov. Morilca, ki bi ga že skorajda ujeli, niso nikoli izsledili in med meščani je še vrsto let vladal priten strah, da utegne patološki morilec znova udariti. Piercov film je soliden dokumentarističen triler, v katerem je izvrsten Ben Johnson, ki se ga spomnimo iz Divje horde.

Chips, serija 16.45 Tvegano 17.10 Cena je vroča 17.45 Sterntaler 18.00 Ženska za 7 milijonov dolarjev 18.45 Poročila 19.15 Benny Hill 19.40 Luknja v dekliskem internetu, francoski film 21.15 Umor je napisala, Sod smodnika 22.10 Nogomet 23.05 Poročila 23.15 Ljubezenske dogodivščine treh mušketirjev, ponovitev 3.30 Formula 1, VN Nemčije, ponovitev 5.30 Captain Power, serija

SCREENSPORT

8.00 Lahka atletika 9.00 Tenis, Canadian open 10.00 Avtomobilizem 11.00 Sto, Karate, ponovitev 12.00 Avtomobilizem 13.00 Avtomobilizem, ameriško prvenstvo športnih avtomobilov 14.00 Golf, 2. dan 17.00 Preskakovanje zaprek 18.00 Stop, motošport 19.00 World Sport Special 19.30 GO, motošport 20.30 Snooker 24.30 Golf 2.00 Tenis, Canadian open, vrhunski 3.00 Baseball 5.00 Snooker



2. avgusta



Otroštvo in kriza v denarnicah

## Moja najnovejša igračka

Se spominjate, kdaj ste dobili svojo zadnjo igračko? Na to vprašanje so vsi mali anketiranci odgovorili z ne. Nekaterim od njih so potem pomagale mame.



Ksenija Vlašič, 5 let:  
Ne spomnim se. Res ne.



Tone Sirc, 6 let:  
Za rojstni dan.



Matejka Sajovic, 7 let:  
Ko sem imela rojstni dan.  
Prejšnji teden.



Luka Pušavec, 7 let:  
Ne spomnim se. Žogo.



Ana Peljhan, 10 let:  
"Realgar" pred nekaj dnevi. To  
so take ploščice za sestavljanje.



Neva Kalan, 9 let:  
Ne. Ne kaj, ne kdaj. ● T. A.,  
foto: G. Š.

Medo  
v mestu

Medo šel je v mesto,  
na to belo cesto,  
ko je prišel v mesto,  
si je kupil presto.  
Presto je pojedel  
in se je najedel,  
zdaj postal je žejen  
in se je odžejal,  
ko popil vrček  
slastnega je meda.

Luka Avguštin, OŠ Cvetka  
Golarja Škofja Loka

## Moj pes Muri

Živali imam zelo rad.

Mojemu psu je ime Muri. Kadar me podraži, ga pokličem Muri. Pasjo hišico je imel za hišo.

Pri nas mu ni bilo všeč, pa smo ga dali na Podrečo k teti. Kadar smo šli na sprehod, je nosil v gobcu pašček, s katerim smo ga privezali. Po zunanosti je velik in črne barve. Kadar kaj sliši, pomiga z ušesi in začne lajati, če mu je glas neznan. Sedaj je star skoraj eno leto in me uboga. Če mu vržem palico, mi jo prinese nazaj. Na ukaz leži! se usede. Ko grem zvečer spat, me vedno skrbi, kako je z njim na Podreči. Včasih se mi o njem sanja.

Uroš Čebašek, 3. r. OŠ Voklo

## Kaj delam med počitnicami

V prostem času se zelo rad igram s kockami. Rad gledam tudi televizijo. Vozim se tudi s kolesom in rolko. Posebno rad kartam. Igram tudi tenis. Hodim se kopat.

Primož Zupan-Urh, 1. b r. OŠ Simona Jenka Kranj, DE Center

## Draga babica!

V tem pismu ti bom opisala včerajšnje kosilo v Begunjah.

Zmenili smo se, da gremo na kosilo v Begunje. S seboj smo vzeli našega kuža Leana.

Ker Lean ni smel v restavracijo, nas je počakal v avtu. Jedli smo pljučno pečenko. Na koncu smo prosili še kost za našega kuža, sadno kupo iz kivija in banan in kavo za mamičo in očija. Ko smo pojedli, nismo dobili samo ene majhne kosti, temveč ogromno vrečo z ogromnimi kostmi, ki so bile večje kot Lean. Lean je bil zelo vesel. Ko smo prišli domov, je Lean začel praskati po vreči s kostmi. Vreča se je raztrgala in Lean je zgrabil največjo kost in jo odnesel na svoj prostor. Hoteli smo mu vzeti kost, vendar je začel lajati. Bil je zelo hud. Pustili smo mu kost. Ko se je najedel, je zaspal. Dan je bil lep.

Katja Jenšterle, 3. a r. OŠ Staneta Žagarja Kranj

## Bi se radi dopisovali?

Maja Vidic iz Ljubljane, predstavnica društva za mednarodno dopisovanje International Pen-friends, nam je poslala prijazno pismo, s katerim vabi vse, ki bi se radi dopisovali, naj se oglasijo na njen naslov (poštni predal 400, 61001 Ljubljana). Poslala mu bo podrobnejše informacije o društvu in prijavnico.

Vsak član IPF dobi seznan s štirinajstimi naslovi dopisovalcev v izbranih državah. V društvu, ki ga je 1967. leta v Dublinu ustanovil Irec Neil O'Donnell, je zdaj že 300 tisoč članov iz 188 držav. V Sloveniji pa je že več kot tisoč članov. Člani niso samo najstniki, ampak tudi odrasli (starost od osem do osemdeset let). Filatelisti lahko izberejo dopisovalce z enakim konjičkom, da zamenujejo znamke.

Maja Vidic še dodaja, da se veliko dopisovalcev po daljšem času dopisovanja odloči za medsebojne obiske. Z dopisovanjem lahko spoznate marsikaj o načinu življenja, navadah in kulturi drugih narodov in tudi izpopolnite znanje tujega jezika. Društvo izdaja tudi svojo revijo v angleščini People and Places, ki izhaja štirikrat na leto.

## Pouk 2. septembra

Na višku poletnih počitnic gotovo ne razmišljate radi o šoli, učenju. No, naj vam povemo le to, da s pobudo, naj bi se novo šolsko leto začelo šele 15. septembra, ne bo nič. Pouk se bo začel normalno v ponedeljek, 2. septembra, je odločil šolski minister dr. Peter Vencelj. Če pošteno priznamo, je to še najbolj prav, saj ob koncu šolskega leta gotovo ne bi radi sedeli v šolskih klopih tja do srede julija.

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani  
9.00 Mozaik, ponovitev  
9.00 Radovedni Taček: Miza  
9.10 Klub klobuk  
9.40 Alf, ameriška nanizanka  
10.05 Vročje - hladno, oddaja TV Sarajevo  
10.35 Zgodbe iz školjke  
11.35 Naši pevski zbori in duhovna glasba z naših tal  
12.05 Video strani  
15.45 Deček na motorju, ameriški film  
17.20 Sova, ponovitev. Pri Huxtablovih, ameriška nanizanka  
17.50 EP, Video strani  
17.55 Poslovne informacije  
18.00 TV dnevnik 1  
18.05 Spored za otroke in mlade, Z vrha, angleška nanizanka  
18.30 EP, Video strani  
18.35 Prostožidarstvo od blizu, ponovitev angleške dokumentarne serije  
19.00 Risanka  
19.20 TV okno  
19.24 EPP  
19.30 TV Dnevnik 2  
19.55 Vreme  
19.59 Utrip  
20.15 EPP  
20.20 Žrebanje 3 x 3  
20.30 EPP  
20.30 Tribute to Stan Kenton, 1. del  
21.30 Sova  
21.55 TV Dnevnik 3, Šport, Vreme  
22.25 Sova, nadaljevanje, Vojna in spomin, ameriška nadaljevanjka, Gabriela, brazilski film

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 18.00 Satelitski programi - poskusni prenosi  
19.05 Murphy Brown, ameriška nanizanka  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Monte Carlo: GP v atletiki, prenos  
22.30 Yutel, eksperimentalni programi

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.45 Poročila  
8.55 TV koledar  
9.05 Kako biti skupaj  
9.35 Vesela sobota  
10.35 Nenađejani uspehi, humoristična serija  
11.00 Poročila  
11.10 Dokumentarni film  
11.15 Vrtoglavica, oddaja o filmu  
13.15 Ciklus filmov Nikole Babića: Johan z Velebita  
15.25 Sedmi čut  
15.35 Goldie in boxer gresta v Hollywood, ameriški mladinski film  
17.10 Poročila  
17.20 Narodna glasba  
17.50 TV teden  
18.10 TV razstava: Vojo Radoičić: Mesečev zaliv  
18.20 Mesečev zaliv, angleška nadaljevanjka  
18.50 Na začetku je bila beseda  
19.30 TV dnevnik  
20.05 Klofuta, francoski film  
21.50 Silnice  
22.35 TV dnevnik  
22.55 Športna poročila  
23.05 Fluid, zabavnoglasbena oddaja  
23.50 TV izbor

## TV HRVATSKA 2

- 18.45 Video strani  
22.40 Pustinja kot v rajju  
23.30 Seksi moda  
0.20 Delo na črno  
1.05 Glasbeni maraton

## KANAL A

- 20.00 Narava v globinah  
20.30 Informativno dokumentarni program  
21.00 Očim, francoski barvni film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
19.00 TV dnevnik  
19.30 Jutri je nedelja  
19.40 Čarobna svetilka, otroški program  
20.40 Pankrt, italijanski barvni film  
22.30 TV Dnevnik  
22.30 V svetu domišljije  
23.30 Športna rubrika

## TV AVSTRILIJA 1

- 9.00 Čas v sliki  
9.05 Pravico imamo ljubiti  
9.30 Diagnoza  
10.15 Odkritja pod vodo, 2. del  
12.15 Nekoč  
12.30 Hello Austria, hello Vienna  
13.00 Čas v sliki  
13.10 Mi  
13.35 Noč v Benetkah, avstrijski film  
14.55 Risanke  
15.00 Srečanje z naravo  
15.30 V senci sove, Vroč dan  
16.00 Otroški Wurlitzer  
17.00 Mini CVS  
17.10 Oče Murphy  
18.00 Čas v sliki  
18.05 Šport  
18.30 Ladja zaljubljenec  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Šport  
20.15 Zvezde in senzacije  
22.05 Novo v kinu  
21.55 Čuvaj morale Edgar, 2. del  
23.10 Temna stran zla, ameriški film  
0.45 Čas v sliki  
0.50 Jaz, porota, ameriški film; Armando Assante, Barbara Carrera  
2.35 Čas v sliki  
2.40 Ex Libris

## TV AVSTRILIJA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
12.55 Nekoč  
12.00 Šport; Tenis  
17.00 Veličasnost starih gradov  
18.00 Pravico imamo ljubiti  
18.30 Slika Avstrije  
19.00 Avstrija danes  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Kultura  
20.15 Zadeva Nelson, ameriški film  
22.10 Čas v sliki  
22.15 Šport  
22.45 Le da je smešno  
23.30 Koncert Hall  
0.50 Čas v sliki  
0.55 Ex libris

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba - 8.05 Počitniško popotovanje od strani do strani + pionirski tednik - 9.05 Z glasbo v dober dan - 10.05 Kulturna panorama - 11.05 Radijski kabaret - 12.10 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 14.40 Radijski Merkurček + EP - 15.30 Dogodki in odmevi - 15.55 Zabavna glasba - 16.00 Od melodije do melodije + EP - 17.00 Tedenski aktualni mozaik - 18.05 Znano in priljubljeno - 19.45 Z zabavnimi ansambli - 20.00 Radio na dopustu - 22.00 Zrcalo dneva - 22.30 Kratka radijska igra - 23.05 Literarni nočnoturno - Harry Kuhner: Pesmi - 23.15-5.00 Nočni program - glasba

## 1. RADIO ŽIRI

- 16.00 - Razvedrilno popoldne z Radijem Žiri - vmes EPP, obvestila - 19.00 - Odpoved programa -

## RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.10 - Duhovna obzorja - 12.30 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radia Slovenija - 13.40 - Kuharski nasvet - 14.30 - Domače novice 1 - 15.00 - Tečaj angleškega jezika - ponovitev - 15.30 - Dogodki n odmevi - prenos Radio Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Zabavno glasbena oddaja - 18.00 - Čestitke poslušalcev in EP - 18.59 - Odpoved programa

## PRO 7

- 6.10 Dusty Dusty 7.05 Vsi moji dragi, serija 7.25 Pandora in Andrea, Ladijske nesreče v Velikem grebenu, avstralski dokumentarni film 8.15 Capitan Future, risanka 8.40 Papirnati mesec, serija 9.05 Boubou 9.30 Niklaas 9.05 Muppet show 10.20 Moj dragi boberček 10.45 Mork z orka 11.10 Barney Miller 11.35 Cosby Show 12.05 MASH, ponovitev 12.15 Trojica s štirimi pestmi 13.20 Heidi in Peter, ponovitev filma 14.50 Pandora in Andrea, ponovitev dokumentarca 15.340 Heidi, avstrijski film 17.15 Angel na zemlji 18.00 Poročila 18.15 Havaji nič pet 19.50 Cosby show, ponovitev 20.15 Prodani dedek, nemška komedija 21.55 Vedno dekleta, avstrijski film 23.35 Ulice San Francisca, ponovitev 0.35 MASH, serija 1.00 Surovo mesto, ponovitev ameriškega filma 2.55 Perry Mason, ponovitev 3.45 Ogrožena ljubezen, ponovitev angleškega filma 5.15 Ni usmiljenja za angele varuhe 5.40 Skrivnost modrih kapljic, serija 5.55 Smejte se, burleske

## RTL PLUS

- 6.00 Ženska za sedem milijonov dolarjev 6.45 Transformers 7.10 V deželi

## NOVO V KINU

SANJSKI AVTO  
(The Dream Machine)

ameriški film; režija: Lyman D. Dayton; glavne vloge: Corey Haim, Evan Richards, Britney Lewis, Susan Seaforth Hayes, Jeremy Slate, James MacKrell.

Vse se je začelo, ko je nekega dne Barry prišel v hišo gospe Chamberlain uglasti klavir. Prav tega dne namreč gospa Chamberlain izve, da jo njen mož vara, medtem ko mu je ona pravkar za rojstni dan poklonila srebrni porsche. In tako gospe nenaodoma pade na pamet, da bi ta porsche raje poklonila Barryju. Barry res dobi ključ, vendar pa se takrat začnejo tudi njegove težave, kajti v prtljžniku avtomobila prevaža truplo gospe Chamberlaina, ki ga je ubil in spravil tja njegov zet Lens Harper.

## KINO

## 3. avgusta

CENTER amer. akcij. srhlj. NAPADALEC ob 17. in 19. uri LETNI KINO STADION prem. amer. akcij. kom. SANJSKI AVTO ob 21.15 uri STORŽIČ amer. trda erot. LJUBEZENSKI STROJ ob 20. uri ŽELEZAR amer. zgod. fant. film HIGHLANDER II. ob 19. in 21. uri DUPLICA amer. nem. fant. film NEDOKONČANA ZGODBA II. ob 19. uri, amer. trda erot. DEB- BIE OSVAJKA DALLAS ob 21. uri ŽELEZNIKI amer. erot. film RULETA STRASTI ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. horror kom. OBSEDENA ob 18.30 in 20.30 uri RADOVLJICA amer. krim. film MIAMI BLUES ob 20. uri BLED amer. barv. film PREBUJENJA ob 20. uri BOHINJ amer. barv. film ROCK N ROLL DETEKTIV ob 20. uri

## SLOVENIJA 1

## GABRIELA

brazilski barvni film; režija: Bruno Baretto; igrajo: Marcello Mastroianni, Sonia Braga, Antonio Catafora, Ricardo Pertaglia, Paulo Goulart, Luthero Luiz, Tania Boscoli.

Piše se leto 1925. Pripravljajo se socialne in politične spremembe. Pod patriarhalno oblastjo veleposrednikov je vse gospodarstvo in politika. Upirajo se nastajajočim miselnim spremembam, ki priganjajo tudi v to pokrajino od drugod in zagovarjajo tradicionalne vrednote.

Prav v tem času prispe v liheus prekrasno in svobodomisleno dekletko Gabriela. Kaj hitro se zaplete z lastnikom bara, kjer se srečujejo prebivalci mesta. Toda Gabrielin neukrotljivi temperament presega miselnost časa in vzbuja obenem poženje in obsojanje... Prav Gabriela je tista junakinja, ki daje filmu čar in obenem ponazarja simbol spremembe - čas med preteklostjo in prihodnostjo.

dinozavrov 7.35 Dragi stric Bill 8.00 Konfeti, pisani filmski kioski 9.45 Klack 10.10 Jetsonovi 10.35 Mr. T. 11.00 Specialisti na poti 12.35 He Man 13.00 Super Mario Brothers 13.25 Želve Ninje 13.50 Street Hawk 14.35 Adam 12, serija 14.55 Kats and Dog 15.25 Daktari 16.10 Angel se vrača, serija 17.00 Cena je vroča, nagradna igra 17.45 Čudovita leta 18.15 Vedno, kadar je jemal pilule 18.45 Poročila 19.30 Houston Knights 20.15 Skrivnost inkovskega zaklada, italijanski film 22.00 Neugnani najstniki, italijanska erotična komedija 23.30 Danki v osnjenih hlačah, nemška erotična komedija 1.10 Dragi, prihajam, ameriški film 2.20 Danki v usnjenih hlačah, ponovitev 3.50 Nora tipa, italijansko turški film 5.20 Capitan Power, serija

## GORENJSKI GLAS

vsak ponedeljek

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani  
 9.00 Otroška matineja, Živ žav  
 10.25 V znamenju zvezd: Tehnica, nemška dokumentarna serija  
 10.55 Domači ansambli: ansambel Slovenija in Henčkov ansambel  
 11.25 Slovenije - umetnostni vodnik: gospa Sveta  
 11.35 Video strani  
 13.15 Video strani  
 13.25 M. Luedcke: Beg, nemška nadaljevanka  
 15.00 Sova, ponovitev  
 16.50 EP, Video strani  
 16.55 Poslovne informacije  
 17.00 TV dnevnik  
 17.05 Robin Hood iz El Dorada, ameriški film  
 18.30 EP, Video strani  
 18.35 Kdo je morje, glasbena oddaja  
 19.00 Risanka  
 19.20 TV okno  
 19.30 TV dnevnik  
 19.55 Vreme  
 19.59 EPP  
 20.00 A. Marodić: Mali oglasi - Mojstra, TV nanizanke  
 20.55 EPP  
 21.00 Zdravo  
 22.35 EP, Video strani  
 22.40 Sova  
 Polna hiša, ameriška nanizanka  
 Usodni privid, ameriška nadaljevanka  
 00.00 Video strani

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 18.00 Satelitski programi, poskusni prenosi  
 19.05 Da ne bi bolelo: Vi in vaša alergija  
 19.30 TV dnevnik, vreme  
 20.00 Svet narave: Netopirji potrebujejo prijatelje, angleška poljudnoznanstvena serija  
 20.50 Ciklus filmov Jirija Menzla, Škrjančki na vrhovi, češko-slovaški film  
 22.20 Yutel, Eksperimentalni program

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.20 TV koledar  
 9.45 Dobro jutro, poletje, nedeljsko dopoldne za otroke  
 10.45 Informativni program  
 11.15 Zdravila, izobraževalna oddaja  
 11.45 Čarovnije Davida Copperfielda  
 12.00 Plodovi zemlje, kmetijska oddaja  
 13.00 Kapitan James Cook, angleško-nemška nadaljevanka  
 14.00 Informativni program  
 14.30 Poletni magazin  
 17.00 Informativni program  
 17.15 Veni, vidi  
 17.20 Samo denar, ameriški film  
 18.45 Snoopy, risana serija  
 19.10 TV sreča  
 19.30 TV dnevnik  
 20.05 Posebna oddaja  
 21.05 Temni angel, angleška nadaljevanka  
 22.10 Portreti: Richard Nixon  
 23.10 TV dnevnik 2  
 00.40 Športna poročila  
 00.50 TV izbor  
 01.50 Informativni program

## TV HRVATSKA 2

- 14.50 Video strani  
 15.00 Pavarotti v Hyde Parku, posnetek koncerta v Londonu  
 17.00 Sinj: Sinjska alka, prenos  
 19.30 TV dnevnik

- 20.05 Risanka  
 20.20 National Geographic  
 21.20 Vse razen ljubezni, humoristična nanizanka  
 21.40 Zvezdne steze, ameriška nanizanka  
 22.25 V poznih urah, ameriška nanizanka

## KANAL A

- 20.00 Fu Mančuev grad, ameriški barvni film  
 22.00 Bazen, francoski barvni film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
 19.00 TV dnevnik  
 19.30 Čarobna svetilka  
 20.30 Afera črne škatle, italijansko/španski barvni film

- 22.15 TV dnevnik  
 22.25 V svetu fantazije, TV film  
 23.15 Športna rubrika

## TV AVSTRILA 1

- 9.00 Čas v sliki  
 9.05 Otto - film  
 9.05 Nedelja v New Yorku, ameriški film  
 10.45 Teniški klub, risanka  
 10.55 Nekoč  
 11.00 Teleskop  
 11.45 Tednik  
 12.30 Orientacija  
 13.00 Čas v sliki  
 13.10 Pravico imamo ljubiti  
 13.45 Primarij dr. Pearson, ameriški film  
 15.15 Popaj, risanka  
 15.20 Leto in dan  
 15.30 The Real Ghostbusters, risanka  
 15.55 Dediščina kapitana Sniefa, 2. del lutkovne igrice  
 16.15 Dežela miru  
 17.00 Mini čas v sliki  
 17.10 X-LARGE  
 18.30 Ladja zaljubljenecv  
 19.30 Čas v sliki  
 19.48 Šport  
 20.15 Jaz o sebi, Fred Liewehr  
 21.15 Meni bi morali videti  
 23.20 Vizije  
 23.25 Švica praznuje rojstni dan  
 0.25 Čas v sliki

## TV AVSTRILA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
 9.00 Čas v sliki  
 9.05 Kulturni tednik  
 9.30 Kulturni zajtrk  
 10.15 Dežela dolin  
 11.00 To zveni tako čudovito  
 11.40 Mozartov koledar  
 11.45 Haydn in Mozart  
 13.00 Dober dan, Koroška  
 13.30 Športno popoldne  
 17.15 Klub za seniorje  
 18.00 Pravica do ljubezni  
 18.30 Slika Avstrije  
 19.00 Avstrija danes  
 19.30 Čas v sliki  
 19.48 Zakladnica Avstrija  
 20.15 Kraj dejanja, Smrt dekleta, igra  
 21.50 Čas v sliki  
 21.55 Šport  
 22.00 Ljubzenske dogodivščine Moll Flanders; Kim Novak  
 23.55 Chicago 1930  
 0.40 Poročila

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 5.00-8.00 Jutranji program, glasba -  
 8.05 Radijska igra za otroke - 9.05

Pomnjenja - 10.05 Nedeljska matineja - 11.03-16.00 Naši poslušalci čestitajo in pozdravljajo - 16.00 Lojtrca domačih - 17.30 Humoreska tega tedna - 18.00 Prijubljene operne melodije - 19.00 Radijski dnevnik - 20.00-22.00 V nedeljo zvečer - 22.00 Zrcalo dneva - 23.05 Literarni nokturmo - Jems Tate; Pesmi - 23.15-04.30 Nočni program, glasba

## 1. RADIO ŽIRI

9.00 - Napoved programa - EPP - radijski koledar, kino - 10.00 - Športne novice - 10.30 - Od tu in tam - 11.00 - Novice in dogodki - obvestila - mali oglasi - 11.30 - Obvestila - mali oglasi - 12.00 - Nedeljska duhovna misel - 12.15 - EPP - 12.30 - Čestitke in pozdravi - 13.00 - Odpoved programa -

## RADIO TRIGLAV JESENICE

8.00 - Začetek - 8.05 - Oddaja za otroke - 9.15 - Horoskop - 9.45 - Špikov kot - 10.15 - Slovenci v svetu - 10.45 - Nasvet za nedeljsko kosilo - 11.00 - Radijski sejem - 12.00 - Čestitke poslušalcev - 13.00 - Tema - 14.00 - Čestitke - 15.00 - Razgovor - 16.00 - Čestitke poslušalcev - 17.00 - Tema - 18.00 - EPP - 18.59 - Odpoved programa

## PRO 7

6.20 Dusty Dusty 6.45 Vsi moji dragi, serija 7.10 V carstvu divjih živali 7.55 Papirnati mesec 8.20 Muppet show 8.45 Kapitan Scarlet 9.10 Boubou, ponovitev 9.25 Pustolovščine s Sindbadom 10.00 Heidi, švicarski film 11.40 Cosby show 12.05 M.A.S.H. 12.30 Angel na zemlji 13.25 V carstvu divjih živali, ponovitev 14.10 Maščevalec v črnem, ameriški vestern 15.30 Havaji pet nič 17.05 Trojica s štirimi pestmi, ponovitev 17.50 Poročila 18.05 Čarobne noči v Rio, ameriški film 19.45 Cosby show 20.15 Roparski pohod Vikingov, angleško-jugoslovanski film 22.20 Ulice San Francisca 23.15 Navihanca v starem Rimu, italijanski film 0.35 Poročila 0.45 Harryjevo nočno sodišče, V boj 1.10 Kobra, prevzemite 2.00 Čarobne noči v Rio, ponovitev filma 3.35 Zadnje dejanje, avstrijski vojni film

## NOVO V KINU

## HIGHLANDER II

ameriški film; režija: Russel Mulcahy; glavne vloge: Christopher Lambert, Sean Connery, Virginia Madsen. Zgodba drugega dela filma je naslednja: zahvaljujoč svojim nadnaravnim sposobnostim spretni Škot (Christopher Lambert) ustvarja okoli Zemlje ščit, ki varuje pred ultravijoličnimi žarki, ki zaradi ozonskih lukenj grozijo Zemlji. Gledalcom, ki se jim bo ekološka zgodba zdela malce neverjetna, pa bodo zagotovo všeč akcijski prizori dvo-boja glavnih junakov oziroma njunih živopisanih mečev.

## KINO

CENTER amer. akcij. srhlj. NAPADALEC ob 17. in 19. uri LETNI KINO STADION prem. amer. zgod. fant. filma HIGHLANDER II. ob 21.15 uri STORŽIČ amer. trda erot. LJUBEZENSKI STROJ ob 20. uri ŽELEZAR prem. amer. akcij. kom. SANJSKI AVTO ob 19. in 21. uri DUPLICA amer. kom. ČEDNO DEKLE ob 19. in 21. uri ŽELEZNIKI špan. kom. ŽENSKA NA ROBU ŽIVČNEGA ZLOMA ob 19. uri ŠKOFJA LOKA amer. horor kom. OBSEDENA ob 18.30 in 20.30 uri RADOVLJICA amer. akcij. film NINJE ŽELVE ob 18. uri, amer. melodrama JUTRANJA ZARJA ob 20. uri BLEDA amer. bav. film ROCK N ROLL DETEKTIV ob 18. uri, amer. erot. film HENRY IN JUNE ob 20. uri BOHINJ amer. barv. film PREBUJEN ob 20. uri

SLOVENIJA I SOVA  
USODNI PRIVID

režija: David Greene; igrajo: Karl Malden, Eva Marie Saint, Gary Cole, Barry Newman  
 Zgodba Jeffreyja MacDonalda, enega osrednjih oseb, se začne v noči s šestnajstega na sedemnajsti februar leta 1970. Neznanci so vdri v njegovo hišo, umorili njegovo ženo in hčerko, njenemu pa zadali vrsto lažjih ran. Javnost še ni pozabila tragedije režiserja Romana Polanskega, ko se je že zgodilo nekaj podobnega. Le da so tokrat žrtve najbližnji kapetana Jeffreyja MacDonalda, mladega, a perspektivnega zdravnika v enotah Zelenih baretk. Vsi sočustvujejo z njegovo tragedijo, še zlasti njegova tast in tašča, zakonca Kassab. Vendar se dogaja nekaj čudnega, neverjetnega. Vojaška preiskovalna služba primera še ni določila na police, ampak sumniči kapetana MacDonalda naklepnega umora. Tast Kassab naredi vse, da bi pomagal svaku, da bi dokazal njegovo nedolžnost. In ko mu to končno uspe, njegove bitke še ni konec. Ko zmeraj znova in znova prebira zapiske o srhljivem zločinu, se mu pred očmi izrisuje nova podoba usodnega večera; podoba - zgodba, v kateri je njegov zet odigral krvavo vlogo. Freddy Kassab nadaljuje svojo pravno vojno, le da zdaj z drugačnim, nasprotnim ciljem: dokazati zetovo krivdo!

Jeffreyja MacDonalda je uprizoril Gary Cole (Jack Killian ali nočni ptič v Polnočnih klikih) in je ena njegovih prvih pomembnih vlog. Čeprav ima prav nič simpatično vlogo, po so ga v tej nadaljevanki zapazili mnogi kritiki in režiserji.

## SCREENSPORT

6.00 Golf 8.00 Kolesarstvo, ameriško prvenstvo profesionalcev 9.00 Baseball 11.00 Nogomet, Copa Amerika 13.00 Formula 1, VN Nemčije 14.00 Golf, prenos 17.00 GO, motošport iz Nizozemske 18.00 Motošport, britansko odprto prvenstvo turnih avtomobilov 19.00 Motošport 19.00 Motošport

## 4. avgusta

**1. PROGRAM TV SLOVENIJA**

- 8.50 Video strani
- 9.00 Mozaik, ponovitev
- 9.00 Igrajmo se gledališče
- 9.30 Da ne bi bolelo: Vi in vaša alergija
- 9.50 Mladinski pevski festival Celje 89: mešani mladinski zbor iz Marktoberdorfa, Nemčija
- 10.20 Video strani
- 15.00 Video strani
- 15.10 Zdravo, ponovitev
- 16.30 EP, Video strani
- 16.35 Sova, ponovitev
- 17.50 EP, Video strani
- 17.55 Poslovne informacije
- 18.00 TV dnevnik
- 18.05 Mozaik, ponovitev
- 18.05 Utrip
- 18.20 Zrcalo tedna
- 18.35 Spored za otroke in mlade
- 19.05 Risanka
- 19.20 TV okno
- 19.30 TV dnevnik
- 19.55 Vreme
- 19.59 EPP
- 20.00 Franci Slak: Krizno obdobje, TV film
- 21.25 EPP
- 21.30 Nazaj k naravi... trekking
- 22.05 TV dnevnik 3, Vreme
- 22.20 EP Video strani
- 22.25 400 let slovenske glasbe
- 23.00 Sova Simpsonovi, ameriška animirana nanizanka Usodni privid
- 00.20 Video strani

**2. PROGRAM TV SLOVENIJA**

- 18.30 Satelitski programi, poskusni prenosi
- 19.30 TV dnevnik Koper - Capodistrija
- 20.00 Regionalni program TV Slovenija, Studio Ljubljana
- 21.00 Po sledih napredka
- 21.30 Rezervirano za šanson, Šanson Rogaška '90
- 22.45 Beach Valley, reportaža z Otočca
- 23.25 Yutel, Eksperimentalni program

**1. PROGRAM TV HRVATSKA**

- 8.40 TV Koledar
- 8.50 Informativni program
- 12.30 Portreti: Richard Nixon, ponovitev dokumentarne oddaje
- 13.30 Rumena reka, dokumentarna serija
- 14.20 Informativni program
- 16.00 Poletni program
- 17.15 Hrvaška danes
- 18.00 J. J. Cousteau - Skrivnosti morja, francoska dokumentarna serija
- 19.20 Risanka
- 19.30 TV Dnevnik 1
- 20.05 Posebna oddaja
- 21.05 Saksafonist, švedska TV drama
- 23.00 TV Dnevnik 2
- 22.30 Kinoteka Hollywooda
- 01.00 TV izbor
- 02.00 Informativni program

**GORENJSKI GLAS**

**TV HRVATSKA 2**

- 19.20 Video strani
- 19.30 Dnevnik, TV Sarajevo
- 20.05 Risanka
- 20.20 Prvaki razreda
- 20.55 Leta more, nadaljevanje
- 22.00 Temna plat pravice
- 22.50 Glasbeni vsakdan

**KANAL A**

- 20.00 Dober večer
- 20.15 Unformativno-dokumentarni program
- 20.30 Cigan, francosko-italijanski film

**TV KOPER**

- 17.30 Športne oddaje
- 18.30 Risanke
- 18.50 Odprta meja
- 19.00 TV dnevnik
- 19.30 Čarobna svetilka - otroški program Stanlio in Olio
- 20.10 Superpass, glasbena oddaja
- 20.30 Dokumentarna oddaja
- 21.00 Glasbena oddaja
- 21.40 Dokumentarna oddaja
- 22.10 TV dnevnik
- 22.20 V svetu domišljije
- 23.10 Športna rubrika

**TV AVSTRJA 1**

- 9.05 Pravica do ljubezni
- 9.30 Slika Avstrije
- 10.00 Tednik
- 10.30 Revni, a lepi, ponovitev
- 11.50 Video razglednica
- 12.00 Nočni studio
- 13.00 Čas v sliki
- 13.10 Scaramouche, ameriški film
- 15.00 Fračji dol
- 15.25 Ostržek
- 15.50 Ljudje, sanje, velika dejanja
- 16.00 Leo in Fred, risanka
- 16.10 Oče Murphy
- 17.00 Mini CVS
- 17.10 Wurlitzer
- 18.00 Čas v sliki
- 18.05 Mi
- 18.30 Ladja zaljubljenecv
- 19.21 Znanje danes
- 19.30 Čas v sliki
- 20.00 Šport
- 20.15 Šport v ponedeljek
- 21.08 Kuharski mojstri
- 21.15 Pogledi s strani
- 21.25 Hunter
- 22.10 Kino med mestom in vasjo
- 22.55 Angel iz prahu, francoski film
- 0.25 Plesna hiša
- 0.30 Čas v sliki

**TV AVSTRJA 2**

- 8.30 Vremenska panorama
- 15.40 Nekoč
- 15.45 Kopališče na seniku, nemški film
- 17.00 Sedem čudes tehnik
- 17.30 Lipova ulica, družinska serija
- 18.00 Pravica do ljubezni
- 18.30 Drops, kviz
- 19.00 Lokalni program
- 19.30 Čas v sliki
- 20.00 Kultura
- 20.15 Vaški zdravnik
- 21.08 Kuharski mojstri
- 21.15 Teleskop
- 22.00 Čas v sliki
- 22.30 Ozarčena in sveže konzervirana mizi?
- 23.15 Nočni studio
- 0.15 Hello Austria, Hello Viena, ponovitev
- 0.45 Poročila

**1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA**

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba - 7.00 Druga jutranja kronika - 8.05 Počitniško popotovanje od strani do strani - 10.00 Dopoldanski dnevnik: Informacije, gospodarstvo, glasba - 11.05 Izbrali smo... 12.30 Kmetijski nasveti - 14.20 Mladi na glasbenih revijah in tekmovanjih - 15.15 Radio da-

nes, radio jutri - 15.55 Zabavna glasba - 17.00 Studio ob 17. in glasba - 18.05 Pihalne godbe vam igrajo - 20.00 Sotočja (prenos iz studia Radia Maribor) - 21.05 Zaplešite z nami - 23.05 Literarni nokturno - Anka Petričević: Ponovno te kličem - 23.15-4.30 Nočni program, glasba

**1. RADIO ŽIRI**

16.00 - Napoved programa - reklame - obvestila - 17.00 - Obvestila - 17.15 - Počitnice so vesel čas - otroški program - 18.00 - Prijetno poletje - mladinski program - 19.00 - Odpoved programa -

**ODDAJNIKI RADIA TRIGLAV BRVOGI JESENICE BLEJSKA DOBRAVA ŠPANOV VRH VOGEL**

**FREKVENCE:**

- 96,8 Mhz,
- 89,8 Mhz
- 96,0 Mhz
- 87,7 Mhz
- 101,1 Mhz

Gornjesavska dolina mesto Jesenice Radovljica, ostala Gorenjska Jesenice, Radovljica, Gorenjska Bohinj

**RADIO TRIGLAV JESENICE**

11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 12.30 - Športni pregled - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.00 - Glasbena rubrika: klasična glasba - 14.30 - Domače novice 1 - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radio Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Tema - 18.00 - Čestitke poslušalcev in EP - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa -

**PRO 7**

6.00 Buffalo Bill 6.45 Agencija Maxwell 7.30 Dundee in Culhane 8.50 Pustolovščine s Sindbadom 9.10 Richmond Hill 10.00 Čarovnik 10.55 Dundee in Culhane, ameriška vesterska nadaljevanje 11.50 Grk osvaja Chicago 12.20 Cosby show 12.45 Trd, toda pritrčen 13.30 Prodani dedek, ponovitev nemškega filma 15.10 Capitan Scarlet 15.35 Kapitan Future 16.00 Poročila 16.10 Mladenič z druge zvezde 17.05 Vicki 17.45 Ulice San Francisca 18.30 Risanke 20.15 Spenser, ameriški uvodni film k seriji 21.55

**KINO**

CENTER amer. akcij. kom. SANJSKI AVTO ob 19. uri LETNI KINO STADION amer. akcij. film SANJSKI AVTO ob 21.15 uri ŽELEZAR Danes zaprt! RADOVLJICA amer. krim. film MIAMI BLUES ob 20. uri BLED amer. akcij. film NINJE ZELVE ob 20. uri

**SLOVENIJA 1**

**KRIZNO OBDOBJE**

»Krizno obdobje« je naslov televizijskega filma, ki ga je leta 1980 kot svoj prvi celovečerni film posnel scenarist in režiser Franci Slak. »Krizno obdobje« je izrazito avtorsko delo, prvenec, ki uveljavlja specifično poetiko in nakazuje ustvarjalno hotenje režiserja, ki je s svojimi kasnejšimi filmi »Evas«, »Butnskalas«, »Hudodelci« postal eden najbolj izrazitih avtorjev novega slovenskega filma. Zgodba, ki ki sledimo v izvirnem televizijskem filmu »Krizno obdobje«, izhaja iz resnične izkušnje Roberta Battelija, glavnega junaka in hkrati igralca, ki v filmu tako igra »samega sebe« in obnavlja lastno življenjsko zgodbo. Ob njem nastopa vrsta neprofesionalnih igralcev, ki jih je režiser izbral z namenom, da bi ustvaril avtentičnost dogajanja ter se iz sveta igranega preselil v bližino »dokumentarnega« filma. »Krizno obdobje« je delo, ki hoče v kar največji meri uveljaviti posebnosti filmske govornice, utemeljene v filmski sliki. Tak, dosledno v vizualni govorici filma utemeljen, je postopek, s katerim režiser oblikuje zgodbo glavnega junaka, študenta Roberta Komela, mimo utečenih poti, oblikovati samostojno življenje.

Morilec v somraku, ameriški film 23.50 Starsky in Hutch 0.40 Poročila 0.05 Vedno dekleta, ponovitev 2.25 Avtošport, serija 2.50 Zadnje dejanje

**RTL PLUS**

6.00 Dobro jutro in poročila 9.05 Holmes in Yoyo, serija 9.30 Huckleberry Hound, ponovitev ameriškega risanege filma 11.35 Wells Fargo 12.10 Buck Rogers 13.10 Hammer 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfieldska zgodba 15.10 Klic srca 15.55 Chips 16.45 Tveganje 17.10 Cena je vroča 17.45 Sterntaler 18.00 Ženska za 7 milijonov dolarjev 18.45 Poročila 19.25 Ekipa A 20.15 Šef 21.10 The Lighthearted semem, Krvavi napad, avtralski film 23.10 10 pred 11. 23.45 Moški magazin 0.35 Grad izgubljenih duš, ameriška grozljivka

**SCREENSPORT**

8.00 Powersport 9.00 Motošport 10.00 Snooker 11.00 Stop 12.00 Tenis, Canadian Open 13.00 Bowling 14.00 Avtomobilizem 15.00 Avtomobilizem 16.30 Konjenstvo, preskakovanje zaprek, VN Clevelanda 17.30 Sport, magazin 18.00 Stop, ameriška rokoborba 19.00 Go, motošport 20.00 Konjenstvo, preskakovanje zaprek, VN Belgije 21.00 Boks 22.30 Sport iz Francije 23.00 Golf, Scandinavian Masters 0.00 Formula 1, VN Nemčije 1991 1.00 Tenis



**5. avgusta**

## Sušenje - najcenejši način konserviranja

### Sušenje v pečici ali na štedilniku

V pečico ali na štedilnik naložimo lese drugo vrh druge, in sicer tedaj, ko ne kuhamo več. Paziti pa moramo, da lese prekladamo, tako da niso vedno iste na najbolj toplem, in da sadje večkrat premešamo ali celo obrnemo. Za sušenje pri umetni toploti pride v poštev tudi električni štedilnik in navadna krušna peč, ko vzamemo kruh iz nje.

### Sušenje na soncu in na zraku

Sadje razgrnemo po lesi in ga denemo najprej na sonce, da mu čim hitreje odtegnemo čimveč vode, nato pa ga sušimo do kraja v senci, najbolje na vetru ali na prepihu (pod velikimi napušči, v odprtih lopah ali na skednjih). Ob slabem vremenu moramo s sušenjem na zraku prenehati in posušiti sadje do kraja pri umetni toploti, ker bi nam sicer začelo plesniti.

Sadje je dovolj suho, če je vsak košček elastičen in se da lepo upogniti. Če ga prelomimo, mora biti videti suh, brez vodnih kapljic. Posušeno sadje hranimo v redkih vrečah. Še bolj priporočljive so pločevinaste škatle ali celofanski zavitki, ker je sadje v njih zavarovano pred prahom in mrčesom. Med letom ga moramo večkrat pregledati. Suho sadje, ki se je na vlažnem zraku napilo vlage, moramo znova presušiti, da nam ne bo splesnelo. Suho sadje uživamo surovo ali kuhano. Vedno pa ga prej operemo. Pred kuhanjem ga opranega namočimo, pustimo čez noč in drugi dan v isti vodi skuhamo.

### Jabolka

Sušimo olupljena in neolupljena. Olupke posušimo posebej in jih kuhamo pozimi za čaj ali uporabimo za kis. Plodovom izdobljemo peščiče in jih zrežemo na kolobarje, lahko pa tudi na krljice. Da nam preveč ne porjave, jih pred sušenjem denemo v vodo, ki jo nekoliko okisamo s citronovo kislino (2-odstotno). Računati pa moramo, da pri tem postopku voda izluži nekaj vitaminov in rudninskih soli.

Kolobarje ali krljice zložimo na lese, lahko pa jih napeljemo tudi na niti.

Prezrela jabolka, ki so že kašnata, niso za sušenje. Manj okusen izdelek dajo jabolka sladkih sort. Najbolj dišeče in okusne krljice dobimo iz kislih jabolok.

Pri sušenju temperatura ne sme preseči 70 stopinj C.

### Zelene sobne rastline poleti

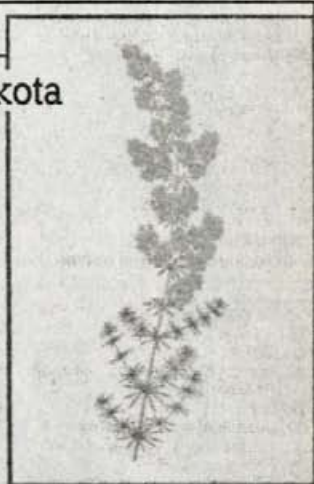
Gumovci in večji filodendroni potrebujejo v vročini izredno veliko vode in hranilnih snovi. Prst v njihovih loncih se v nobenem primeru ne sme posušiti. Rumenenje ter pozneje odpadanje spodnjih listov sta posledica suše. Primerno je tudi redno tedensko zalivanje s hranili, ki se dobijo prav posebej za zelene sobne rastline.

### DOMAČI ZDRAVNIK

### Zdaj cveti prava lakota

Po travnikih, na obronkih gozdov pod hribi, na suhih rastiščih, prav zdaj lepo, limonino rumeno cvete prava lakota. Med ljudmi ima veliko imen: divji lan, dremovka, lakota, mlekoseda, mrtva torica, obročkovina, rmena mračnica, rumenjaka, slama Marije device, strdenka, zlatenica. Njeni drobni cvetki močno diše po medu, okusa pa je kislega in trpkega. Pokončno dlakasto steblo požene do 60 cm visoko. (Polno jo je v bregu pod Joštom, Kriško goro in na podobnih legah.)

Čeprav sta plezajoča in prava lakota v ljudskem zdravilstvu zelo cenjeni zdravilni restlini, ju lekarništvo ne upošteva. Obe so uporabljali že v starem veku. Znani Hieronymus Bock (1498-1554), ki se je ukvarjal z zdravilnimi zelišči in je bil naravni zdravnik, je priporočal rastlino za splahnjenje in pri zlatenici. Mattioli je celo spoznal, da zdravi rakasta obolenja, kar je potrdil tudi profesor dr. Osiander, znameniti učitelj naravnega zdravljenja v Goettingenu (1844). Za notranje ali zunanje rakaste tvorbe je priporočal pitje čaja oziroma uporabo soka. Znani zeliščar župnik Künzle je bil navdušen privrženec te rastline in je bil mnenja, da je najbolj zanesljiva zoper vse ledvične bolezni,



celo takrat, ko so vsa druga zdravila odpovedala. Linne jo je hvalil za pomoč pri božjasti otrok.

Uporabljamo cvetočo rastlino. Podobno kot plezajoča lakota tudi prava lakota pomirja krče, žene na vodo in pospešuje potenje. Dobro se izkaže pri živčnih boleznih, pravi pater Asič, božjasti, nervozi. Čaj iz lakote skuhamo pri prebavnih motnjah, vnetju mehurja in ledvic, vodenici, ženskih boleznih, obolenju vranice in trebušne slinavke. Če se nam zapira voda, poskusimo z lakoto. Pri oteklih bezgavkah naredimo za nekaj ur obloge s precej toplim čajem. Poskusimo tudi pri kožnem raku; sveže iztisnjen sok nakapamo na bolno kožo in pustimo, da se posuši. Lahko naredimo tudi mazilo: sveže rastline pomešamo s svežim maslom in namažemo kožne izpuščaje, lišaje, gnojne tvorbe, zatrdline, zanohtnice in tudi rakaste kožne tvorbe. Mazilo menjamo vsake tri ure. Krpice sežgemo, ker je treba dati vedno svežo.

Kot smo že povedali, podobno učinkuje tudi plezajoča lakota, ki zraste do 1,5 m visoko. Ima drobne bele cvetke; sestavljajo pahuljasta socvetja. Steblo je ob kolencih zadebeljeno in dlakavo. Listki so podolgaсти, suličasti in se končujejo v majhne ostre igle. Najbolj učinkovit je svež sok, sicer pa jo posušimo. Ponekod uživajo sveže iztisnjen, z vodo razredčen sok. Čaj iz lakote, ene ali druge, je priznano zdravilo pri vodenici, pri zapiranju vode, pri bolečem uriniranju in pri bolečinah zaradi kamnov in pri bolezenski toščavosti. Če se pokažejo prva znamenja božjastnega napada, je treba dati bolniku 1 do 2 skodelici čaja.

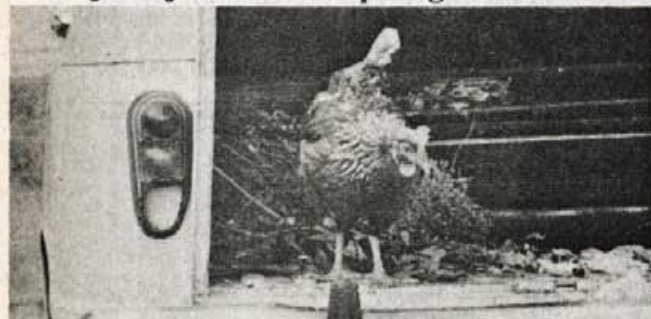
## MODA Poletje v mestu

Najprej sproščeno nakupovanje, potem na hladno pijačo, sladoleđ v bližnji senčni vrt. Za boljše priložnosti moda predlaga lahek, hladen poletni kostim iz nežno modrega platna - krilce je kratko, z zalikanimi gubami, jopa pa daljša, z belim ovratnikom in belimi manšetami. Bolj za športno modo vneta pa se bodo boljše počutile v belo-modro progastih hlačah in beli, globoko izrezani tuniki ali v bermuda platnenih hlačah in bluzi z V-izrezom, z belimi gumbi in belimi manšetami na rokavih. Bluza je iz drobno črtaste belo-modre viskoze in ima na prsih in spodaj našite žepce.



## TOKRAT V SLIKI IN BESEDI

Nadaljevanje s 1. strani priloge



Ob najnovejših cenah vozil IMV - Renault vam predstavljamo še eno možnost za uporabo katrce, pardon: R4. Kako bo z jajci, lahko pobarate najbližjega lastnika takega vozila.



"Upam, da sem dobljalkal. Menda so kazni zelo visoke."

## DEMOKRAJCI

- Ante Marković namerava predlagati nov vladni program, s katerim naj bi rešili jugoslovansko krizo. Bojda ima le štiri točke: prvič, do 31. julija opolnoči zagotoviti 4 milijarde dolarjev tujih posojil; drugič, inflacijo odpraviti do 15. avgusta opolnoči; tretjič, do 30. septembra opolnoči ustvariti 3 milijarde dolarjev turističnega dohodka; četrtič, če prve tri točke ne bodo brezpogojno izpolnjene, se bo zvezna vlada ponovno sestala.
- Nada Klemenčič, direktorica Zavarovalnice Triglav, je slovenskim oškodovancem sporočila, da z vojnimi oškodničami ne bo nič, ker tako določajo tudi evropska pravila, kjer so naša zavarovanja še dodatno pozavarovana. Ni kaj, gospa je zrela, da zasede pomembnejše mesto, recimo v jugopredsedstvu - tam tudi razumejo brionsko deklaracijo, kakor jim pač ustreza.
- Srbi v vojni zmagujejo, v miru pa izgubljajo - razen naših zaplenjenih podjetij seveda.
- Tuji kontrolorji se končno začeli prihajati v Jugoslavijo. Takoj po prihodu so nesporno ugotovili, da jih je za urejanje naših razmer mnogo premalo. Po prvih pogovorih v Beogradu, Zagrebu in Ljubljani so tudi ugotovili, katerih strokovnjakov jim bo predvsem še primanjkovalo. Psihiatrov!

demokratizator



Nekoliko zapoznala slika iz pasjih dni: meditacija o vremenu.



Prava idila tudi v Gorenjskem glasu: poleg psička tudi mucka.


**SAMSUNG**  
Electronics

Barvni televizorji

ekran 70 cm

28.490,00 din

ekran 63 cm

26.490,00 din

teletekst, stereo, raven ekran, blak matrix, S-VHS

HI-FI stolp

12.490,00 din

Videorekorder 3 glave

12.490,00 din

Vse, ki ste televizorje rezervirali, vljudno prosimo, da se oglasite v prodajalni, ker so količine omejene!


**SAMSUNG**  
Electronics


del časa  
od ponedeljka  
do petka  
9 do 12 ure,  
od 15. do 19 ure

**CENTER KRANJ**  
C. Talcev 3  
(pri gostilni Blažuni)  
tel.: 212-367



PETROL Ljubljana  
TOE KRANJ

Včeraj, 1. 8. 1991, smo v **TRŽIČU** na **DETELJICI**  
odprli prenovljen **bencinski servis**. Posloval bo vsak dan  
od 6. do 22. ure.

Vabimo vas tudi v našo trgovino z avtodeli,  
avtokozmetiko in blagom za popotnike  
v bencinskem servisu ob restavraciji.

Priporočamo se in vam želimo srečno vožnjo!

# Veseli dnevi ob Blejskem jezeru

Na Bledu letos tradicionalne kmečke ohceti, ki je bila vedno v začetku avgusta - ne bo!

Blejski turistični delavci so se tako odločili zato, ker je zaradi političnih razmer tudi na Bledu malo gostov in ni turistične takse, s katero so minula leta financirali poletne turistične prireditve. Letos tudi ne bo tradicionalnega ognjemeta z blejskega gradu, saj je uvoz prepovedan, razen tega pa ognjemet izredno veliko stane. Samo za ilustracijo: triminutni ognjemet z Blejskega gradu stane 55.000 dinarjev.

Kljub vsemu pa blejski turistični delavci ne sedijo križem rok, saj se zavedajo, da je najslabše, če se v kraju nič ne dogaja. Danes letuje v blejskih hotelih okoli 60 domačih gostov - gostje se počasi torej le vračajo. In tisti, ki so danes na Bledu, se tudi zelo dobro počutijo, saj je kraj vzorno komunalno urejen, na vsakem koraku pa dovolj pestre gostinske in turistične ponudbe.

O turističnih prireditvah na Bledu smo se pogovarjali s sekretarko turistično poslovne skupnosti, Jano Špec, predsednikom Turističnega društva Bled, dr. Brankom Lubejem, in z dolgoletnim blejskim turističnim delavcem, Bogdanom Šancem

»Danes je v blejskih hotelih nekaj več domačih gostov, tujih pa je malo. Hotelirji so izredno znižali cene in domačim gostom ponujajo od 30- do 40-odstotni popust. Alpski kraji: Bovec, Kranjska Gora, Bohinj in Bled so se odločili za reklamni spot, ki ga bodo predvajali po italijanskem radiu in televiziji. Tako naj bi privabili avgusta več italijanskih gostov. Vsi hoteli so zdaj odprti, Bled je lepo urejen.

V Turističnem društvu smo razmišljali, kakšne prireditve bi letos - glede na strukturo gostov - organizirali na Bledu. Po premisleku smo se odločili, da kmečke ohceti ne bo, kajti kmečka ohcet je bila namenjena predvsem tujim gostom. Teh je pa danes na Bledu izredno malo, razen tega pa smo morali za tako prireditev odšteti precej denarja, ki ga danes zaradi znanih razmer nimamo.

Tako bodo od petka, 9. avgusta, do nedelje, 11. avgusta, na Bledu Veseli dnevi ob blejskem jezeru. Program prireditve je zelo pester. Potrudili smo se, da bo na običajnem mestu od Parka do Jelovice 24 stojnic z gostinsko ponudbo in 46 trgovskih stojnic, vse dni pa bodo nastopali priznani ansambli, Franc Košir, Blejski sekstet... Po Bledu se bodo vozile primerno okrašene kočije, na katerih bodo v narodne noše oblečeni domačini

predstavljali različna obdobja blejske zgodovine. Za etnografski del je poskrbel znani igralec in režiser jeseniškega gledališča Rado Mužan. Ne bo manjkalo zabave, nastopov na odru pred Festivalno dvorano...

Se posebej naj domače obiskovalce, ki so se namenili priti

na Bled, opozorimo na soboto zvečer, ko bodo ob glasbi zaplavale po jezeru lučke. Letos jih bo kar 4.000.

Sicer pa pričakujemo dober obisk, saj bo prireditev dovolj privlačna in pestra...

● D. Sedej

## 9. 8. 1991, petek

- ob 11.00 Odprtje stojnic  
Mehanska glasba
- 19.00 Nastop ansambla "Blejski sekstet"
- 19.30 Povorka in I. nastop igralcev GTČ Jesenice, spremlja Bohinjski trio
- 20.30 Povorka in II. nastop igralcev GTČ Jesenice, spremlja Bohinjski trio
- 21.00 Nastop Franca Koširja

## 10. 8. 1991, sobota

- ob 11.00 Odprtje stojnic  
Mehanska glasba
- 19.00 Nastop godbe iz Gorij I.
- 19.30 Povorka in nastop igralcev GTČ Jesenice, spremlja Bohinjski trio
- 20.00 Nastop ansambla "Blejski sekstet"
- 20.30 Nastop godbe iz Gorij II.
- 21.00 Prižiganje lučk na jezeru

## 11. 8. 1991, nedelja

- 11.00 Odprtje stojnic  
Mehanska glasba
- 16.00 Nastop ansambla "Blejski sekstet"
- 17.00 Nastop godbe z Jesenic in mažuretke
- 18.00 Povorka in nastop igralcev GTČ Jesenice I. spremlja Bohinjski trio
- 19.30 Povorka in nastop igralcev GTČ Jesenice II. spremlja Bohinjski trio

## ANKETA GORENJSKEGA GLASA - ANKETA GORENJSKEGA GLASA -

# Kako zabiješ prosti čas?

Vreme je super, počitnice so in mladi smo - je še kje kak razlog, da ne bi žurirali? Časi morda niso najbolj primerni, a zaradi tega res ne bomo sedeli doma. Kaj so mi o tem povedali mladi, ki sem jih srečala, pa lahko preberete sami.



### BOŠTJAN NAGLIČ

V discu že dolgo nisem bil, zvečer hodim rajé na bazen, saj je poleti lepše zunaj. Tam srečam prijatelje, malo pijemo, se kaj pogovorimo... V kino pa ne grem, ker ga imam kar doma. Včasih se grem tudi kopat na Bled, v glavnem - "serjemo ga"!



### ANDREJA POLAK

Ne hodim niti v disco niti v kino ali na žurke. Prosti čas si zapolnim tako, da grem na potovanja, šla sem že v Vrsar. Ker čakam na dopust, imam roke zvezane in še ne morem planirati počitnic. Drugače pa se kar zadržujem doma, zvečer pa grem na sprehod.



### UROŠ GORJANC

Zaradi razmer, kakršne so nastale, zvečer ni več toliko življenja, tako da v glavnem preganjam dolgčas. Včasih se grem kopat na bazen, kamor grem tudi zvečer. V discu že dolgo nisem bil, najraje pa grem v Roso. Pri Gorjancu ni tako zanimivo, ker ni folka.



### HELENA KRIŽAJ

Hodim v planine, berem knjige, prodajam svoje knjige, včasih grem na ples, malo kolesarim, doma delam na vrtu... Upam, da bom šla za kak dan tudi na morje ali na kakšen trening. V kino pa ne hodim in tudi televizije ne gledam, saj že tako čas hitro mine.



### DRAGANA OSTOJČ

V disco ne hodim zaradi trenutnih razmer, z mano pa se strinjajo tudi starši. Ostajam kar doma s prijatelji, gremo pa tudi na stadion ali v kino, če predvajajo kak dober film, komedijo naprimer. Žurk je v tem času manj, ker so vsi na morju. ● R. P., foto: J. C

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani  
9.00 Mozaik, ponovitev  
9.00 Zgodbe iz školjke  
10.00 Video strani  
16.20 Video strani  
16.30 EB1EP, Video strani  
16.35 Sova, ponovitev  
17.50 EP, Video strani  
17.55 Poslovne informacije  
18.00 TV dnevnik  
18.05 Spored za otroke in mlade  
19.05 Risanka  
19.20 TV okno  
19.30 TV dnevnik  
19.55 Vreme  
20.00 D. Moggach: Ukradena, angleška nadaljevanka  
20.50 EPP  
21.00 Slovenija - umetnostni vodnik  
21.05 Mednarodne rockovske nagrade '90  
22.15 EP, Video strani  
22.00 TV Dnevnik 3, Vreme  
22.20 SOVA  
23.40 Video strani

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 18.00 Satelitski programi - poskusni prenosi  
19.00 Poletni festival  
19.30 TV dnevnik, vreme  
20.00 Zarišče  
20.30 Regionalni programi TV Slovenija - Studio 2 Koper  
21.30 Zrebanje lota  
21.35 Umetniški večer, Vročica dneva, angleški film  
23.20 Yutel, eksperimentalni program

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.40 TV koledar  
8.50 Informativni program  
12.30 Portret glasbenika  
14.20 TV Koledar  
14.30 Informativni program  
16.20 Leta more, ameriško avstralska nadaljevanka  
17.15 Hrvaška danes  
18.00 J. J. Cousteau - Skrivnosti morja, francoska dokumentarna serija  
19.20 Risanka  
19.30 TV Dnevnik 1  
20.05 V velikem planu  
21.35 Zrebanje lota  
22.45 TV Dnevnik 2  
22.15 Pravi heroj, angleška nadaljevanka  
23.05 Ciklus folmov Erica Rohmerja  
00.35 TV izbor  
01.35 Informativni program

## TV HRVATSKA 2

- 19.20 Video strani  
19.30 TV dnevnik  
20.05 Risanka  
20.20 Vietnam, dokumentarna serija  
21.05 Pujsovi dosjeji, angleška humanistična nanizanka  
21.30 Leta more  
22.20 Glasba  
23.10 Zgodba o Magnumu, dokumentarna serija

## KANAL A

- 20.00 Dober večer  
20.15 Informativno dokumentarni program  
20.30 Gipsy Kings, ameriška dokumentarna oddaja

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
18.30 Risanke  
18.50 Odprta meja  
19.00 TV dnevnik  
19.30 Čarobna svetilka - otroški program  
20.10 Superpass, glasbena oddaja  
20.40 Pekel v Caracasu, italijanski barvni film  
21.15 Zrebanje loto  
22.05 TV dnevnik  
22.10 V svetu domišljije, televizijska nanizanka  
23.20 Športna rubrika

## TV AVSTRJA 1

- 9.00 Jutranji program  
9.05 Pravica do ljubezni  
9.30 Ruščina  
10.00 Mi, ponovitev  
10.30 Vrnitev na Korziko, ponovitev  
10.55 100 mostov  
12.05 Šport v ponedeljek  
13.00 Čas v sliki  
13.10 Julek, češkoslovaški film  
14.30 Srečanje z naravo  
15.00 Oddaja z miško  
15.25 Ostržek  
15.50 Ljudje, sanje, velika dejanja  
16.00 Čudežni vrt  
16.10 Oče Murphy  
17.00 Mini CVS  
17.10 Wurlitzer  
18.00 Čas v sliki  
18.05 Mi  
18.30 Ladja zaljubljenec  
19.21 Znanje danes  
19.30 Čas v sliki, vreme  
20.00 Šport  
20.15 Univerzum  
21.00 TV kotichek za živali  
21.07 Pogledi s strani  
21.15 08/15, nemški film, 2. del  
22.45 Stvor, ameriški film  
0.30 Chicago 1930  
1.15 Čas v sliki

## TV AVSTRJA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
15.05 Nekoč  
15.15 Prva noč, britanski film  
16.40 Rumena reka  
18.00 Pravica do ljubezni, serija  
18.30 Pozdravljena Avstrija, rdečelo-rdeča nagradna igra  
19.00 Lokalni program  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Kultura  
20.15 Da ali ne  
21.00 TV kotichek za živali  
21.07 Reportaže iz tujine  
22.00 Čas v sliki  
23.20 Klub 2  
Poročila

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba - 8.05 Počitniško popotovanje od strani do strani - 11.00 Danes smo izbrala - 14.05 Čestitke poslušalcev - 18.05 Za ljubitelje lahke glasbe - 19.45 Z zabavnimi ansambli - 20.39 Glasbeni intermezzo - 22.00 Zrcalo dneva - 23.05 Literarni nokturno - Jan Kochanowski: Pesmi - 23.15-4.30 Nočni program, glasba

## 1. RADIO ŽIRI

- 16.00 - Napoved programa - EPP - obvestila - 17.00 - Obvestila - 17.15 - Od tu in tam - 18.00 - Zanimivi ljudje so med nami - 19.00 - Odpoved programa -

## RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.30 - Domače novice 1 - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radio Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Torkov popoldan z Bracom Korenom, vmes čestitke poslušalcev in EP - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa

## PRO 7

- 6.15 Moji trije sinovi, ameriška serija  
6.30 Bos v parku 9.35 Mladenič z druge zvezde, ponovitev 10.25 Samurajev maščevanje 11.20 Dundee in Culhane 12.10 Vicki 12.35 Harryjeva čudovita kazenska porota 13.00 Čarovnik 13.50 Maščevalec v črnem, ponovitev ameriškega vesterna 15.10 Risanke 16.00 Poročila 16.10 Planet opic 17.05 Vicki 17.30 Poročila 17.45 Tenis, loparji in tatovi, kriminalna nadaljevanka 18.35 Risanke 20.15 Vročica igra za trde može, nemško-špansko-italijanski film 21.40 Frivolna številka bančnega računa, angleški film 23.20 Kobra, prevzemite 0.10 Poročila 0.20 Roparski pohod Vikingov, ponovitev filma 21.15 T.H.E. Cat, Stara znanca 2.40 Morilec v somraku, ponovitev

## RTL PLUS

- 6.00 Dobro jutro in poročila 9.20 Holmes in Yoyo 9.45 Škratje, nemški pravljicni film 11.35 Divja Roza, serija 12.10 Buck Rogers 13.10 Hammer 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfield'ska zgodba 15.10 Klic srca 15.55 Chips 16.45 Tvegano 17.10 Vročica nagrada 18.00 Ženska za 7 milijonov dolarjev 18.45 Poročila 19.25 Knight Rider 20.15 Gideon Oliver: V zmajevih krempljih, ameriški TV film 22.00 Eksplozivno 22.50 Glavne novice 23.40

## SLOVENIJA 2

## VROČICA DNEVA

angleški barvni film; režija: Christopher Morahan, igrajo: Peggy Ashcroft, Michael Gambon, Patricia Hodge, Michael York. Junakinja, Stella Rodney, čedna in samozavestna vdova srednjih let izve od neznanca, ki jo neprestano zasleduje, da je Robert Kelway, moški, v katerega je zaljubljena in ki dela v vojaškem uradu, sovražnikov vohun. Novica seveda pomeni zanjo pravi šok, vendar hoče ohraniti trezno glavo. Skrivnostni Harrison jo nagovarja, naj sprejme kupčijo. Ker ga neustavljivo privlači, si želi njene bližine, zato pa se je pripravljen odpovedati temu, da bo ovadil Roberta. Seveda od nje zahteva, da ne opozori Roberta. Stella si prizadeva, da se na srečanjih z ljubimcem ne bi izdala, dokler lepega dne ne napači trenutek, ko mu mora zaščititi srhljivo vprašanje. Robert v prvem hipu zanika obtožbo, vendar se kasneje Stelli razkrije.

Poročila 23.50 Divjaka, francoski film 1.35 Catch Up

## SCREENSPORT

8.00 Avtomobilizem, britansko prvenstvo v rally-crosu, ponovitev 9.00 Bowling, Open in Austin 10.00 Konjeništvu 11.00 Stop, ameriška rokoborba 12.00 Avtomobilizem, Camel Trophy 14.00 Golf, vrhunci 15.00 Konjeništvu, preskakovanje zaprek 16.00 Sport iz Francije 16.30 Boks 18.00 Dirkalni čolni, Grand Haven 19.00 Motorizem, Enduro 19.30 Avtomobilizem, britansko prvenstvo v rallyju 20.00 Avtomobilizem, Japonsko prvenstvo športnih avtomobilov 21.00 Avtomobilizem, Formula 300 22.00 Kickboks, Irška : Nizozemska 23.00 Powersport 0.00 Snooker



sobota: gostji oddaje: Maja Ahačič, Ljuba Nadišar

nedelja: od 10.30 do 12.00 gostje programa: Ernest Krnaič - Enči, slikar in grafik  
Marta Ankele govori o turizmu v Tržiču v preteklosti  
Miro Vrhovnik, podpredsednik pihalnega orkestra Tržič

oddaje: torek in četrtek: od 16. - 17.30 ure

sobota: od 16. - 18. ure  
nedelja: od 10.30 - 14.30 ure  
srednji val: 189,4 m ali 1584 KHz  
UKW stereo: 88,9 in 95 MHz  
kontaktni telefon: 50-572

## KINO

6. avgusta

CENTER amer. akcij. kom. SANJSKI AVTO ob 19. uri LETNI KINO STADION amer. akcij. kom. SANJSKI AVTO ob 21.15 uri ŽELEZAR amer. kom. NAJBOLJ NORI BOŽIČ ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. akcij. film ŽIGOSAN ZA SMRT ob 20.30 uri RADOVLJICA Ni predstavil BLED amer. krim. film MIAMI BLUES ob 20. uri





V soboto, 3. avgusta 1991,  
vas vabimo na  
**DAN SORIŠKE PLANINE**  
pri LITOSTROJSKI KOČI

se boste lahko zabavali ob ansamblu  
MARD, kegljanju za odojka in drugih  
igrah

**Za hrano in pijačo bo poskrbljeno.**



**ISKRA - Instrumenti Otoče, d.o.o.**  
Otoče 5/a  
64244 Podnart

**PRODAMO ALI ODDAMO V NAJEM**

objekt s površino 720 m<sup>2</sup>, primeren za proizvodno dejavnost  
ali za skladiščne prostore. Objekt je vseljiv takoj.  
Vse informacije dobite po telefonu (064) 70-131 int. 08,  
Zaplotnik, lahko pa se tudi ogledate osebno.



**MARMOR HOTAVLJE p.o.**

**Gorenja vas**

razpisuje prosto delovno mesto  
**VODJE SPLOŠNEGA SEKTORJA**

Kandidat mora izpolnjevati naslednje pogoje:  
— visokošolska izobrazba pravne smeri (diplomirani pravnik) in najmanj 5 let delovnih izkušenj pri podobnem delu;  
— pravosodni izpit;  
— da izpolnjuje splošne in posebne pogoje določene z zakonom za to delo.

Delovno razmerje bo sklenjeno za nedoločen čas. Izbrani kandidat ob na delovno mesto s posebnimi pooblastili in odgovornostmi imenovan za 4 leta.  
Kandidati naj prijavo z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljejo v 8 dneh po objavi tega razpisa na naslov: **MARMOR HOTAVLJE p.o., Hotavlje 40, 64224 Gorenja vas.**



**DO Univerzitetni klinični center, o. sub.**  
Ljubljana  
Golnik  
**TO Univerzitetni inštitut za pljučne bolezni**  
in tuberkulozo, o. sub. o.

objavlja prosto delovno mesto  
**EKONOMISTA ANALITIKA**  
za določen čas 12 mesecev s polnim delovnim časom.

Pogoji:  
VII. stopnja strokovne izobrazbe - diplomirani ekonomist, 3 leta delovnih izkušenj

Vloge z opisom dosedanjih del in z dokazili o izobrazbi sprejema kadrovska služba Univerzitetnega inštituta za pljučne bolezni in tuberkulozo Golnik, Golnik 36, v 8 dneh po objavi.

Kandidate bomo o izidu objave obvestili v 15 dneh po sprejemu sklepa o izbiri.



**KENGURU**  
RADOVLJICA

**KENGURU**

**BREDA DRINOVC KANCILIJA**  
PREŠERNOVA 4, RADOVLJICA

PONUDBA:

- OBLAČILA ZA NOSEČNICE
- OBLAČILA ZA OTROKE DO 10 LETA
- METRSKO BLAGO

**NOVO NA JESENICAH!**



**OPREMA ZA ŠPORT**  
**LOV-RIBOLOV**

JESENICE, C. Maršala Tita 57  
Odprto od 9. - 19. ure, sobota od 9. - 12. ure

- športna konfekcija in obutev NIKE, REEBOK, DUNLOP
- teniški loparji WILSON, PRINCE, SNAUWERT, HEAD, ROSSIGNOL
- oblačila in oprema za lovce in ribiče

**OBIŠČITE TUDI NAŠO TRGOVINO**  
**V KRANJU NA REGINČEVI 6!**



**Obiščite**  
**PREDDVOR**

kjer vam nudimo igranje tenisa (igrišča so osvetljena), kopanje, čolnarjenje in ribolov v jezeru Črnava, urejena igrišča za otroke, sposojanje gorskih koles. Poleg tega pa tudi bogata gostinska ponudba v hotelu Bor in Grad Hrib.

Informacije in rezervacije  
po tel. 45-080.



**Jezersko**  
**OAZA MIRU**

Vabimo vas v čudoviti alpski svet, kjer so izhodišča za Češko kočo, Ledine s poletno smuko in ostalo visokogorje. Lahko se odločite za večdnevni odih v hotelih PLANIKA ali KAZINA. Priporočamo vam enodnevni izlet do Planšarskega jezera, kjer vam v gostišču nudijo pristno domačo hrano.

Informacije in rezervacije po tel. 44-060.



**ŽIVILA**  
Kranj  
trgovina  
in gostinstvo

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani  
9.00 Mozaik, ponovitev  
9.00 Živ žav  
9.55 Ukradena, angleška nadaljevanka  
10.45 Video strani  
16.15 Video strani  
16.30 Sova, ponovitev  
17.50 EP, Video strani  
17.55 Poslovne informacije  
18.00 TV Dnevnik  
18.05 Klub klubok  
19.05 Risanka  
19.20 TV okno  
19.24 EPP  
19.30 TV Dnevnik  
19.55 Vreme  
19.59 EPP  
20.00 Rita Hayworth, boginja ljubezni, ameriški film  
21.30 EPP  
21.40 TV Dnevnik 3, Vreme  
21.55 Sova  
23.15 EP Video strani

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 18.30 Satelitski programi - poskusni prenosi  
19.30 TV dnevnik ORF  
19.55 Zürich: GP v atletiki, prenos  
23.00 EB1 Satelitski programi, poskusni prenosi  
23.35 Yutel, eksperimentalni program

## 1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.40 TV koledar  
8.50 Informativni program  
11.30 Poletni program  
14.20 TV koledar  
14.30 Informativni program  
16.20 Leta more, ameriško avstralska nadaljevanka  
17.15 Hrvaška danes  
18.00 J. J. Cousteau - Skrivnosti morja, francoska dokumentarna serija  
18.50 Lepa naša, dokumentarna oddaja  
19.20 Risanka  
19.30 TV Dnevnik 1  
20.05 Posebna oddaja  
21.05 Znanstvenofantastičnih filmov  
22.45 TV Dnevnik 2  
23.15 Intervju  
00.15 TV izbor  
01.15 Informativni program

## TV HRVATSKA 2

- 19.20 Video strani  
19.30 Dnevnik, TV Sarajevo  
20.00 Zürich: Grand Prix v atletiki, prenos  
23.00 Krila, ameriška humoristična nanizanka  
23.45 Leta more, ameriško/avstralska nadaljevanka  
0.35 Poirot, angleška nadaljevanka

## KANAL A

- 20.00 Dober večer  
20.15 Informativno dokumentarni program  
20.30 Deseta žrtev, italijanski barvni film

## TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje  
18.30 Risanke  
18.50 Odprta meja  
19.00 TV dnevnik

- 19.30 Čarobna svetilka - otroški program  
20.10 Superpass, glasbena oddaja  
20.40 Naš prijatelj... Koper  
21.10 Buck Rogers  
22.00 TV dnevnik  
22.10 Grki - potovanje skozi prostor in čas, dokumentarna serija  
22.40 V svetu domišljije  
23.30 Športna sredi

## TV AVSTRALIJA 1

- 9.00 Jutranji program  
9.05 Pravica do ljubezni, ponovitev  
9.30 Evropska univerza, 5. del  
10.00 Mi, ponovitev  
10.30 Ponovitev nemškega filma  
12.00 Video razglednice  
12.00 Reportaža iz tujine  
13.00 Čas v sliki  
13.10 Še ena dogodivščina Robinzonovih v divjini, ameriški film  
14.45 Conny je kos vsemu  
14.55 Popaj, risanka  
15.00 Fračji dol  
15.25 Ostržek  
15.50 Ljudje, sanje, velika dejanja  
16.05 Medved Bojan, risanka  
16.10 Oče Murphy  
17.00 Mini ČVS  
17.10 Wurlitzer  
18.00 Čas v sliki  
18.05 Mi  
18.30 Ladja zaljubljenec  
19.30 Čas v sliki  
20.00 Šport  
20.15 Iz ginekološkega dnevnika, nemški film  
21.40 Pogledi s strani  
21.50 Dallas  
22.35 Gorila  
23.55 Chicago 1930  
0.40 Čas v sliki

## TV AVSTRALIJA 2

- 8.30 Vremenska panorama  
15.00 Nekoč  
15.05 Prostor na soncu, ameriški film  
17.00 Strategije razuma, 3. del  
17.30 Zemlja in ljudje  
18.00 Pravica do ljubezni  
18.30 Zarjovi, lev!  
19.00 Lokalni program  
19.30 Čas v sliki, vreme  
20.00 Kultura  
20.15 Benvenuto Cellini, 1. del italijanskega filma  
22.00 Čas v sliki  
22.30 Šport  
nato, Čas v sliki

## 1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba - 8.05 Počitniško popotovanje od strani do strani - 9.05 Glasbena matineja - 12.10 Pojemo in godemo - 14.05 Športna novoletna oddaja - 15.55 Zabayna glasba - 17.00 Studio ob 17. in glasba - 18.30 Na ljudsko temo - 19.00 Radijski dnevnik - 20.00 Zborovska glasba po želji poslušalcev - 21.05 S knjižnega trga - 23.05 Literarni nokturmo - Leonardo Boff: Zakrament cigaretnega ogorka - 23.15-4.30 Nočni program - glasba -

## 1. RADIO ŽIRI

- 16.00 - Napoved programa - EPP - obvestila - 17.00 - Obvestila - 17.15 - Havy metal na Radiu Žiri - 18.00 - Filmske novice - 18.15 - Slovenska popularna glasba - 19.00 - Odpoved novic -

## RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 13.00 -

Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.00 - Novosti iz narodno-zabavne glasbe - 14.30 - Domače novice 1 - 14.45 - Radijski sejem - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Tema - 18.00 - Čestitke poslušalcev - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa

## PRO 7

5.55 Moji trije sinovi, družinska serija  
6.20 Chicaška medvedka 6.45 Samurajevno maščevanje 7.40 Dundee in Culhane 8.30 Risanke 9.20 Planet opic 10.10 Hiša na trgu Eaton 11.00 Dundee in Culhane 11.50 Vicki 12.15 Grk osvaja Chicago 12.40 Tennis, loparji in tatovi 13.25 Spenser, ponovitev ameriškega filma 15.10 Risanke 15.55 Poročila 16.10 Lassie, Na vrvcu 16.35 Moj prijatelj Ben 17.10 Vicki 17.30 Poročila 18.45 Primeri Harryja Foxa 18.30 Bugs Bunny 20.15 Blind Date, ameriška komedija 21.55 Spenser 22.45 Julija in duhovi, italijansko-nemško-francoski film 1.05 Poročila 1.15 Strasky in Hutch, ponovitev 2.05 Frivolna številka bančnega računa, ponovitev angleške komedije 3.40 Avtoštopar

## RTL PLUS

6.00 Dobro jutro, Evropa, poročila  
9.15 Holmes in Yoyo 9.40 Nemir v Indiji Koromandiji, nemški otroški film  
11.30 Divja Roza, 2. del 12.10 Buck Rogers 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfieldska zgodba 15.10 Kluc srca 15.55 Chips 16.45 Tvegano 17.10 Vroča nagrada 17.45 Sterntaler 18.00 Ženska za 7 milijonov dolarjev 18.45 Poročila 19.25 Foxfire 20.15 Kaj počne očka v Italiji, nemški film 22.00 Sternov TV magazin 22.35 Primarij dr. Westphal 23.25 Poročila 23.35 Equalizer

## SLOVENIJA 1

RITA HAYWORTH,  
BOGINJA LJUBEZNI

ameriški barvni film 1983; režija: James Goldstone; igrajo: Lynda Carter, Michael Lerner, John Considine, Alejandro Rey. Čeprav je bila velika zvezda, so njeno življenje krojili moški. Njen oče Eduardo Cansino jo je učil lepega vedenja in plesa. Prvi mož, Ed Judson, trgovec z avtomobili, je storil vse, da je začela z uspešno igralsko kariero. Drugi mož, Orson Welles, je s svojo pametjo tekmoval z Ritino lepoto. Tretji mož, očarljivi princ Aly Khan, je v njej vzbudil strast in jo zapustil zlomljeno. Toda daleč največji vpliv nanjo je imel Harry Loom, ki jo je kot predsedujoči Columbia Picturesa naredil za zvezdo, a jo obenem obravnaval kot otroka in svojo lastnino. Več kot dvajset let je Rita plesala, prepevala, ljubila in trpela v svetu slave in bogastva. In prišla je vloga, ki jo je kot predsedujoči Columbia Picturesa naredil za zvezdo, a jo obenem obravnaval kot otroka in svojo lastnino. Več kot dvajset let je Rita plesala, prepevala, ljubila in trpela v svetu slave in bogastva. In prišla je vloga, ki jo je kot predsedujoči Columbia Picturesa naredil za zvezdo, a jo obenem obravnaval kot otroka in svojo lastnino. O njenem življenju, o njenem mitu in njeni osebnih tragikah je posnet film Jamesa Goldsteina Zgodba Rite Hayworth.

## SCREENSPORT

8.00 Golf 9.00 Šport iz Francije 9.30 Boks 11.00 Stop 12.00 Snooker 13.00 Gosto, motošport 14.00 Kickboks 15.00 Bowling 16.00 Motorizem 16.30 Olimpiada 92 16.45 Šport iz Španije 17.00 Ameriški nogomet 18.00 Stop, Pro Surfing Tour 18.30 Stop, Jet Ski Tour 19.00 Golf, Boick Open 21.00 Tennis, ameriško prvenstvo v Bostonu 23.00 Baseball 1.00 Ameriška rokoborba



Nekaj ni v redu, pa ne vem, kaj...!

## KINO

7. avgusta

CENTER amer. akcij. kom. TURNER IN HOOCH ob 19. uri LETNI KINO STADION amer. akcij. kom. TURNER IN HOOCH ob 21.15 uri ŽELEZAR amer. kom. ČEDNO DEKLE ob 20. uri DUPLICA amer. kom. NAJBOLJ NORI BOŽIČ ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. akcij. film ŽIGOSAN ZA SMRT ob 18.30 in 20.30 uri RADOVLJICA amer. barv. melodrama JUTRANJA ZARJA ob 20. uri BLED Ni predstave!

## Stare lepote iz nove razgledne koč

Bohinj, 30. julija - "Bobnenje slapa Savice, ki polni jezero, in šumenje Save Bohinjke, kjer voda odteka, se nam včasih zazdita kot mogočen spev. Spomladi, ko se topeči sneg kot srebrne niti spušča v jezero, podoba zavzani kot mogočna simfonija nastajanja, ustvarjanja, plodnosti narave! Eksplozije v skrivnostnem podzemskem labirintu brizgajo srebrnino v jezero, kjer se umiri in pripravi na dolgo in večno pot do oceanov. Slap Savice, starodavno prizorišče krvavega obračuna s poganstvom, večni mir pesnikov malega nadoda," so v turistični prospekt zapisali v Bohinju.

In res je tako. Popotniki in turisti, ki obiskujejo Bohinj in okoliške hribe, vedno radi zahajajo proti slapu Savice. Zato so se v minulih letih pri domačem Turističnem društvu odločili, da pristop do slapa še oplešajo. Uredili so pot s kamnitimi stopnicami, letos spomladi pa so popravili zudi že razmajano razgledno hišico prav na koncu poti, nasproti slapa. Treba pa je pohvaliti tudi obiskovalce, saj je smet ob poti proti slapu res izjemna.

"Prejšnja leta smo v tem času imeli zelo veliko obiskovalcev, predvsem tujcev, v povprečju več kot tisoč dnevno. Letos se pomanjkanje turistov pozna tudi pri nas, čeprav je zadnji teden obisk slapa Savice spet večji, saj v povprečju prihaja štiristo do petsto obiskovalcev na dan. Nekaj večji pa je obisk ob koncu tedna. Vstopina za ogled stane 20 dinarjev za odrasle in 15 dinarjev za otroke," je povedal Stane Klemen, ki sprejema obiskovalce.

● V. Stanovnik



Mogočno šumenje vode, ki prevzame vsakega obiskovalca



Prenovljena razgledna hišica

## SONČKOV KOT

Po tednu dni smo danes spet skupaj. Da sta poletje in čas dopustov v polnem teku, je opaziti tudi pri vaših poslanih dopisnicah. Seveda pa žrebanja kljub vročini nismo zamenjali. Tokrat je imel(a) nekaj več sreče Sonja Lukič, C. M. Tita 63, Jesenice. Z našim dopisom se boš oglasila v prodajalni Sonček v Kranju in si izbrala nagrado. Čestitamo!

### Top 3

1. Poletni hiti 2 - Pop Design (kaset)
2. Joyride - Roxette (kaset - LP)
3. Pop delavnica 91 - (kaset)

## NOVOSTI

Naj najprej popravimo krivico fantom iz skupine POP DESIGN, saj v zadnjem Sončkovem kotu nismo omenili njihove kasete Poletni hiti 2, čeprav je že prejšnji teden zasedla prvo mesto med najbolj prodajanimi izdelki. Če pa ste lovec na avtograme, vas vabimo v petek, 2. avgusta, v našo prodajalno (Cankarjeva 7), kjer bodo fantje od 16. do 17. ure naši in vaši gostje. Med novostmi naj omenimo še kaseto nove založbe CORONA. V počastitev samostojnosti so izdali kaseto z naslovom: Slovenija, moja dežela, kjer najdete poleg Zdravljice tudi nekaj zanimivih priredb slovenskih ljudskih pesmi. To pa je za ta teden tudi vse, kar vam lahko predstavimo.

## NAGRADNO VPRAŠANJE ŠT. 10

Kako je ime pevki, ki nastopa skupaj s skupino HOT, HOT, HOT?

Odgovore naslovite na uredništvo našega časopisa in jih pošljite do srede, 7. avgusta, z oznako »Za sončkov kot«. CAO in Kranjčanom čestitke za praznik.

## Marija Kajzer



Triindvajset let je že zaposlena v vrtnariji KŽK na Zlatem polju. Tu se je izučila za vrtnarico, eno leto delala v steklenjakih, potem je prodajala rože in vse drugo, kar sodi zraven, v cvetličarni za Globusom, v Rožmarinu, zadnjih enajst let, odkar je prodajalna v vrtnariji, pa tu streže strankam. Zdajle, sredi vročega julija, jih je manj. V dneh vojne, ko je bila postavljena barikada pri Gorenjskih oblačilih, so jih verjetno našli le tisti, ki so iskali žalne vence. No, zdaj je spet bolj živo. Sadike so sicer mimo, zato pa vrtničarji bolj iščejo zaščitna sredstva proti listnim ušem, plesnjam in rji, sredstva za boljšo rast lončnic, kot sta substral in cve-tal, tratin za boljšo rast trave na zelenicah, listna gnojila, kot sta foliar in folifertil in podobno, pa seveda darilne šopke. Hitro uvene rezano cvetje v teh vročih dneh, zato se nekateri raje odločajo za lončnice. Teh imajo kar precejšnjo izbiro, prelepe rdečeliste kretone, gardenije, spatifilume s hvaležnimi belimi cvetovi, difenbahije, drevesa življenja, fikuse, praproti, plezalke, palme...

Vseh vrst kupci prihajajo na vrtnarijo, taki, ki vedo, kaj hočejo, drugi, ki so v vrtnarjenju šele začetniki. Slednjim Marija pojasnjuje, razlaga, kako se kakšna rastlina neguje, kako se uporablja to, kako ono zaščitno sredstvo. Toliko je novega na tem področju, da se je razvilo že v pravo znanost. Ljudem pa moraš povedati preprosto, brez učenih besed. Marija to zna. Je pa brez moči, ko kakšnih pripomočkov, ki so bili do nedavna vedno na voljo, ni. Tudi pri vrtnarjenju se pozna, da so blagovne poti pri nas zaprte ali vsaj otežkočene: ni na primer dobiti ruske in bosanske šote, ni velikih škropilnic, ki jih izdeluje neka južna firma in podobno. Zato prijazno svetuje, da stranka takšne stvari poišče v kakšnih bolj odmaknjenih prodajalnah, kmetijskih zadru-gah. Kot vsi mi, pa upa, da se bodo razmere pri nas uredile. Po toliko letih dobre založenosti, ko si dobil vse, kar ti je srce poželelo, je resnično težko reči: "Nimamo." ● D. Dolenc

## Kup novih kaset

V založbi kaset in plošč RTV Slovenija so se to pomlad razturili, saj so na tržišče spravili kup novih kaset. Skupine in naslovi so raznoliki: Don Mentony Band - Nezaposlenim vstop prepovedan, 12. nasprotje - Na zdravje, Komet - Nevesta nezvesta, Pop design - Poletni hiti 2, Damjana Golavšek + Hot, hot, hot - Pokloni si srečo, Simona Vodopivec - Ljubim, ljubiš, ljubi, Fantje treh dolin - Reka življenja, Andrej Blumaver - Spet sem doma. Torej od ljubezni do nezvestobe in sreče, nezaposlenim pa je vstop še vedno prepovedan. Torej domačih bandov, od alpincev do rockerjev, je na trgu več kot dovolj, mimogrede se o tem lahko prepričate v Sončku. O licenčnih izdajah pa kdaj drugič. Na poslušanje!

## Dahnili so da:

V Škofji Loki: Marinka Lukšič in Igor Hacin iz Ljubljane; Jerneja Potocnik in Andrej Dolinar iz Lučin; Marija Urh in Janez Bradeško iz Rudnega; Mateja Lovrenčič in Roman Cankar iz Zminca. Čestitamo!

1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 8.50 Video strani
- 9.00 Mozaik, ponovitev
- 9.00 Benji, ameriška nanizanka
- 9.20 V Cityju, angleška nanizanka
- 10.15 Video strani
- 16.45 Video strani
- 16.50 EP, Video strani
- 16.55 Sova, ponovitev
- 17.50 EP, Video strani
- 17.55 Poslovne informacije
- 18.00 TV Dnevnik
- 18.05 TV Mozaik
- 18.35 Spored za otroke in mlade: Alf, ameriška nanizanka
- 19.00 Risanka
- 19.20 TV okno
- 19.30 TV dnevnik
- 19.50 Vreme
- 20.00 Elizabetin dvor, slovaška nadaljevanka
- 21.15 EPP
- 21.20 Sova
- 22.10 TV dnevnik, vreme
- 22.25 EP, Video strani
- 22.30 SOVA
- 0.50 Video strani

2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 18.30 Satelitski programi, poskusni prenosi
- 19.30 TV dnevnik RAI
- 20.00 Žarišče
- 20.30 Regionalni programi TV Slovenija - Studio Ljubljana
- 21.30 Postelja, angleška dokumentarna oddaja
- 22.00 Mali koncert
- 22.05 Satelitski programi, poskusni prenosi
- 23.00 Yutel, eksperimentalni program

1. PROGRAM TV HRVATSKA

- 8.40 TV Koledar
- 8.50 Informativni program
- 12.30 Poletni program
- 14.20 TV Koledar
- 14.30 Informativni program
- 16.25 Leta more, ameriško avstralska nadaljevanka
- 17.15 Hrvaška danes
- 18.00 J. J. Cousteau - Skrivnosti morja, francoska dokumentarna serija
- 19.20 Risanka
- 19.30 TV Dnevnik
- 20.05 Spekter
- 21.10 Srce mesta, ameriška nanizanka
- 21.55 TV dnevnik
- 22.25 Glasbena scena
- 23.25 TV izbor
- 00.25 Informativni program

GORENJSKI GLAS

TV HRVATSKA 2

- 19.20 Video strani
- 19.30 Dnevnik
- 20.05 Risanka
- 20.20 Hišni ljubljenci, angleška humoristična nanizanka
- 20.50 Potopišna razglednica
- 21.15 Od maja do decembra
- 21.40 Leta more, ameriško avstralska nadaljevanka
- 22.50 Dokumentarec

KANAL A

- 20.00 Dober večer
- 20.15 Informativno dokumentarni program
- 20.30 Šok terapija, francosko/italijanski film

TV KOPER

- 17.30 Športne oddaje
- 18.30 Risanke
- 18.50 Odprta meja
- 19.00 TV dnevnik
- 19.30 Čarobna svetilka - otroški program
- 20.10 Superpass, glasbena oddaja
- 20.40 Lucyjin show
- 21.10 xTutti fruttie, glasbena oddaja
- 22.10 TV dnevnik
- 22.20 V svetu fantazije, televizijska nanizanka
- 23.20 Športna rubrika

TV AVSTRJA 1

- 9.00 Jutranji program
- 9.05 Pravica do ljubezni
- 9.30 Zemlja in ljudje
- 10.00 Mi
- 10.30 Benvenuto Cellini
- 12.15 Klub za seniorje
- 13.00 Čas v sliki
- 13.10 Kenguru, ameriški film
- 14.30 Batman
- 14.55 Popaj
- 15.00 Fračji dol
- 15.25 Ostržek
- 15.50 Zgodbe
- 16.00 Čudežni vrt
- 16.10 Oče Murphy
- 17.00 Mini CVS
- 17.10 Wurlitzer
- 18.00 Čas v sliki
- 18.05 Mi
- 18.30 Ladja zaljubljenec
- 19.22 Znanje danes
- 19.30 Čas v sliki
- 20.00 Šport
- 20.15 Tele As
- 21.20 Pogledi s strani
- 21.30 Pavliha, francosko-italijanski film
- 22.55 Čas v sliki
- 23.00 Trailer
- 23.30 Bombe nad Washingtonom, ameriški TV film
- 1.45 Čas v sliki

TV AVSTRJA 2

- 8.30 Vremenska panorama
- 15.35 Nekoč
- 15.40 Casino de Pariz, nemški glasbeni film
- 17.15 Sestanek z živaljo in človekom
- 18.00 Pravica do ljubezni
- 18.30 Povej resnico
- 19.00 Lokalni program
- 19.30 Čas v sliki
- 20.00 Kultura
- 20.15 Čarobna piščal
- 23.35 Mozartov Dunaj
- 0.20 Čas v sliki

1. PROGRAM RADIO SLOVENIJA

- 4.30-8.00 Jutranji program, glasba
- 8.05 Znanja široka cesta - 9.05 Z glasbo v dober dan - 12.30 Kmetijski nasveti - 12.40 Domača glasba - 14.05 Oddaja o jeziku - 14.25 Iz glasbene tradicije jugoslovenskih narodov in narodnosti - 15.55 Zabavna glasba - 18.05 Minute z Big bandom RTV Ljubljana - 18.30 Zborovska glasba - 19.45 Z zabavnimi ansambli - 20.00 Četrtek večer domačih pesmi in napovov - 21.05 Literarni večer - J. W. Goethe: Faust - 22.20 Iz naših sporedov - 23.05 Literarni nočno - Todor Rosić: Ikona svetega Konstantina - 23.15-4.30 Nočni program, glasba

1. RADIO ŽIRI

- 16.00 - Napoved programa - EPP - 17.00 - Obvestila - 17.15 - Od tu in tam - 18.00 - Klub študentov Poljanske doline - 19.00 - Odpoved programa -

RADIO ŽIRI: FREKVENCE:

- Koprivnik: 98, 2 Mhz
- Lubnik: 91,2 Mhz
- Miklavž: 96,4 Mhz

RADIO TRIGLAV JESENICE

- 11.45 - Začetek - 12.00 - Opoldanski telegraf - 12.15 - Horoskop - 13.00 - Opoldanski poročevalec - prenos Radio Slovenija - 14.00 - Zimzelene melodije - 14.30 - Domače novice 1 - 15.00 - Teaj angleškega jezika - 15.30 - Dogodki in odmevi - prenos Radio Slovenija - 16.00 - Obvestila - 16.30 - Domače novice 2 - 17.00 - Tema - 18.00 - Čestitke poslušalcev in EP - 18.30 do 18.40 - Neposredni prenos večernih novic radia BBC - 18.59 - Odpoved programa

PRO 7

- 6.30 Moji trije sinovi/Chicaška medicinska, seriji 7.05 Hiša na Eaton Placu 7.55 Dundee in Culhane 8.45 Risanke 9.30 Lassie 10.00 Moj prijatelj Ben 10.25 Waltonovi 11.25 Šerif Cade, ameriška serija 12.10 Vicki, ponovitev 17.25 Poročila 17.40 Detektiv s čarovništvom 18.30 Risanke 20.25 Skrivnost treh džunk, nemško-italijanski film 21.55 Havaji pet nič 22.45 Ljubzenski stroj, ameriški film 0.30 Poročila 0.40 Spenser, ponovitev 3.45 T. H. E. CAT

RTL PLUS

- 6.00 Dobro jutro 9.15 Holmes in Yoyo 9.40 Mali muck, nemški pravljicni film 11.30 Divja Roza 12.10 Buck Rogers 13.25 Hammer 13.35 Kalifornijski klan 14.25 Springfieldska zgodba 15.10 Kluc srca 15.55 Chips 16.45 Nagradne igre 18.00 Ženska za sedem milijonov dolarjev 18.45 Poročila 19.25 21. Jump Street 20.15 Ostrige z gorčico, nemško-francoski film 22.05 Patricia, nemško-španski film 23.30 Poročila 23.40 Joy Ride, ameriški film 1.10 Catch Up

NOVO V KINU

NEDOKONČANA ZGODBA II (The Neverending Story II)

ameriški fantastični film; režija: George Miller; glavne vloge: Jonathan Brandis, Clarissa Burt. Ja, spet je tukaj in po vsem videzu je vrnitev precej uspešna: pravljica The Neverending Story je dobila nadaljevanje. Šest let po prvem filmu je nadaljevanje režiral George Miller, posneli pa so ga v Kanadi, Argentini, Avstraliji, Franciji in Italiji. Iz prejšnjega filma je ostal le en igralec, vse druge so zamenjali novi. Bastian se tokrat pridruži svojemu prijatelju v svetu domišljije, namesto da bi le bral o njem. Novost je tudi dodatek zlobne lepoticke Xayide, ki Bastianu enega za drugim krađe delčke spomina...

KINO

8. avgusta

CENTER prem. amer. nem. fant. filma NEDOKONČANA ZGODBA II. ob 19. uri LETNI KINO STADION amer. nem. fant. film NEDOKONČANA ZGODBA II. ob 21.15 uri ŽELEZAR amer. akcij. kom. TURNER IN HOCH ob 20. uri DUPLICA prem. amer. trde erot. RAZVNETA ob 20. uri ŠKOFJA LOKA amer. vojni film OKORELI SPECIALISTI ob 20.30 uri RADOVLJICA amer. pust. film DARKMAN ob 20. uri BLED amer. barv. melodrama JUTRANJA ZARJA ob 20. uri BOHINJ amer. krim. film MIAMI BLUES ob 20. uri

SLOVENIJA 1

LOČENI MIZI

ameriški črnobeli film; igrajo: Deborah Kerr, David Niven, Rita Hayworth, Wendy Hiller, Burt Lancaster.

Film pripoveduje o emocionalni prepletenosti junakov, ki preživljajo počitnice v angleškem obmorskem letovišču. Junaki so precej nenavadni: tu je plaho dekle, ki je pod nadzorstvom avtoritativne matere, a se ji izvije in na tihem vzdihuje za upokojenim, že kar dvomljivo prijaznim, angleškim majorjem. Tu je neznanec, ki ga obožujeta direktorica in že nekoliko ovela, a nenavadno lepa ženska. Tu sta še dva neporočena zaljubljenca, ki se skrivata in štiri starejše osebe, ki posedajo okoli zbranih junakov. Delbert Mann ustvarja ozračje polno napetosti, kjer se vse bolj razkriva, da so junaki posamezniki, ki zaradi tega ali onega ne morejo shajati sami s seboj. Ob njihovi zaverovanosti v lastne težave, se slednje ne le kopicijo, marveč so vse bolj zagonetne.

SCREENSPORT

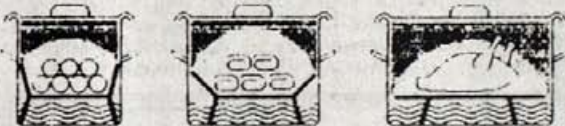
8.00 Konjeništvu, preskakovanje ovir 9.00 Tenis, ameriško državno prvenstvo v Bostonu 11.00 Stop, surfanje, ponovitev 11.30 Stop, Jet Ski Tour 12.00 Snooker 14.00 Avtomobilizem 15.00 Baseball 17.00 Avtomobilizem, Oldtimer rally 18.00 Stop, Karate 19.00 Avtomobilizem 0.00 Golf, prenos 0.30 Avtomobilizem, britansko prvenstvo v rallyju 1.00 Dirkalni čolni



## Vsakdanji prihranek za vsakogar!!!

NOVO - NEPOGREŠLJIVO

v vsakem gospodinjstvu. To je vložek za hitro pogrevanje hrane na pari. Hrana pripravljena na tem vložku je kot pravkar kuhana. Pri nekaterih jedeh še okusnejša. Pomembno je, da z uporabo tega vložka ne uničimo vitaminov. Uporabljamo ga tudi za blanširanje, pripravo stročnic, ki tudi na barvi ne bodo spremenjene. Njagomestljiv je v ekonom loncu in prilagojen posodi, ki jo rabite v vsakdanjem gospodinjstvu. Tudi v primeru nenapovedanih gostov vas bo rešil, ker z njim lahko odmrzujete hrano iz zamrzovalnika. Je enostaven za čiščenje, zavzema malo prostora, ker je zložitljiv, **cena pa je le 140,00 din.**



prodajamo grosistično za nadaljnjo preprodajo. Po želji pa pošljemo tudi po povzetju. Ostale informacije pismeno ali po TELEFONU: 061/792-111 od 6. do 14. ure, PETER AVBELJ, Gerbičeva 32, p.p. 41, 61380 CERKNICA.

## inštalacije p.o.

Skofja Loka

na podlagi sklepa delavskega sveta  
1. razpisuje delovno mesto

### VODJE KOMERCIJALE

Pogoji:

- visoka ali višja izobrazba ekonomske smeri
- tri oz. pet let delovnih izkušenj pri podobnih delih ali
- visoka izobrazba elektro oz. strojne smeri
- več let komercialne prakse
- aktivno znanje angleškega oz. nemškega jezika.

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas s polnim delovnim časom. Izbrani kandidat bo imenovan za 4 leta.

2. objavlja prosto delovno mesto

### VODJE STROJNIH INŠTALACIJ

Pogoji:

- visoka ali višja izobrazba strojne smeri - energetika
- tri oz. pet let delovnih izkušenj pri podobnih delih
- aktivno znanje angleškega oz. nemškega jezika.

Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas s polnim delovnim časom.

Pisne ponudbe z dokazili o izpolnjevanju pogojev naj kandidati pošljejo v 15 dneh po objavi na naslov: INŠTALACIJE p.o., 64220 Škofja Loka, Kidričeva c. 55.

Kandidate bomo obvestili v 30 dneh po izbiri.



Vse tako kaže, da bomo letos počitnikovali doma v Sloveniji. Kar najbližje domu. Odpočiti pa si želimo, pravzaprav ta dopust potrebujemo bolj kot kdajkoli. In zavedamo se, da naporni delovni dnevi šele prihajajo, zato si moramo nabrati moči, če hočemo, da bomo vsemu delu kasneje kos.

To spoznanje ljudi se je jasno pokazalo v tem, da so se kmalu po najhujšem začeli hoteli po Sloveniji polniti. Vsaj tisti, ki imajo kvalitetne ter peštre programe, kot so to slovenska naravna zdravilišča, seveda pa je ljudi pritegnila tudi slovenska obala.

Tudi na Otočcu so že pred začetkom poletja pripravili peštre programe počitnic za domače ter tuje goste. Tujcev, predvsem Italijanov je bilo v zadnjih letih na Otočcu vse več, prihajali so na lov, ribolov, čolnarjenje po reki Krki, kolesarjenje, v zadnjem času pa na vse bolj priljubljeno šolo jahanja ter terensko ježo. Jahanje je mogoče izvajati tudi v pokriti jahalnici (40 x 20 m). Letos se bodo na Otočcu seveda toliko

## ZELENE DRUŽINSKE POČITNICE NA OTOČCU

Vsebinska 3- in 7- dnevni počitnici na Otočcu:

- polni penzion
  - kopanje v hotelskem bazenu in savna
  - vsakodnevna vožnja s čolnom ali kanujem po Krki
  - izlet v enega izmed znanih turističnih krajev
  - kolesarjenje
  - kulturno-zabavni program, video, živ-žav
  - piknik kosilo ob Krki, zaključno kosilo v grajski restavraciji
  - izlet na Trško goro, pokušina vin ter večerja v zidanici.
- Cene počitnic so nizke, še posebne ugodnosti pa so deležni otroci. Gostom omogoča agencija Pionir Tours, telefon 068/21-826 tudi obročno odplačevanje.

Informacije in rezervacije:

Hotel Grad Otočec

telefon: 068/21-830, 85-150

Fax: 068/22-590



bolj posvetili domačemu gostu, tudi ponudbo so temu primerno prilagodili ter popestrili.

Možnosti za popestritev ter zabavo je veliko, gostom je na voljo glasba v diskoteki ali terasi restavracije, urejen rekreacijski prostor ob Krki je priljubljena točka ne samo za hotelske goste, temveč tudi za vse, ki se na Otočcu ustavijo le za en dan. Kombinacija kopanja v bazenu, savne, masaže, tenisa ter rekreacije po trimski stezi, ki vodi po gozdičku okoli Otočca. Tisti, ki bi želeli svoje uspehe pridobivanja kondicije še natančneje meriti in ki si želijo še širši spekter sprostitvenih terapij (zeliščne kopeli, hidromasaže...), bodo lahko to izkoristili v Šmarjeških toplicah, ki so od Otočca oddaljene le 5 kilometrov. Na Otočcu pravijo, da lahko ponudijo počitnice za celo družino, za vsakega nekaj. Tudi tisti, ki ne jahajo, bodo lahko izkoristili nekaj prijetnih trenutkov s konjem ob vožnji s kočijo. Ali pa bodo morda več časa posvetili za ogled Dolenjske, saj je možnosti za krajše izlete veliko.



# NAGRADNA KRIŽANKA



V uredništvo Gorenjskega glasa je tokrat prispelo 1639 rešitev križanke, katere spoznor je bila M-OLJARICA BRITOF. Pravilno geslo križanke se je glasilo: NAJKAKOVOSTNEJŠE OLJE: CEKIN SPECIAL.

Srečne nagrajence je tokrat izžrebala komisija v sestavi: Stan-ko Logar, Franc Mihelčič (bralci Gorenjskega glasa) in Božena Avsec (Gorenjski glas)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
		12	13	14	15	16	17	18	19	

ČE S POMOČJO ŠTEVILK PRENESETE ČRKE IZ KRIŽANKA V ZGORNJI LIK, BOSTE DOBILI GESLO DANAŠNJE KRIŽANKA:

Izpolnjen kupon z vpisano rešitvijo nalepljen na dopisnico pošljite v uredništvo Gorenjskega glasa, Moše Pijadeja 1, 64000 Kranj. Pri žrebanju bomo upoštevali vse rešitve, ki jih bomo prejeli do četrтка, 8. avgusta, do 8. ure. Ne pozabite pripisati svojega naslova!

Za današnjo križanko TRGOVSKO PODJETJE KOKRA KRANJ razpisuje naslednje nagrade:

1. nakup v vrednosti 1.500,00 din
2. nakup v vrednosti 1.000,00 din
3. nakup v vrednosti 800,00 din
- 4., 5. in 6. nagrada - praktična darila Gorenjskega glasa.

1. **MARJAN in DANIJELOV BLAŽEK**, Študentski center - blok 1, Cesta 27. aprila 31, Ljubljana - kupon v vrednosti 1.500,00 din

2. **TONČKA VODNIK**, Kidričeva 5, Kranj - kupon v vrednosti 1.000 din

3. **SONJA LAVRENČIČ**, Ul. Janka Puclja 7 Kranj - kupon v vrednosti 800,00 din

4. **JANKO MOHORIČ**, Deteljica 3, Tržič - praktična nagrada Gorenjskega glasa

5. **MIHA BAKOVNIK**, Hotemaže 3, Predvdor - praktična nagrada Gorenjskega glasa

6. **MARIJA MARTINJAK**, Češnjevček 2, Cerklje - praktična nagrada Gorenjskega glasa

Prvi trije nagrajenci lahko dvignejo nagrade v TOVARNIŠKI TRGOVINI M - OLJARICE BRITOF, drugi pa v upravi GORENJSKEGA GLASA, Bleiweisova 16, Kranj. Nagrajencem čestitamo, drugim pa želimo več sreče prihodnjič.

		AVTOR KRIŽANKA R. NOČ	NEM. MESTO OB REKI KOCHER	POJAV MED NEVHTO, GRMENJE	IZUMITELJ DINAMITA (ALFREDO)	GL. MESTO PARAGVAJA	PLADENI				
		SORODNIK PO OČETOV STRANI	ŠVIC. ZDRAVLISČE	OBLAGA NA JEZKU	6	1	8	LESKOVAC	NAŠ NAJV. POLOTOK	KIS	IBSENOVA DRAMA
GORENJSKI GLAS	NAVIDEZ-NA LETNA POT SONCA	VRSTA UGANKE SKRIT NAPIS	KLJUČNO ZRNO	CHATEAU-BRIANDOV ROMAN	SEMENIŠČE MARKO ELSNER						
IZPIT		17				LADI OIGOJ	TBOJA KLUŽNI JUNAK BENDER		14		
BEBEC			9				FRANC. DRAMATIK ROMUNSK. RODU (EUGENEI)				3
GL. MESTO PERUJA							ŽUŽELKA KI PIČI	KATRAN	II. MESTO V POKRAL TERAMO		
MEJNA REKA MED SLO. VAŠKO IN MADŽARSKO		12					PRESTOLN. ANT. SEV. BA. BILONJE	SREDIŠČE GR. EPIRA	DUŠILEC PRI GLASB INSTRUM.		
PLATINA			ANDREJ TOMIN	EGIPČ. BOG SONCA		NUORKA LOVRENC ARNIC		15	DANGKA ISRAJKA NIELSEN		
TRENJE			18	IZRAELSKI PREROK RAZVALINA			POVRTNINA	11		STARO-GRŠKO MESTO	
MESTO V SIBIRIJ. OB JENISEJU		2				PEVEC JÜRGENS OKROŠEJEL KRUIH		4	MESTO V FRANCIJ. EMIL FRELH		LJUBLJ. TISKAR IN KNJIGAR - NAR. (JANEZ KRSTNIK)
NEM. FILM (GRALEC) (PETER)			10	HENRIK ČUFAR JAPON NA BIRALKA RISEROV			ŠOLSKA OCENA ŠVED. SMUČ. SREDIŠČE			LOMLJE - NJE. DROBLJENJE PLES	19
ANTON AŠKERC				PRAPREB APENINSK. POLOTOKA IVAN KRILOV			DV OŽVKA TONE RAZINGER				
			7						SOPROGA RONALDA REAGANA		
PREBIVALEC KA-LABRIJE		9								16	ZRTVENIK
											13

GORENJSKI GLAS, LENA, 2. AVGUST 1991, 7. STRAN

JOŽE KOŠNJEK

Dr. IVAN KRISTAN, profesor ustavnega prava in sodnik Ustavnega sodišča Jugoslavije

# Protest zoper nerazumno ravnanje sodišča

Dr. Ivan Kristan je skupaj z drugim sodnikom Ustavnega sodišča Jugoslavije iz Slovenije Rastkom Močivnikom zapustil sejo tega organa. Uvrstitev sklepa državnega predsedstva o umiku armade iz Slovenije na dnevni red sodišča nima pravne strokovne osnove, saj gre za politični, ne pa splošni akt, o političnih odločitvah pa ustavno sodišče nima pristojnosti razsojati. Prav tako bi lahko imela obravnava sklepa predsedstva na sodišču negativne posledice na mirno reševanje jugoslovanske krize. Sploh pa je ustavno sodišče v začetku julija uvrstilo na dnevni red slovenske osamosvojitvene zakone, čeprav slovenska sodnika nista mogla na sejo zaradi vojne, slovenska pobuda za korektno in strokovno ravnanje sodišča pa je bila zavržena.

Pretekli teden ste, videli smo tudi na televiziji, protestno zapustili zasedanje Ustavnega sodišča Jugoslavije. Enako je storil tudi drugi sodnik iz Slovenije Rastko Močivnik. Je bil vaš odhod iz dvorane protest zoper namero, da sodišče ocenjuje sklep zveznega predsedstva o umiku armade iz Slovenije?

KRISTAN: "Za moj odhod je več razlogov. Najpomembnejši pa je bil ta, da je ustavno sodišče z večino glasov odločilo, da uvrsti na dnevni red oceno ustavnosti in zakonitosti sklepa predsedstva Jugoslavije o umiku jugoslovanske armade iz Slovenije. Skupaj s sodnikom Močivnikom sva zastopala stališče, da ta sklep ustavnega sodišča ni formalno ustrezen za oceno pred ustavnim sodiščem, ker ne gre za splošni akt, ker sklep o umiku ni bil objavljen v nobenem uradnem glasilu, bistven pa se mi je zdel predvsem politični moment. Mi nismo imeli dovolj časa, da bi proučili politične posledice uvrstitve tega predmeta na sejo. Menil sem, da je tu možna vrsta političnih posledic, ki za enkrat niso bile znane, ki pa bi utegnile škodovati mirnemu razreševanju krize v Jugoslaviji, ki se je začelo z Brionsko deklaracijo in menim, da je sestavni del tega procesa, ki ga je začela Brionska deklaracija, tudi ta sklep predsedstva Jugoslavije o umiku armade iz Slovenije. Poudarjal sem, da je treba upoštevati, da se je Evropska skupnost tu izredno močno angažirala in je to v interesu Jugoslavije in se je začel praktično preizkušati ta sistem Konference o varnosti in sodelovanju v Evropi, sistem mirnega reševanja sporov v okviru te konference. Menil sem, da bi si

moralo ustavno sodišče vzeti dovolj časa, da bi proučilo možne politične posledice, preden da to na dnevni red. Ker tega niso upoštevali, sva z Močivnikom zapustila sejo, ker nisva hotela biti vpletena v to dejanje."

Ali obravnava takih sklepov sploh sodi v pristojnost zveznega ustavnega sodišča.

KRISTAN: "Menim, da ta sklep s stališča sedanje ureditve ni v pristojnosti ustavnega sodišča in ni primeren za presojo, ker ni splošni akt. Ustavno sodišče ocenjuje ustavnost in zakonitost splošnih aktov. V tem primeru pa gre za politično dejanje, za politiko pristojnih organov in tu se ustavno sodišče ne more vmešavati, ker gre za politične odločitve."

Vaš tokratni protest zoper način dela ustavnega sodišča ni bil prvi. Pred kratkim ste se zoperstavili obravnavi slovenskih osamosvojitvenih aktov na Ustavnem sodišču Jugoslavije.

KRISTAN: "Povedati moram, da ni bil problem samo sklep predsedstva in njegova uvrstitev na dnevni red. Gre tudi za to, da je Ustavno sodišče Jugoslavije imelo 11. julija na dnevnem redu slovenske osamosvojitvene akte, ki jih je sprejela slovenska skupščina 25. junija. Tu gre za temeljno ustavno listino, za ustavni zakon o izvedbi te listine in pa za deklaracijo o neodvisnosti. Ustavno sodišče je takrat sklenilo, da začne postopek za oceno ustavnosti teh aktov brez prisotnosti sodnikov iz Slovenije na tej seji. Mi takrat nismo mogli v Beograd, ker so bile vojne razmere. Prav tako nismo dobili dnevnega reda in gradiva za to sejo. Tudi takrat ni bilo ustreznega



Dr. Ivan Kristan iz Škofje Loke, profesor ustavnega prava in sodnik Ustavnega sodišča Jugoslavije. - Slika G. Šinik

časa za normalno pripravo seje. Predlagal sem, da se ponovi sklepanje o tej zadevi, da bi bili sodniki iz Republike Slovenije lahko navzoči in bi povedali svoja stališča do teh dokumentov. Ocenil sem, da je zavzelo ustavno sodišče napačno izhodišče, ko se je odločilo za začetek postopka ocene ustavnosti. Tu je bila ponudena dvojna rešitev. Ena rešitev je, da se ti trije akti ocenijo kot ustavnopravni akti, druga rešitev pa je bila, da se ocenijo kot navadni splošni akti. Razlika je bistvena. Če bi se sodišče postavilo na stališče, in to bi se po moji sodbi moralo, da so to akti ustavnopravnega značaja, potem ustavno sodišče nima drugega kot dati mnenje zvezni skupščini. Če pa gre za drugo izhodišče, da so to navadni splošni akti, pa lahko ustavno sodišče akte lahko razveljavi

ali odpravi. Jaz sem protestiral, da je ustavno sodišče takrat, brez sodelovanja Slovenije, odločilo, da so to navadni splošni akti. Terjal sem ponovitev razprave zato, ker vsi strokovni argumenti pravijo, da so to ustavnopravni akti. Predlagal sem sklep, da ustavno sodišče ponovi to razpravo, vendar mojega predloga na seji 25. julija niso sprejeli."

Slovenska skupščina je 25. junija odpoklicala svoje predstavnike iz zveznih organov. Kakšna je vaša usoda kot slovenskega sodnika Ustavnega sodišča Jugoslavije?

KRISTAN: "Slovenija je sprejela koncept združevanja. Takrat je bilo poudarjeno, da bi postopoma prevzemala funkcije, ki jih je z ustavo iz leta 1974 prenesla na federacijo. Z ustavnim zakonom 25. junija je slovenska skupščina izrecno rešila status poslancev s tem, da jim preneha mandat, in status člana v predsedstvu Jugoslavije dr. Drnovška. Za druge funkcije izrecnega sklepa ni sprejela. Nekateri so tolmačili, da je bil takrat rešen položaj vseh Slovencev v zveznih organih, drugi pa so menili, da skladno s konceptom združevanja ni nujno, da gredo vsi takoj iz Beograda. Morda se sedaj že kaže potreba, da bi v nekaterih organih federacije Slovenci morali delovati, ker smo na škodi, če nas ni v teh organih, ker ti organi vendarle sklepajo o nas. Zlasti se mi zdi pomembno vprašanje Narodne banke. To bo v najkrajšem času politično vodstvo Slovenije razčistilo. Verjetno je tu pomemben vidik, ki ga prinaša Brionska deklaracija, sprejeta 7. julija, to je moratorij oziroma zamrznitev nadaljnega procesa osamosvajanja. Morda bi se v treh mesecih, ki so določeni, tudi dalo v nekaterih zveznih funkcijah delovati. To je stvar odločitve organov Slovenije, skupščine, predsedstva, izvršnega sveta, in v tem okviru bo rešeno tudi vprašanje našega dela v ustavnem sodišču."

Ali lahko Ustavno sodišče Jugoslavije v razmerah, kakršne so, sploh še lahko opravlja svojo funkcijo. Ali je sploh lahko še

## Zaprto stanovanje

Slušali smo, da pred zadnjim zasedanjem ustavnega sodišča niste mogli v beograjsko stanovanje in ste tudi zato zapustili sejo sodišča.

KRISTAN: "Jaz sem protestiral, ker sem ugotovil, da ni normalnih pogojev za delo. Eden od elementov te nenormalnosti je bilo tudi to, da jaz zvečer nisem mogel v stanovanje v Beogradu. Sem šel pač v hotel in naslednji dan smo ustanovili komisijo ustavnega sodišča in skupščine in tu je bil pooblaščen človek, ki je upravičen odpirati stanovanja. Stanovanje smo odprli in ugotovili, da ni bilo ničesar ukradenega, zamenjali pa so ključavnico in mi smo spet dali novo. Je pa v okviru akcije zasedanja slovenskih stanovanj v Beogradu."

učinkovito, ko se je praktično jugoslovanska država sesula?

KRISTAN: "To je točno. Jugoslavija gotovo ni več takšna, kot je in tudi takšna ne bo mogla več biti. Gre pa tu za vprašanje pragmatičnega obnašanja, ali se bo Slovenija odločila, da se v določenih razmerah sploh z nekom v Jugoslaviji pogovarja, da sklepa dogovore za rešitev obstoječih vprašanj in tudi dogovore o prihodnji ureditvi odnosov. Tu pa je praktično vprašanje: s kom naj se Slovenija dogovarja. Če se postavimo na strogo formalno stališče, da z združevanjem Slovenije te Jugoslavije ni več, potem ne bi našli nikogar, s katerim bi se pogovarjali. To je formalna plat pogleda na problem. Druga pa je pragmatična. Mi rabimo sogovornika, da bomo uredili obstoječe odnose in razčistili obstoječa vprašanja, in da se bomo dogovorili za morebitno bodoče sožitje. Mi bomo tu ostali in bomo tudi v prihodnje potrebovali neke stike s svojimi sosedi. To je praktično vprašanje in se ne da sklicevati samo na norme. Gre za razmerja sil in skladno z njimi se je treba obnašati. Mislim, da bomo šli v dogovarjanje. Na roko pa nam gre pomoč Evropske skupnosti, ki želi, da se preneha vojaški konflikt in se začne pogovori. Vendar bo po moje tudi Evropska skupnost podpirala pragmatične rešitve. V tem sklopu je pač treba ocenjevati vse te organe."

Se je hkrati s zaostrenimi političnimi in gospodarskimi odnosi

spremenil tudi odnos do Slovencev v Beogradu? Vi že dolgo hodite tja in morebitno spremembo lahko zaznate.

KRISTAN: "Po mestu veliko ne hodim. Kadar sem doli, intenzivno delam na sodišču. Doslej smo imeli na ustavnem sodišču vsaj med sodniki dosti normalne odnose, kljub temu da se nismo strinjali v posameznih predlogih, rešitvah, vendar smo normalno komunicirali. Moram pa reči, da je prišlo na zadnji seji do novih nians bolj odklonilnega odnosa do Slovencev. To bi lahko rekel. Če se bomo še sestali, kar je odvisno od politične odločitve, pričakujem, da bomo kot ljudje še normalno komunicirali. Je pa sedaj postala Srbija izredno agresivna, ne samo v odnosu do Slovenije, ampak zlasti do Hrvaške. Nekateri sodniki se identificirajo s to agresivnostjo Srbije in to je slabo. Tu bi morali upoštevati celo vrsto nerazčiščenih vprašanj in čustvenih nabojev. Če bi stvari bolj neutravno analiziral, niso takšne, kot izpadajo. Edino zdravilo je, da se počaka. Tu je potreben določen čas. Opazna je določena histerija proti Sloveniji, ki se kaže tudi v plenjenju slovenskih podjetij. Srbsko vodstvo potrebuje protislovensko histerijo, sicer bi moralo plačati račun za neuspešno gospodarsko politiko. Miloševiću je uspelo najti spet novega sovražnika in najti krivca na Hrvaškem in v Sloveniji, potencialno pa tudi v Bosni in tako naprej. Evropa pa že tako ali tako ocenjuje, da je sovražna do Srbije."

HELENA JELOVČAN

# Tavčarjev dvorec, uspravani lepotec

Škofja Loka, 1. avgusta - Tavčarjev dvorec na Visokem že tretje leto na zunaj ves obnovljen in bleščeč čaka petičneža, ki bi mu vdihnil življenje. Dolgo časa je trajalo, celo turistična bodeča neža je bila potrebna, da ga je loška občina, docela shiranega, vzela iz zasebnih rok pod svoje okrilje, približno dve leti, da ga je s pomočjo domačega gospodarstva obnovila in zaščitila pred nadaljnjim propadanjem. Od tedaj se je zgodilo marsikaj, pa vendar nič; mogočen in lep Tavčarjev dvorec, kulturnozgodovinski in turistični biser Poljske doline, še vedno enako tog kot spomenik pisatelju Tavčarju za njim, sameva.

Sredi septembra lani je avstrijski podjetnik, Slovenec, Jože Anderlič na skupni seji (tedanje nove) škofjeloške vlade in predsedstva skupščine predstavil svoj projekt oživitve Tavčarjevega dvorca, potem ko je maja, ob zamenjavi oblasti, že skoraj podpisana pogodba med njim in prejšnjo vlado padla v vodo in je nov strankarski parlament izrekel moratorij na vse pomembne odločitve tedaj sicer še legitimne stare vlade. Jože Anderlič je septembra doživel zavrnitev. Njen glavni avtor je bil nov izvršni svet s skrajno previdnim predsednikom, ki je videl past v nameravani ustanovitvi mešanega podjetja Tavčarjev dvor, v katerem bi imel Jože Anderlič prevladujoč (77,5-odstotni) delež kapitala in kajpak tudi upravljanja. Za občino je izvrš-



nik zahteval vsaj 51-odstotni delež. Tako ponudbo pa je slovensko-avstrijski podjetnik zavrnil, zavrnil je tudi možnost zakupa oziroma najema dvorca.

Stališče škofjeloške vlade

je nekaj dni kasneje sprejel tudi parlament, ob tem pa še vprašal, kje bo občina dobila denar (iz proračuna), da bo izplačala Anderliča, ki je marca lani plačal v zastavo za dvorec dobro desetino njegove ocenje-

## Draga loška oblast!

Vojna mi prekriža dopust, Jelko je umolknil, poletna vročina me izabi od doma. Pridem na priljubljeno Visoko. Kako mi ga je žal. Ne samo Kalanove domačije, ne vem, zakaj ji večina reče Tavčarjev dvorec, žal mi je propadanja celotnega kompleksa. Najprej draži poznavalca nekdanjega videza že most, nato podrti mlin in žaga, še bolj podrti jez. Kam naj se pa grem namočiti in ohladiti v Soro, saj je postala skoraj hudournik? Srečam starejšega možaka, ki razmere pozna bolje od mene. Z roko zamahne, češ saj se ne spleča. Vseeno mi odgovori na nekatera vprašanja, očitno je kljub svoji resigniranosti še vedno živo zainteresiran za primerno rešitev tega koščka loškega kompleksa.

Bo kdo rekel: v vojni smo, pa taka vprašanja. Res je, vendar smo v vojni dva tedna, z Visokim pa se bojujemo že leta. In vojna, upajmo, se bo enkrat končala, problem Visokega pa ostaja, zato dejavnosti na tem področju (in vseh drugih) ne smejo zastati. Če v teh časih ni moč najti rešitelja, pa je zato ta čas pametno izkoristiti za skrben premislek nastale problematike.

Tudi je večkrat že kdo omenil: Visoko ni majhna stvar, ni zlepa najti človeka, ki bi mu bil kos. Tudi to je res, vendar je to znano že stoletja. Zato še dodaten razlog za temeljito in strokovno delo...

V Ljubljani, 12. julija 1991

Maja Ambrožič

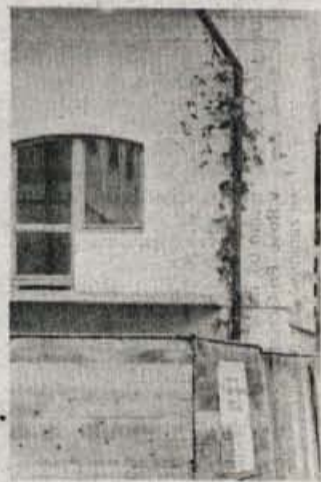
(odlomek iz pisma)

ne vrednosti, in kako dolgo bo še dvorec, čakajoč na drugega gospodarja, prinašal gospodarsko škodo.

Vlada je hitro odgovorila; sredi oktobra je sklenila objaviti natečaj za dolgoročni najem dvorca. V ponudbo je dala obnovljeno hišo in gospodarsko poslopje (2298 kv. metrov) ter

dvojni kozolec s pripadajočim zemljiščem. Namen: za turistično, gostinsko, športno, kulturno, izobraževalno, trgovsko dejavnost. Najugodnejši najemnik naj bi dvorec dokončno uredil do izteka leta 1992.

Od vladnega sklepa do danes je minilo dobre tričetr let, najemnik pa še vedno ni iz-



bran. Predsednik Vincencij Demšar, ki je zadevo že lani vzel v svoje roke, je v skopih besedah zaupal le toliko, da se je na natečaj oglasilo več kandidatov, da je kakšnih pet (iz Slovenije) resnih in da bo vse sklical na pogovor v začetku avgusta.

Pred jesenjo torej Tavčarjev dvorec ne more pričakovati novega gospodarja, vprašanje pa je, ali bo, čeprav bo strašansko petičen, zaradi nenavadno dolgega zavlačevanja, uspel odpreti vrata gostom konec naslednjega leta. Znotraj lepih pročelij stavb je namreč še vse prazno.

Še dobro, da je letos vojna, bi dejal cinik.... ● Foto: G. Šinik

## PREJELI SMO

Zaradi čedalje večjega zanimanja bralcev za sodelovanje v rubriki Odmevi in Prejeli smo, priporočamo, da prispevki niso daljši od dveh tipkanih strani (60 vrstic). Le tako lahko zagotovimo pravočasno objavo čimveč pisem. Uredništvo si pridržuje pravico, da predolge prispevke ustrezno skrajša tako, da ni bistveno okrnjena vsebina sporočila oziroma, da zavrne objavo. Vsi prispevki morajo biti podpisani s polnim imenom in naslovom.

Uredništvo

## Narod naš dokaze hrani!

Vitimir Gros je z njemu lastno velikopoteznostjo razdelil novinarje na boljše in klerikalce (Halo, skupščina; Delo, 19. julija 1991). Silna je njegova imperatorska volja. Zatržno je prepričan, da se da državo ustvariti v enem dnevu.

Dnevi bojnih spopadov so bili zanj dragocen čas dejanj: gnili jugoslovanski armadi v brk je dal postaviti mreže na občinska okna (občudujoči ljudski glas jih je povzdignil v Grosove orglice), nervozno uradništvo je umiril z vrečami peska (morda bi tej inovaciji lahko rekli Vitkov peskovnik). Ob hudem gnevu, ki ga je pogнал na verolomne slovenske pogajalce (še zastavo te nove mehkgoladne Slovenije težko gleda) je kot župan kranjski (prava beseda bi bila cesarost) kar javno ožugal cagavega pikizmarja Busha. Ta je verjetno dojel vso razsežnost tega svarila šele, ko je Vitimir golorok zajel dva agenta slovenske varnostno-informativne službe (Bush bi zama med svojimi silaki iskal takega šerifa).

Skratka, raztreskana so pota Vitimirove duše. Vendar mati in oča sta mu dala v zibel slovensko bremzo: skromnost. Npr. ne kolegica (iz politične nuje) Spomenka Hribar (nehvaležnica, ki jo je revico dobrovoljno opozarjal na rdečehudobne strahove v argentinskih pampah), ne njegov oponent Jožef Školč (če bi bila pravica, bi ga Vitimir s kako tonico zlata iz svoje blagajne trdo počil po demokratični buči) ga nista zmogla pripraviti do besede o protikomunističnih junaštvih, ki jih ima Vitimir menda res mnogo za uheljni.

In tu se začne moj predlog. Slovenci smo namreč grdi do svojih posebnosti. Ne dosodimo jim gloriole.

Če hočemo biti država, kot se šika, pa naj bo temu konec. Ko ud našega rodu pokaže, da mu gre kaj od rok, zaščitimo ga. Vitimir Gros v teh nevhaležnih časih gnile demokracije morda res ne bo zmozel uveljaviti svoje ostrine vizionarja in imperatorja na politični njivi. Je pa javno polje njegove uveljavitve nedvomno ob boku s tistim rodom, ki ima premalo sodobne veljave in sodi med svetle narodove zarje od Butalcev in Krjavljev sem. Žal so ti dočakali javni blišč le v prevrtni domišljiji raznih pisunov in podobarjev. Še tistih nekaj, ki so se izmuznili v zgodovinski spomin, je bilo glorificiranih po smrti. Ali ne bi bilo škoda, da bi tako kot Blaža Peternela, slovitega Brnovega Bleška (njegovo imenitno storijo nam prinašajo zadnji Loški razgledi) tudi Vitimirja Grosa šele po smrti opevali npr. s takole izbranimi hagiografskimi besedji kot Bleška: "Celo v izreke je prišel zaradi svoje posebnosti. Nikdar ni stegnil roke, ne v petek ne v svetek,

Miro Gartnar

ni bil berač, čeprav je bil tak njegov zunanji videz."

Ljudem, ki v svoji skromnosti ostajajo nepravilno prekriti s šavjem nemarnosti in zavisti, je treba dati odrske luči. Saj imamo zavode za varstvo naravne in kulturne dediščine, muzeje in tako naprej, ki bi morali steči narodnemu bogastvu in ne samo dregati med zaprašene kosti.

Predlagam, da glede na velike, od sojenic žegnane darove, Vitimirja Grosa razglasimo najprej za naravno znamenitost. Ko pa bo svojo maestralno, zaradi kratkega veka javnega vplivanja še nekoličan barbarsko (tudi naši predniki so pri naletu v sedanjo otčevino marsikaj potrli) trmoglavost izbrusil, pa naj njegovo slavo obrusi skupina perogrizov, večjih ohraniti zvezdni prah na veličini.

Tudi sam se (upam, da ne domišljavo prenapet, ampak vdano ustrezljivo) prikladam za kako pomozno opravilo pri takem veleprojektu.

Lepo pozdravljeni!

V Lescah, 23. julija 1991

Jože Dežman, kustos

## RADIO - KRANJ ali je pomanjkanje napovedovalcev?

Z velikim navdušenjem sem že v začetku prisluhnila Radiu Kranj - 97,3 meahercu. Nasplošno je skoraj vedno za vsakogar nekaj. Trudi se razširiti in popostriti svoj program. Tudi z voditelji je imel kar srečno roko. Vendar pa se je pred nedavnim vrnila med sicer prisrčne napovedovalce oziroma povezovalce ga. Metka Centrih-Vogelnik. Ne samo mene, tudi mnogo ljudi trdi enako, da jih spreleti srh, ko zaslišijo njen prisiljeno posladkan nosljati glas. Saj ni zaman prejela že toliko limon za sodelovanje na slovenski TV. In tudi za sedanje sodelovanje pri Radiu Kranj jo že ima.

Človek bi mislil, da je ženska že toliko časa na svetu, da bi imela lahko več izkušenj z medijem, pa žal tega ni opaziti. Ima očito le veliko željo in veselje, vendar pa brez uspeha. Prava mora je poslušati intervjuje z gosti, ki jih vodi ona. Predvsem zato, ker bi bila rada učinkovita, pa izpade zelo siromašno - prazno.

Pri oddaji "Iščemo skritega reporterja" ne loči otroškega glasu in jih vika. V oddaji pa večkrat ustvarja zmedo, ker se dostikrat izkaže, da ne razloči, kaj je direktno in indirektno vprašanje in zato po nepotrebnem vsiljuje drugi NE.

V soboto, 20. julija 1991, na dan Margarete - Mete je jurisla na vse Metke tega sveta, oziroma Gorenjske. Trudila se je, da bi poslušalci lahko prišli do spoznanja, da je tudi "pocukrana Meika" (čeprav bi bila lahko Meta) godova.

Zaradi ohranitve mirnih živcev odslej uporabim pravi gumb, da odpotujem po radijskih valovih drugam, čim dlje od nezaželenih napovedovalcev.

V. L., Kranj (naslov v uredništvu)

## Pismo predsedniku predsedstva SFRJ

Gospod Stipe Mesić

Želim Vam sporočiti nekaj misli, ki me spremljajo že dolgo časa. Vedno znova se mi pojavljajo v miselnem tkivu, ki obdaja jedro najine skupne sedanosti.

Ko Vas gledam in poslušam na ekranu ali berem v časopisju, ugotavljam, da ste po svoji miselnosti in dejanjih še vedno kaznjeneč.

Vem, o čem govorim. Sam sem bil leta 1941 od Nemcev izgnan v Bosno, od 27. junija 1942 do 8. junija 1945 pa v različnih zaporih in taboriščih. Zanj je bilo Dachau.

V vseh temnicah tega sveta smo zaporniki izvrševali ukaze in se jim izmikali. Hkrati s tem in zaradi tega je v nas živela kljubovalna nemoč, ki se je sprotila transformirala v odločnost in upornost. To nam je omogočalo preživetje. Čas je delal za nas. Ostali smo notranje svobodni, brezkompromisno zvesti svojim idealom in zato strnjeni v čvrste in predane skupine z visoko moralno in etično držo.

Gospod Mesić! Za Vas pa tudi zame, je to passe. Niste več zapornik niti zmogovalec. Postali ste stečajni upravitelj nečesa, kar je treba nepovratno in dokončno umestiti v zgodovino med letnicama 1918 in 1991.

Za tako dejanje je potreben razumen, z logiko obdarjen, human in odločen izvrševalec in ne zarotnik, upornik ali prevarant.

Eksekvatura za to dejanje Vam je v roke položila Evropa z Brionsko deklaracijo, ki je za nas Slovence sicer boleča in krivična, kljub temu pa so jo naši pogajalci, jo je naš parlament in naše ljudstvo sprejelo racionalno, trezno in brez zahrbtnih misli.

Tu se začneja najin skupni problem, ki ga imate Vi pred kamerami in svetovno javnostjo, jaz pa pred ekranom.

Preprosto ne razumem, kako je mogoče, da se kljub svojemu ustoličenju in Brionski deklaraciji vedete tako, kot da Vam je nad Bermudskim trikotnikom ponorel kompas.

Če ste predsednik od Evrope priznanega predsedstva te nesrečne bivše države, ne vidim, zakaj na njegovih sejah še vedno sedijo betonske glave ter potuhnjene in zahrbtne kreature balkanske, čaršijsko-mafijske politične elite. Ne bom jih posamično našteval. Poglejte okrog sebe in jih naštejte na hodnik, v čakalnico. Spustite jih k sebi šele, ko boste v predsedstvu med seboj na jasnem, kaj morate v teh, sedaj ne več celih devetdesetih dneh storiti.

Zberite predsedstvo ali njegov preostanek, položite karte na mizo in se dogovorite za to, kar vam narekuje razum, človeška vest, brionski dokument in dolžnost do Vašega lastnega, do mojega in srbskega, do makedonskega, črnogorskega in drugih narodov, tudi do albanskega.

"VIC" - MLADI VOZNIK d.o.o. KOROŠKA 5 (Hotel CREINA) KRANJ

AVTO ŠOLA

- teoretično in praktično izobraževanje
- organiziranje zdravniških pregledov
- obročno odplačevanje praktične vožnje

## RENT a CAR

— izposojanje osebnih avtomobilov po konkurenčnih cenah  
CENJENE STRANKE OBVEŠČAMO, DA OD 1. AVGUSTA POSLUJEMO NA KOROŠKI 5. V HOTELU CREINA (vhod Vinoteka-Disco)

Tel.: 213-650 (int. Avto šola - Rent-a-car) 328-602

NON STOP

## Obdavčeni otroci

Dne 29. 7. 1991 sva s sinom Klemenom po dobrem letu zbiranja nesla na kranjski Dinos - odpad bakreno odpadno žico. Lepo so naju sprejeli ter stehali; bilo je 29 kg in nama odgovorili, naj po denar priveda naslednji dan, ker ima sin počitnice, sem storil in šel naslednji dan sam. Ko sem znesek dvignil, sem mislil, da me bo kap. Prejeti bi moral 702,00 din, ko na listku zagledam promenti davek 235,20 din. Povprašal sem šefa, kaj je s tem. Odgovoril mi je, da je to republiški davek in da vsakemu to odštejejo, odvisno do količine, ki jo prinese, in da mu je zelo žal, da s tem izgubljajo stranke, posebno otroke, saj pravi, da jih je včasih kar mrgolelo tu, ko so nosili star papir in ostale stvari. Tako tudi ni čudno, če so mene obdavčili za dobrih 10 kg bakra. Iz 29 kg sem dobil plačanih 19 kg, kako naj otrok potem zbira star papir, in če ga prinese 100 kg, mu ga polovico plačajo, ostalo pobere davek. In kam gre tisti denar, se sprašujem, kje so tisti organi, šole, socialna služba - ostali, ki bi v takem primeru morali ukrepati, npr. država, ali v takem primeru res vidi samo denar, otroka pa obdavči, tako da nimajo nobenega veselja več, in tudi ne bo več zbiral. Država sama sila otroke v kriminal in na slaba pota, potem naj ne delajo več akcij zbiranja starega papirja in ostalega. Mislim, da otrok na pragu šolskega leta rabi za zvezke, knjige, ne pa, da se ubadam z njim in mu razlagam, zakaj so mu natrpali davek. Moj sin, in za druge upam trditi, da tega ne bo več počel, če smo že mi obdavčeni pri OD, naj vsaj otroke pustijo pri miru in jim pustijo vsaj kanček volje v tej razpadajoči državi. Nisem edini, sprašujem se, ali družba sama sila mladino v kriminal, le še v kateri državi pobirajo otrokom davek na odpadni material, mislim, da nikjer.

Marsikateri otrok bi še zbiral in nosil na Dinos, samo dokler bo država, oblast pobirala tako le otrokom davek zagotavljam, da jih na Dinosu ne bo veliko, kvečjemu na stran poteh, ker jim še ta kanček volje odvzamejo. S pozdravi!

Miro Gartnar

Peter Colnar

## DREVESA V GOZDU

Redno je okoli desete ure zazvonil zvonec in Bizjakovi delavci so prinesli stvari kot nekakšne davek Rdečemu križu.

## Policijska postaja

Že takoj v začetku svojega dela se je moral srečati tudi s policijo. Tja je hodil po najrazličnejših opravkih.

Konec aprila je prišla k Lojzetu žena ljubljanskega sodnika dr. Koršiča s priporočilom in pooblastilom. Bila je namreč odbornica glavnega odbora slovenskega RK v Ljubljani.

Njenega sina so v Zagrebu zaprli ustaši. Nekje je izvedela, da je zaprt na glavni policijski postaji v Petrinjski ulici.

Povedala je, da je bil sin med prostovoljci, ki niso mogli verjeti, da se bo Jugoslavija tako neslavno razsula.

Kako naj se stvari loti? Postopal je okoli policijske postaje na Petrinjski ulici in opazoval. Videl je, da prihajajo opoldne ljudje z zavitim živcem in ga oddajajo stražniku. Stražnik je poskal imena v knjigi in vpisoval na pakete številke celic.

Lojze se je "prilepil" na nekega neznanca, ki je nesel zavitek s hrano. Ko je stražnik listal po knjigi, je opazil v njej nekaj slovenskih priimkov, med ostalimi tudi Kranjčana Pernuša in Rohrmanna.

Nasproti policijske postaje je bila gostilna. Sel je tja in naročil tri kosila. Tako je pričel vsak dan prinašati v zapor kosila za Koršiča, Pernuša in Rohrmanna. V stražnikovem spisku je odkrival nova in nova slovenska imena. Čez nekaj dni je imel na svojem spisku že od 20 do 30 ljudi.

Kako spraviti ljudi iz zapora? S položajem je seznanil dr. Breslerja. Ta se je takoj odločil, da je treba poskusiti rešiti ljudi, t.j. prostovoljce.

Koršičeva je nekako dobila dobro zvezo. To je bil eksponiran ustaš dr. Krunoslav Draganović, ki je ob vsaki priložnosti zatrdel, da je osebni Paveličev prijatelj. Draganović je bil vsemogočen.

Dr. Bresler je sestavil tekst za transportno listo. Kasneje so na takšno listo na policiji večkrat pripisali, da so Slovenci s tem "izgnani iz NDH, dokler bo obstajala". Ko je dr. Bresler to videl, se je pričel smejati, saj je vedel, da vse skupaj ni resno in da tisti "dokler" ne bo veljal dolgo.

S tako sestavljeno transportno listo je šel Lojze na policijo. Odpravil so ga zelo na kratko:

"Kaj pa vendar mislite"! To so protihrvško orientirni zaporniki!"

S policije je odšel k dr. Breslerju in dr. Draganoviću in jima vse povedal.

"Poskusite še enkrat," je bil kratek Draganovićev odgovor. Ko se je vrnil na policijo, se je položaj spremenil. Očitno je posredoval dr. Draganović.

Sprejel ga je neki višji uradnik "pristav" Burić. Ponudil mu je "hapsenice" z besedami:

"Sedaj izberite svoje Slovence!"

Umaknil se je v drugo sobo, tako da si je vse skupaj po molvilji ogledal in zapisal. Izbral je po posluhu. Zapisoval si je priimek, ki so zveneli bolj slovensko ali pa se ravnal po rojstnih krajih.

Kasneje, ko je bil na policiji že bolje vpeljan, so mu dali razpolago še katalog. Pri vseh Slovencih je bilo kot razlog zapolnjen zapisano: "Pripravljali atentat na Savski most", pri Srbih pa je bil vzrok: "Pravoslavje".

## Nadzornik zaporov

S svojim rednim obiskovanjem zapora je prišel tudi v stik nadzornikom zaporov Bencarićem (nadzornik UZA), ki mu je predal zapornike.

Prvič se je srečal z njim, ko je prinesel potrjeni transportni list tudi od italijanskega generalnega konzulata.

Bencarić je bil v vojaški uniformi. Na prvi pogled surovega izgleda. Tipičen žandar. Ko mu je prinesel prvi transportni list, odločno dejal:

"Ne bi jih dal jaz Rdečemu križu, marveč pred zid!" V začetku je pomenil pravi živi strah. Zanj je bilo vedno kar narobe. Ali se ni dalo priimkov dobro prebrati, je bila kakšna klopja premalo ali kaj drugega.

## POJASNILO BRALCEM PODLISTKA

Zaradi manjšega obsega časopisa (vojna oz. izredne razmere, polletna shema) v preteklem mesecu podlistka nismo objavljali. Bralcem zanimivega prispevka Petra Colnarja sporočamo, da podlistek odslej spet redno na straneh Gorenjskega glasa.

BABA TRGOVINA

KRANJ, JAKA PLATIŠE 13

## POJASNILO!

Hočem gledati televizijo (Gorenjski glas št. 59, torek 3. julij)

Naš bralec Janez Markun, stanovalč na ulici Staneta Zagat, 55 v Kranju, obvešča, da ni do tor pisem, zaradi katerih smo zbirali podatke za navedeni članek.

Montreal - Kanada



Kultura bivanja

# PRENOVA ALI RUŠENJE

Radovljica - Odveč bi bilo danes razmišljati, kako bi se lotil prenove Prešernove ceste v radovljiški občini znameniti arhitekt Vurnik, radovljiški rojak. S tem si pač morajo beliti glavo današnji arhitekti.

Da gre za vprašanje, ki ga je vredno na novo prevrednotiti, pa menijo radovljiški arhitekti obrabi v Društvu arhitektov Radovljica Joža Murka - v ustanavljanju. Pred kratkim so prav o tem vprašanju pripravili posvet, na katerem so govorili o oceni novonastalega ambien- ta v luči podatkov o stanovanjskih potrebah v občini. Vsako poseganje v mestni prostor poleg zunanjega videza nosi s seboj tudi celo vrsto drugih sprememb. V ta problem so radovljiški arhitekti kot kaže pogumno dregnili. Družbene spremembe zadnjega časa so bile namreč takšne, da se bodo odsevi novega razmišljanja, ocenjevanja, posledice stanovanjske zakonodaje in drugih novosti od tako imenovane privatizacije naprej poznale tudi na takšnih projektih, kot je na primer prenova Prešernove ceste.

Najbrž ni nobenega dvoma, da so bili stanovanjski objekti ob tej cesti med najslabšimi, če že ne najslabši v občini, saj leto nastanka sega tja v pozna trideseta leta. Kaj lahko nastane na mestu nekdanjih stanovanjskih blokov, je zdaj razvidno iz že deloma vseljenih novih stavb na vzhodnem delu Prešernove, s čimer mesto dobiva v tem pretežno upravnem delu povsem novo podobo. Druga stvar je seveda, ali je rešitev parkirnega prostora, razporejenega po razpoložljivi površini tega dela ulice tudi racionalna, dopadljiva očem prav gotovo ni.

"Vendar pa se arhitekti ne vtikamo v ta že obnovljeni del Prešernove ceste," razlaga dipl.



ing. arh. Janez Urbanc iz društva v ustanavljanju, obenem pa je tudi načelnik uprave za urbanizem radovljiške občine,

"pač pa razmišljamo o tem, ali je smotno tudi preostali del stavb na Prešernovi podreti in zgraditi še več stanovanj po dosedanjih načrtih. To se nam zdi vprašljivo, ker se bo kaj kmalu pokazalo, da je v Radovljici stanovanj dovolj. Zato bi kazalo razmisliti o spremembi načrta Prešernove ceste: zakaj podirati in zgraditi še več stanovanj, če pa bi lahko sedanja le obnovili. Lahko bi le obnovili ta sedaj dokaj slabo vzdrževana stanovanja, lahko bi jih prenovili v stanovanja višje kvalitete, ali pa prostor namenili za kakšne druge vrste stanovanjske pozidave. Do odgovorov bi se v občini morali dokopati že kmalu, še to jesen."

Prešernova cesta, pravzaprav nadaljevanje stanovanjske gradnje v njenem zahodnem delu, je očitno z dilemo, ki jo je glasno radovljiški javnosti zastavila arhitekturna stroka, postala pravi izziv za radovljiško občino. Po svoje problem ni prav nič izjemen, saj bodo najbrž s težko pričakovanim postopkom privatizacije pa tudi vsemi posledicami, ki jih prinaša, takim vprašanjem morali pogledati v oči tudi v drugih urbanih okoljih. Ali kaže brez preverjanja podatkov o potrebah po stanovanjih, graditi naprej prav tako, kot je bilo načrtovano pred leti, bo verjetno trd oreh za marsikateri občinski parlament. Pričakovano praznjenje stanovanj, selitve v boljše in večje ter po drugi strani selitve v manjša in slabša stanovanja - kar vse prinašajo posledice nove zakonodaje, bo gotovo poleg vsega

drugega imelo vpliv tudi na drugačno podobo mest. Seveda ne takoj, pač pa v naslednjih letih. Morda ne bo več tako hitro zraslo kako novo naselje, pač pa se bo v novih razmerah našel denar za celovito obnovo starih, dotrajanih stanovanjskih sosesk, ki so bile doslej deležne le skromnih vzdrževalnih del, celovite prenove pa ne.

Prešernova ulica, njen začetek vsekakor, je bil vzorčen primer takšne celovite prenove. Ali je bil ustrezen ali ne, se bo verjetno razpletlo na primeru drugega dela; ne nazadnje sta dva stanovanjska bloka v zahodnem delu že izpraznjena. Kakšne bodo povezave novega in starega dela ene in iste ceste, bodo v Radovljici odločali na jesenskih skupščinskih sejah. Da se bo okoli tega od stroke izpostavljenega problema še močno kadilo, ni nobenega dvoma. Končno pa so posebej v tej občini že kar vajeni dvigovanja prahu okoli prostorskih problemov; ko se poleže prah okoli enega, na primer okoli blejskega trgovskega centra, se zapraši okoli česa drugega. Na obzorju so poleg Prešernove ceste in njenega drugačnega videza že tudi novi problemi, ki jih prinaša gradnja drugega tira ob sedanji enotirni gorenjski železniški progi. Pravzaprav je kopica teh problemov, ki vznikajo na tem prostoru razumljiva: urbanizacija se razvija prav na enem najlepših in tudi kulturno najbolj dragocenih območjih in vsak nesmotno postavljen zidak lahko ogrozi tako kulturno kot naravno dediščino tega prostora. ● Lea Mencinger, foto: Jure Cigler

## KURNIKOVA PRIZNANJA

Tržič - Na slavnostni seji skupščine občine Tržič ob občinskem prazniku bodo v ponedeljek, 5. avgusta, ob 18. uri v Paviljonu NOB podelili letošnje Kurnikove nagrade tržiškim kulturnim delavcem.

Med dvanajstimi predlogi sta izvršni odbor ZKO Tržič in komisija za volitve, imenovanja, kadrovske zadeve, odlikovanja in priznanja sklenila, da priznanja prejme šest posameznikov in skupin. Zlato Kurnikovo plaketo in nagrado prejme Nadislav Salberger in sicer za njegov vsestranski delež pri predstavljanju in varovanju kulturne dediščine kot tudi pri organizaciji društev, skupin in drugih oblik življenja v občini Tržič.

Dve enakovredni srebrni Kurnikovi plaketi in nagradi se podelita Maji Ahačič za dolgoletno ustvarjalno, poustvarjalno, mentorsko in organizacijsko delo na področju amaterske kulture in Ljubi Nadišar za dolgoletno ustvarjalno, poustvarjalno, mentorsko in organizacijsko delo na področju folklorne dejavnosti.

Bronaste Kurnikove plakete in nagrade pa se podelijo: Gledališču Čenče pri Mladinskem gledališču Tržič za izredne dosežke na gledališkem področju v sezoni 90/91, Kvintetu bratov Zupan za izdajo samostojne glasbene kasete v sezoni 90/91 in uredniškemu odboru S'm Tržičan pri ZKO Tržič za izdajo dveh pesmaric tržiških pesmi in napevov.

Boris Kuburič

## ZAČENJA SE IDRIART

Bled - S slovesno otvoritvijo se na Blejskem gradu v nedeljo, 4. avgusta, ob 17. uri začena letošnji sedmi mednarodni festival IDRIART. Nadaljeval se bo ves teden do 8. avgusta s koncerti ter s dopoldanskimi predavanji v Festivalni dvorani in popoldanskimi tečaji v osnovni šoli Bled.

Na otvoritvi bodo udeležence pozdravili Ciril Zlobec, član predsedstva Republike Slovenije, ing. Vladimir Černe, predsednik radovljiške občine in Miha Pogačnik, predsednik Idriarta Internationala. V kulturnem programu, ki ga bo povezovala Alenka Bole - Vrabc, bo nastopil Trobilni kvartet Gallus. Ob 21. uri bosta v Festivalni dvorani na koncertu, posvečenem Mozartu nastopili sopranistka Olga Gracelj in pianistka Breda Zakotnik.

V ponedeljek, 5. avgusta, ob 21. uri bo na Blejskem otoku koncert urugvajskega kitarista Baltazarja Beniteza igral bo skladbe španskih skladateljev. V torek, 6. avgusta, ob 21. uri bo v blejski župnijski cerkvi koncert godalnega kvarteta Enzo Fabiani iz Ljubljane. V sredo, 7. avgusta, ob 21. uri bo v Festivalni dvorani koncert violinista Mihe Pogačnika, na klavirju ga bo spremljala bolgarska pianistka Marija Namitscheva; predstavila bosta dela R. Schumanna, Elmarja Lampsona, A.G. Schnittkeja in Bele Bartoka. V četrtek, 8. avgusta, bo v okviru "bohinjskega dne" dopoldanski koncert v bitenjski cerkvi v Boh. Bistrici, nastopila pa bosta violinist Miha Pogačnik in violončelist Miloš Mlejnik. Ob 17. uri pa bo v cerkvi v Srednji vasi v Bohinju koncert Slovenskih madrigalistov s programom renesančne zborovske skladbe Jakoba Gallusa.

## Festival Radovljica 91

# SHOW HERMANA BUCHNARJA

V nedeljo zvečer je na koncertno prizorišče v radovljiški graščini igraje na dude prikorakal mož v beli obleki in nato zapel: »O, moj ljubi Avgustin... sreča je le dim.« Še preden so si obiskovalci lahko opomogli od vselega presenečenja, je ob spremljavi lajne zazvenela Pese, iz Palestine Valterja von der Vogelweiderja.

Njegovo ime je simbol srednjeveškega trubadurja, katerega pesniško izpoved so stoletja kasneje primerjali s samim varuhom nemškega Parnasa - Goethejem. Toda ustvarjalno vodilo starodavnih potujočih muzikantov je bilo, da so verzi brez melodije kot mlin brez vode. Kako je moč te besede v celoti osvojiti, je na prvem koncertu Festivala Radovljica 1991 pokazal dr. Hermann Buchner. Kot prava posebitev potujočega glasbenega viteza je razkrival skrivnost evropske zgodnje glasbe od 12. do 16. stoletja.

Pri tem je neverjetno število starih instrumentov, s katerimi razpolaga na svojem nastopu.

Če jih ni uporabil za spremljavo glasu, jih je obravnaval solistično. Pod njegovimi prsti je tako zazvenela tudi cela vrsta flavt: sopranska kljunasta flauta, najmanjša kljunasta flauta, pastirska in flauta z bobnom. Svojeja instrumentarija se je Buchner lotil natančno in z improvizacijsko spretnostjo. Tako je izstopala improvizacija na gamsovih in krivih rogovih, najmanjši kljunasti flauti in predvsem v izvedbi Veni sancte spiritus Möncha von Salzburga. Ob vrsti plesno naravnanih skladb, pa bi poskočne noge najraje hvaležno zatopotale.

Buchner pa mojstrsko obvlada tudi svoj glas. V poustvarjalnem zanosu premišljeno ostaja

v okviru gotske in renesančne poetike. Ne ponuja arioznega razkazovanja, temveč mešanico recitativa, psalmodije in rezke spevnosti. Ravno to je tisto, kar naša ušesa sprva nemara nezapljuje sprejemajo, a že naslednji hip jih osvoji izrazna moč stare glasbe.

Salmaj, psalterij, cimbalon in zvončki so instrumenti, ki jih je Buchner uporabil za spremljavo. A uspelo mu je še nekaj. Številno občinstvo je pripeljal do tega, da se je vključilo v sam koncert. Njegov glas je zazvenel kot leteci ton, nad katerim se je vzpenjala melodija Vater unser Martina Luthra.

Razgibati občinstvo Buchnerju ni bilo težko. Njegov na-

stop se imenuje One man show. Do ravni sproščene umetniške prireditve si je namreč pomagal z besedo. V svojem komentarju je tako razložil pomen instrumentov kot usmerjal pozornost poslušalcev za določeno izraznost glasbe. To mu je najbolj uspelo v pesmih iz Carmine burane, francoskem conductu Mors vitae propita in Slavčku Jacoba van Eycka.

Vsekakor je Buchner poskrbel za sproščen in zanimiv umetniški večer. Podobne večere lahko pričakujemo tudi v nadaljevanju radovljiškega Festivala.

Cvetka Bevc

## KULTURNI KOLEDAR

KRANJ - V gradu Kieselstein, Tomšičeva 44, do danes dan odprti vrat za otroke vseh starosti: od 9.30 bodo najmlajši risali, peli, plesali, packali z glino, poslušali pravljice, popoldne od 17. do 19. ure pa bo podoben program za najmlajše in malo večje. Prireditve bo zaključil koncert Pihalnega orkestra Kranj. V galeriji Mestne hiše je na ogled razstava likovnih del Jožeta Eržena. V Prešernovi hiši razstavlja slikar Karel Kuhar. V stavbi Gorenjskega muzeja v Tavčarjevi ulici je odprta razstava Zivljenje na listkih. V galeriji Bevisa je do konca avgusta odprta prodajna razstava del akad. kiparja Janeza Boljke.

JESENICE - V razstavnem salonu Dolik je na ogled skupinska razstava likovnih del članov Relika iz Trbovelj in Dolika z Jesenic. V galeriji Kosove graščine je na ogled razstava grafičnih listov iz 19. stol. - iz zbirke Zdravilišča Rogaska Slatina.

VRBA - Prešernova hiša je odprta od 13. do 19. ure, ob ponedeljkih je zaprta.

DOSLOVČE - Finžgarjeva hiša je odprta v petek, soboto in nedeljo med 10. in 17. uro.

KRANJSKA GORA - Liznjekova hiša je odprta vsak dan, razen ponedeljka, med 10. in 12. uro ter med 15. in 19. uro.

RADOVLJICA - V gostilni Kunstelj bo danes, v petek, ob 21. uri koncert Moškega pevskega zbora Bohinj; prireditve sodi v okvir Radolško poletje 91. V galeriji Šivčeve hiše je še do nedelje, 4. avgusta, na ogled razstava slik Ejti Štih de Fernandez de Cordova.

ŠKOFJA LOKA - V Groharjevi galeriji razstavlja Franc Rant, Lojze Tarfila in Stane Žerko. V knjižnici Ivana Tavčarja razstavlja linoreze Agata Trojar. Zbirke Loškega muzeja so odprte vsak dan, razen ponedeljka, od 9. do 17. ure.

TRŽIČ - V Paviljonu NOB odpirajo danes, v petek, ob 20. uri razstavo del slikarja Ernesta Krnčiča - Encija s promocijo njegovega koledarja. Na otvoritvi bo igral na citre Miha Dovžan.

DOMŽALE - V torek, 6. avgusta, ob 20. uri se bodo v cerkvi v Grobljah nadaljevali stilni koncerti komorne glasbe. Nastopil bo urugvajski kitarist Baltazar Benitez s programom španske glasbe.

## Drevi v Šivčevi hiši

# NEUGASLA SLOVENSKA OGNJIŠČA

Radovljica - Danes, v petek, ob 18. uri vabi galerija Šivčeve hiše na razgovor o umetniškem ustvarjanju slovenske slikarke Ejti Štih de Fernandez de Cordova in na literarni večer z naslovom Neugasla slovenska ognjišča.

Slikarka Ejti Štih de Fernandez de Cordova že vrsto let živi v Boliviji; več kot mesec dni je razstavljala v galeriji Šivčeve hiše. Pred kratkim je odpotovala domov, zato bo pogovor o njenem ustvarjanju tekkel z njeno mamo slikarko Melito Vovk z Bleda. Razstava bo odprta še do nedelje, 4. avgusta, vsak dan med 17. in 19. uro, v soboto in nedeljo tudi od 9. do 11. ure in popoldne od 17. do 19. ure.

Po razgovoru o slikarki bo še literarni večer, ki so ga člani Linhartovega odra pripravili že za otvoritev razstave in v čast Svetovnega slovenskega kongresa, vojna pa je prireditve preprečila. V literarnem večeru bodo predstavili literarno ustvarjalnost, predvsem poezijo Slovencev, ki so ustvarjali in še ustvarjajo v tujini.

## FESTIVAL RADOVLJICA 91

Radovljica - V radovljiški graščini bo danes, v petek, ob 20.30 v okviru koncertov Festivala Radovljica 91 nastopil izraelski čembalist Shalev Adel. Umetnik, ki bo te dni sodeloval tudi na ljubljanskem Festivalu, bo izvajal dela Johanna Sebastiana Bacha. Izraelski čembalist in akompanist se je doslej uveljavil na mnogih mednarodnih tekmovanjih po Evropi, na koncertih pa nastopa z najboljšimi sodobnimi glasbeniki, kot so A. von Ramm, Sh. Mintz in drugi.

V nedeljo, 4. avgusta, ob 20.30 pa bo v radovljiški graščini ob zaključku festivala stare glasbe nastopil petčlanski madžarski ansambel za staro glasbo Kecskes ensemble, ki sodi med najboljše madžarske ansamble tovrstne glasbe.

## OD NAPADOV DO ZMAGE

Komaj mesec dni po koncu vojaških spopadov v Sloveniji se bodo na knjižnem trgu pridružile Vojni za Slovenijo Cankarjeve založbe še dve knjigi na isto temo - Vojna v Sloveniji, ki jo pripravljata Mednarodno tiskovno središče Ljubljana in Slovenska tiskovna agencija ter knjiga, ki jo pripravlja revija Mladina.

Vse tri knjige vsekakor sodijo med tako imenovane "hitre" knjige, ki so se v Sloveniji najprej pojavile s procesom proti četverici in nadaljevale z drugimi pomembnimi dogodki. Zanimivo, da so se s temi izdajami ukvarjale predvsem manjše zasebne založbe, zdaj pa po takšni obliki posegajo tudi velike in uveljavljene založbe.

Mednarodno tiskovno središče, ki pošilja knjigo Vojna v Sloveniji v javnost te dni, se je odločilo za drugačen pristop h knjigi, saj le-ta ne obravnava samo letošnjih vojaških spopadov; druga polovica knjige, ki nosi podnaslov Od napadov na JLA do zmage nad JA, govori o nastajanju demokracije in slovenske države. Prav zato sta pri nastajanju knjige sodelovala tudi Franci Zavrl (ta je v knjigo med drugim vključil povzetek vojaškega dokumenta 5044-3, zaradi katerega je bil obsojen, fotokopijo prepovedanega članka Noč dolgih nožev itd.) in fotograf Tone Stojko, ki zdaj prvič objavlja fotografije s procesa proti četverici. Knjiga je zato postavlja vojaške spopade v Sloveniji v okvir nastajanja slovenske državnosti: soavtor Franci Zavrl zato piše, da se vojna ni začela 27. julija in končala 4. avgusta, ko knjiga izide.

## MALI OGLASI

217-960

## APARATI STROJI

Mizarske STROJE, prodam ali oddam v najem. ☎ 46-234 10713

Pfaff, dvoredni PLETILNI STROJ, z motorjem, prodam na 3 obroke - na čeki. Đukić, Krvavška 18, Cerklje, ☎ 218-023 10834

Ugodno prodam mizarsko KOMBINIRKO, 6 operacij, šir. 50 cm, z delovno mizo 2,50 m. ☎ 49-224

Ugodno prodam POMIVALNI STROJ Candy. ☎ 79-636 10848

Prodam kombiniran STEDILNIK in sobno PEČ. ☎ 214-227 10851

Prodam ohranjen ŠIVALNI STROJ v omarici. ☎ 328-078 10862

Technics ZVOČNIKE, prodam ali menjam. ☎ 218-575 10871

Ugodno prodam GLASBENI STOLP Silva. ☎ 49-442 10890

Prodam 4-nitni OVERLOCK Previ-leg. ☎ 43-195, popoldan 10899

Ugodno prodam BLAGAJNI NCR in Deka 4. ☎ 213-481 10910

Za 5.000,00 din prodam WCR 890 Condor. ☎ 59-122 10926

Prodam vzdljiv ŠTEDILNIK na trda goriva. ☎ 061/841-157 10946

Prodam vgradeni ŠTEDILNIK (2 + 2), Gorenje, rjav, skoraj nov. ☎ 218-005 10948

Prodam starejši barvni TV, ekran 73 cm. Cena 3.800,00 din. Bojan Komac, Koroška c. 7, Tržič 10952

Ugodno prodam zamrzovalno SKRINJO. ☎ 214-027 10976

Prodam MOTORNO ŽAGO Alpina. Rado Smolej, Savska 42, Bled - Ribno 10977

Prodam barvni TV Gorenje, z daljincem. ☎ 40-134 10979

Prodam starejšo zamrzovalno SKRINJO. ☎ 324-602 10997

Poceni prodam 3.500-litrsko kovinsko CISTERNO za kurilno olje, PRALNA STROJA - Candy in Castor ter nov porcelanski UMIVALNIK. ☎ 218-206 11002

Poceni prodam vrtno KOSILNICO Rasenmeister. ☎ 216-724 11003

Prodam ohranjeno plinsko PEČ Colged. ☎ 216-724 11004

Ugodno prodam FOTOKOPIRNI APARAT Olivetti Copia 1000. ☎ 802-661, popoldan 11016

Prodam vrtno KOSILNICO rasenmeister. ☎ 216-724 11052

Prodam novo kalilno PEČ, prostornine 36 l. ☎ 45-053 11055

Prodam STROJ za okroglo brušenje. ☎ 45-053 11058

Ugodno prodam PRALNI STROJ Zoppas. ☎ 216-724 11064

Prodam SILOKOMBAIN SIP SK 80 S. Glinje 13, Cerklje 11074

Prodam KASETOFON Technics M 245 DBX. ☎ 620-922 11076

Prodam digitalni AVTORADIO Grundig. ☎ 620-922 11078

Prodam ZVOČNIKE Wharfedale laser 90. ☎ 620-922 11080

Prodam novo registrsko BLAGAJNO. ☎ 74-330, zvečer 11081

Prodam rabljen MOLZNI STROJ Virovitica. ☎ 325-143 11095

Prodam TRAKTOR Massey Ferguson, 38 KM. Borštnikova 10, Cerklje 11098

Prodam MLATILNICO. Sr. Bela 18, Preddvor 11105

Prodam barvni TV Gorenje, z daljincem. ☎ 40-134 11108

Prodam novo VIDEOKAMERO Sanyo VMD 6 P. ☎ 801-472 11113

Ugodno prodam PLETILNI STROJ Passap Duomatic 80 ter 220-litrsko in 240-litrsko HLADILNO OMARO. ☎ 75-956 11118

Prodam dobro ohranjen barvni TV Azur. ☎ 41-332 11133

OVERLOCK Pfaff, nov, z garancijo, prodam. ☎ 215-650 11135

Ugodno prodam 650-litrsko zamrzovalno OMARO. ☎ 42-135 11136

Prodam barvni TV Multitech, star 2 leti, za 10.000,00 din. ☎ 631-495 11157

Za 10.000,00 din prodam PEČ Alpterm. ☎ 81-723 11161

HIAB - hidravlično dvigalo, kratko, zložljivo, brezhibno, prodam. ☎ 328-142 11170

## GRADBENI MATERIAL

Prodam uvoženo plastificirano PLUTO. ☎ 83-727, zvečer 10423

Prodam 2 kub. m. savske MIVKE. Janez Frelj, Posavec 64, Podnart 10465

Prodam 4 kub. m. smrekovih PLOHOV. ☎ 58-078, popoldan 10828

Prodam OSTREŠJE - "grušt", za hišo. ☎ 820-001 10842

Prodam dobro ohranjen, rabljen BETONSKI MEŠALEC. ☎ 632-798 10846

Poceni prodam staro KRITINO špičak. ☎ 40-550 10866

Prodam suhe smrekove PLOHE, deb. 8 cm. ☎ 64-032 10878

Prodam nove KOLEKTORJE in RADIATORJE. ☎ 061/812-157 10886

Prodam MIVKO. Karel Simončič, Žerjavka 5, Kranj (pri Trbojah) 10892

Prodam 1.300 kosov rabljene cementne OPEKE folc. ☎ 311-955 10894

Prodam suhe smrekove PLOHE. ☎ 70-045 10904

Ugodno prodam 60 kvad. m. betonskih TLAKOVCEV. ☎ 49-026 10916

Ugodno prodam talno in stensko PLUTO. ☎ 217-061 10923

Poceni prodam novo zunanjo električno OMARICO. ☎ 79-563 10927

S popustom prodam 15 kvad. m. stenskih OBLOG Polo in 8 kvad. m. talne PLUTE. ☎ 77-636 10936

Prodam 250 kosov POROLITA, deb. 12 cm in večjo količino smrekovega OPAŽA, šir. 7, 9 in 11 cm. Koder, Sp. Duplje 45 10939

Macesnova GARAZNA VRATA, dim. 208 x 228 cm, domače izdelave, prodam. Žabnica 35. ☎ 44-640

Ugodno prodam novo strešno OPEKO Pobeđa, PUNTE, BANKINE in DESKE za opaž ter suhe OSTREŠJE od skednja. Vidmar, Pipanova 36, Senčur 10970

Prodam modularni BLOK in silikatno OPEKO. Zalog 11, Cerklje 10988

Prodam gradbeno BARAKO. Informacije na ☎ 328-342 11001

Ugodno prodam hrastove PLOHE, deb. 5 cm in DESKE, deb. 3 cm. Strelec, Milje 26, Senčur, ☎ 43-296 11018

Prodam suhe DESKE, deb. 5 in 8 cm. ☎ 633-645 11021

OPAŽ, garažna VRATA in DESKE za ograjo, prodam. ☎ 46-234 11033

Ugodno prodam ULTRAPAS PLOŠČE, bele, sijaj. ☎ 45-637 11035

Prodam novo OKNO Jelobor, dim. 120 x 80 cm. ☎ 324-882 11043

Dobro ohranjena borova OKNA, 6 kosov, dim. 100 x 160 cm, prodam. Štirnova 4, Kranj (za Gradbinko) 11044

Prodam stara in nova vhodna VRATA. ☎ 211-566 11068

Prodam nova GARAZNA VRATA, dim. 240 x 240 cm. ☎ 46-234 11082

Prodam rabljena OKNA ali KRILA. Podhom 39, Zg. Gorje 11082

Ugodno prodam sobna VRATA, OKNO in RADIATOR. ☎ 48-656 11123

Prodam LES za ostrešje, različnih dimenzij. Jama 22, Mavčiče 11104

Ugodno prodam kvaliteten smrekov OPAŽ. ☎ 46-404 11128

Prodam rabljena zasteklena oken-ska KRILA. ☎ 57-384 11138

Poceni prodam starinska vhodna VRATA in sobna VRATA, brez okvira. ☎ 802-636 11167

## IZOBRAŽEVANJE

Za fakultativno oceno angleškega jezika, iščemo študentko ali študenta. Sifra: TAKOJ 10844

Absolventka INSTRUIRA nemščino. Pokličite na ☎ 323-151 10918

## IZGUBLJENO

Izgubil sem TORBO z dokumenti. Najditelj kliči ☎ 45-659 10860

## KUPIM

Kupim nov tip GOLFA, od prvega lastnika. ☎ 241-549 10738

Kupim 8 kosov bakrenih PLOŠČ, deb. 0.50. ☎ 66-786 10826

Kupim gradbeno PARCELO, v Bohinj. Sifra: BOHINJ 92 10854

Kupim 1 teden starega BIKCA simentalca. Vasca 6, Cerklje 10908

Kupim turno OKOVJE in PSE. ☎ 77-025 10922

Kupim žagan LES za ostrešje. ☎ 633-228 11014

Kupim mlado KRAVO simentalko, brejo 3 do 4 mesece. ☎ 57-700 11015

## LOKALI

V Šk. Loki prodam PROSTORE za lokal. ☎ 620-070 10913

V najem oddam opremljeno TRGOVINO, s telefonom, centralnim ogrevanjem. Obvezan odkup inventarja Prodam tudi Z 101, letnik 1987, v odličnem stanju, registrirana do 22. 12. 1991. ☎ 211-882, od 9. do 19. ure, ob sobotah, od 9. do 13. ure 10959

V najem oddam dva LOKALA v centru Kranja ter vzajem v najem HIŠO ali 2-sobno STANOVANJE. ☎ 221-450 10981

Prodam VIDEOTEKO. ☎ 328-681, po 17. uri 11101

Prodam lesen KIOSK, vel. 4 x 3 m. Huje 3/b, Kranj 11139

## MOTORJI KOLESA

Prodam gorsko KOLO, izrednih kvalitet. ☎ 214-205 10856

Za 6.000,00 din prodam ohranjen APN 4. ☎ 48-112 10883

Prodam BT 50 S, letnik 1990, Štamcar, Lom 77, Tržič 10874

Za 850 DEM prodam APN 6 S, letnik 10/1988. ☎ 77-631 10880

BT 50, ugodno prodam. ☎ 48-140 10893

Prodam ohranjen MZ ETZ 250, letnik 1989. ☎ 241-859 10906

Prodam APN 6, letnik 1988. Larisi, Grabče 27, Zg. Gorje 10928

Prodam dobro ohranjen Tomos AVTOMATIK, z vlitimi platišči. Cena po dogovoru. ☎ 632-405 10963

Tomos AVTOMATIK, nov, ugodno prodam. ☎ 40-134 10978

Prodam KAWASAKI KLR 650, letnik 1988, rdeč. ☎ 631-364 11005

Prodam otroško KOLO. ☎ 217-931 11038

Prodam NSU 1200 in pony KOLO. ☎ 325-398 11049

Prodam AVTOMATIK 3 M, črna lita platišča, srebrne barve, odlično ohranjen, za 20.000,00 din in dve pony KOLESI ter deklislo KOLO. Ogleđ v ponedeljek. Hribar, Planina 3, Kranj 11119

Prodam gorsko KOLO na 10 prestav. Šilar, Kidričeva 15, Kranj 11123

Prodam moško dirkalno KOLO na 10 prestav. ☎ 324-612 11127

Ugodno prodam KOLO Atala. Zupan, Župančičeva 18, Kranj 11134

Prodam MOPED Tomos 15 SL. Podbrezje 41, Duplje 11142

Ugodno prodam ohranjen PONY EXPRES Puch. ☎ 324-312 11149

## OBVESTILA

Želite spremeniti svoje stanovanje, nudimo vam izdelavo in montažo LAMELNIH ZAVES, ŽALUZIJ in ROLET. Roletarstvo Nograšek, Milje 13, Senčur, ☎ 43-345, delavnica ali 061/50-720 9607

SERVIS OGREVALNIH NAPRAV vam priporočamo, da že sedaj pripravite in pregledate svoje ogrevalne naprave pred pričetkom hladni dni. Mehansko in kemično ČIŠČENJE oljnih rezervoarjev in gorilnikov, lahko naročite na ☎ 311-060

AVTOKLEPARSTVO - Branko Lako, Bevkova 37, Radovljica, ☎ 75-807 - vam nudijo SVOJE USLUGE za vse vrste vozil - tudi obnovo veteranov. 10497

BARVAM z apnom in jupolom. Hitro, poceni ☎ 241-483 10519

J & J SERVISI Popravljamo vse vrste TV, VIDEO, HI-FI naprave. ☎ 329-888 10618



IZPOSOJA videokamer, enostavna uporaba. ☎ 241-265 10693

Na novo odprti boutique "URŠA" na Ul. Staneta Žagarja 34, Kranj - Primskovo, NUDI VELIKO IZBIRO konfekcije, jeansa, perila itd. Cene so nizke. Možnost nakupa tudi na kredit! Priprčajte se samil ☎ 216-020 10845

ČISTIM mehke pode in oblazinjeno pohištvo. ☎ 632-437 10882

Kvalitetno napeljem CENTRALNO INSTALACIJO. ☎ 73-186 10901

POLAGAM keramične ploščice. ☎ 65-705 10903

Suho in mokro globinsko ČIŠČENJE prostorov. ☎ 74-117 10921

RTV Servis - POPRAVILA - Gorenje, na domu. ☎ 216-945 10929

TENIS na Bledu - novo - lepo - poceni. ☎ 77-369 10934

ROLETE, ŽALUZIJE in lamelne ZAVESE, izdelujemo, montiramo in popravljamo. ☎ 216-919 10938

Strankam, po ugodni ceni, 80,00 din od metra, ŽAGAM drva. Stane Jere, Groharjeva nas. 11, Škofja Loka, ☎ 622-631 10969

Kolesarska popotnika Ivo Drinovc in Matjaž Jeram, se ZAHVALJUJEVA sponzorjem, ki so omogočili najino KOLESARSKO TURO po AFRIKI. Prispevali so kolesarsko in fotografsko opremo ter poskrbeli, da nisva bila na poti lačna: Trgovina "Zapravljiček", Foto "Boni", Sava Kranj, pletilstvo Breda Zalokar, Zahvala za pmoč pa gre tudi Slavku Žagarju, Janezu Andrejcu in Bojanu Resniku. 10972

ČISTIM talne obloge in oblazinjeno pohištvo. ☎ 632-437 11041

Kvalitetno OPRAVLJAM krovška, kleparska dela. ☎ 79-043 11075

KOPLJEM ponikovalnice. Naslov v oglasnem oddelku. 11090

MONTAŽA in POPRAVILO lesenih izdelkov. ☎ 46-032 11162

## OSTALO

Prodam električno KITARO Eko in OJAČEVALEC Cibes. ☎ 46-030 10838

Prodam opremljeno POČITNIŠKO PRIKOLICO. ☎ 327-290 10850

Prodam GLISER Kliček, motor 20 KM. ☎ 324-882 10870

Prodam KNJIGE za 7. razred. ☎ 42-833 10873

Prodam ohranjen INVALIDSKI VOZIČEK. Križnarjeva 10/a, Kranj 10885

Prodam otroški TRICIKEL Sorška 10, Kranj - Drolovka 10982

Prodam že postavljene elektronske BILJARDE, v okolici Bleda. ☎ 723-356, od 10. do 14. ure 10987

Prodam STOLČEK Chicco. Sorška 10, Kranj - Drolovka 10994

Prodam NAHRBNIK Chicco. Sorška 10, Kranj - Drolovka 10995

Prodam otroško POSTELJICO. Sorška 10, Kranj - Drolovka 10996

Prodam GOVEJO KOŽO. Mihelič, Podbrezje 196, Duplje 11050

Prodam KITARO Ibanez magnetni dimarzio. ☎ 620-922 11079

Prodam diatonično HARMONIKO Melodija C, F, B. ☎ 622-418 11100

Prodam DRVA. Trstenik 11, Golnik. Prodam VOZIČEK za dvojčke - marla. ☎ 43-582 11131

Prodam otroško POSTELJICO z jogijem. ☎ 324-326 11140

Prodam otroški VOZIČEK - košaro, za dojenčka. ☎ 211-061 11164

## PRIDELKI

Prodam KUMARICE za vlaganje. Pšenična polica 7, Cerklje 10914

Prodam bučno OLJE. ☎ 46-023 11107

Prodam MRVO iz kozolca. ☎ 42-673 11107

Prodam PŠENICO za krmo. Jezer-ska c. 92, Kranj 11222

## POSESTI

Dve PARCELI, na čudovitem kraju, pod Joštom, trenutno še nezazidljivi, ugodno prodam. Ogleđ možen v soboto in nedeljo. ☎ 40-866

Pri Begunjah prodam HIŠO za 45.000 DEM. ☎ 74-251 10887

GARAZO na Zl. polju, prodam ali zamenjam. ☎ 323-522 10898

Prodam 1 ha GOZDA, na Jelovici. ☎ 77-369 10933

Na Jesenicah - Javornik, 10 m od glavne ceste, prodam GARAZO, v izmeri 6 x 4 m, primerna za obrt ali videoteko. Informacije na ☎ 81-711 10953

Iz Mojstrane proti Radovni, k.o. Dovje, prodam GOZD, v izmeri 3,3 ha. Cena 65.000 DEM. Rekar, Zg. Radovna 46, Mojstrana, ali ☎ 062/808-129 10974

Prodam GARAZO v bližini Zdravstvenega doma. ☎ 312-255 10992

Gozdno PARCELO v Udinborštu, prodam. Logonder, Strahinj 51, Naklo. ☎ 48-544 11121

V Cerkljah prodam zazidljivo PARCELO, 800 kvad. m. ☎ 218-639 11148

Prodam zidano GARAZO na Jesenicah. ☎ 44-044 11150

## PRIREDITVE

Duo IGRA na ohceti in veselih zabavah. ☎ 46-137 10883

## RAZNO PRODAM

Drobni KROMPIR in troje VRAT, prodam. Breg ob Savi 19, Mavčiče 10836

Prodam TRAČNO ŽAGO, za razrez hlodovine, z rezili in vpenjali ter jesenove PLOHE. ☎ 312-290 10837

Prodam DRVA, BIKCA in TELIČKO. Alojz Bogataj, Gorenja vas 6 10839

Prodam sestavljivo OMARO in KOLO pony. ☎ 218-996 10932

Prodam dva plinska ŠTEDILNIKA, vgrajeno POMIVALNO KORITO in starejšo KUHINJO. ☎ 218-240 10980

Prodam REZKALNI STROJ in PRIKOLICO. Finžgarjeva 4/a, Lesce 11083

Prodam raztegljiv KAVČ in POKROV za 750. ☎ 78-823 11087

Prodam žensko KOLO, Pony in PRALNI STROJ. ☎ 311-150 11088

Prodam POSTELJICO, ŠTEDILNIK in PRALNI STROJ. Jama 23 11130

Prodam APN 6 in MOTOR za čoln Jamaha, 2 KM. ☎ 217-545 11132

Prodam dober PRALNI STROJ in 3 kopalne KADI; od tega 2 litoželezni. Dovžan, Cankarjeva 25, Tržič 11137

Prodam hidravlično STISKALNICO, večje dimenzije, SKOBELENIK, dolž. 600 x 500 cm in TOVORNJAK OM, vozen z B kategorije. Medja, Lipce 4 11146

## STAN. OPREMA

Ugodno prodam starejšo POHIŠTVO. ☎ 52-225, zvečer 10830

Prodam dobro ohranjeno KUHINJO, z vgradnim hladilnikom in štedilnikom. Cena po dogovoru. ☎ 85-169 10843

Ugodno prodam OMARI, VITRINO in TROSED. ☎ 75-644 10888

Prodam novo kotno KAD, WC - komplet. ☎ 50-825 10917

Ugodno prodam SEDEŽNO GARNITURO in PRALNI STROJ. ☎ 325-193 10941

Dve enaki otroški SPALNICI in 300-litrsko zamrzovalno skrinjo, prodam. ☎ 326-806 10973

Prodam 30 rabljenih JOGIJEV, komplet s posteljino. ☎ 723-356, od 10. do 12. ur 10986

Otroški JOGI in klubsko MIZO, prodam. ☎ 52-134 11103

Prodam SEDEŽNO GARNITURO. ☎ 218-136 11111

NOV DVOSED (dolžina 150 cm) in FOTELJ (širina 75 cm), vse razstegljivo, prodam za 15.000 din. ☎ 211-201

## STANOVANJA

Prodam komfortno 3-sobno prtilično STANOVANJE na Planini III., v Kranju. Možna je tudi zamenjava za manjše, novejšo stanovanje. Samo resne ponudbe na ☎ 328-814 10829

Prodam 2-sobno prtilično STANOVANJE v Kranju. ☎ 46-030 10859

Oddam 1-sobno STANOVANJE. 1-letno predplačilo ☎ 41-369 10900

Prodam opremljeno 3-sobno STANOVANJE. ☎ 620-070 10912

Samski moški nujno išče SOBO, s kopalnico ali GARSONJERO, za dobo 1 leta, v Radovljici ali bližnji okolici, do Brezij. Ponudbe na ☎ 061/-627-131, ves dan 10950

V Bistrici pri Tržiču prodam 3-sobno opremljeno STANOVANJE, z dvigalom in dve GARAZI. Aleksovski, Deteljica 9, Tržič 11020

Na Bledu oddam opremljeno SOBO. ☎ 061/332-832 11040

Zamenjam družbeno GARSONJERO za večje stanovanje. ☎ 214-747 11063

V najem oddam vseljivo GARSONJERO v Kranju. ☎ 211-393 11126

Po zelo ugodni ceni prodam 2-sobno STANOVANJE, 59 kvad. m., v Škofji Loki. Cena 1.000 DEM za kvad. m. Samo resni kupci! ☎ 633-542 11171

## VARSTVO

Iščem VARSTVO za 19-mesečne ga otroka, v Stražišču. ☎ 311-431 10869

## VOZILA

Prodam GOLF S paket, letnik 1984. Voklo 47, Senčur 10724

Prodam CITROEN BX TRS 1800, letnik 1987. ☎ 241-549 10737

Prodam ohranjen SIMCO, letnik 1976. ☎ 241-486 10749

VW 1200, letnik 1976, registriran do maja 1992, prodam

# AVTOŠOLA "Viktor"

organizira tečaj cestno-prometnih predpisov v ponedeljek, 5. 8. 1991, ob 16. uri v prostorih Delavske univerze v Kranju. Vse informacije po tel. 324-746.

## Vabljeni!

- Prodaj ohranjeno Z 750, letnik 1985. Zg. Bela 21, Preddvor 10962
- Prodaj GOLF JX diesel, letnik 1986, 47.000 km, garažiran. Cena 13.000 DEM. ☎ 51-907 10965
- Prodaj JUGO 55 Koral, letnik 1988. Zale 3, Radovljica, ☎ 75-842 10966
- Prodaj poškodovan JUGO 45, letnik 1981. Cena 1.200 DEM. Ivka Vidmar, Podlubnik 288, Škofja Loka 10968
- Prodaj VW 1200, letnik 1975 ter REZERVNE DELE za Simco 1100 GLS. Arhar, Javorniški rovt 3, Jesenice, ☎ 81-441, int. 20-43 10975
- Ugodno prodaj 125 P, letnik 1978, dodatno opremljen, dobro ohranjen, registriran do oktobra 1991. ☎ 57-337 10983
- Prodaj JUGO 45 Koral, letnik 1989. Pavlin Darja, Snakovska c. 4, Križe, ☎ 57-681 10985
- Prodaj R 4, letnik 1979. Avsenik, Letališka 12, Lesce 10989
- Prodaj JUGO 45 AX, letnik 1988, ohranjen. ☎ 51-367 10990
- Prodaj Z 101, letnik 1982. ☎ 312-255 10991
- FIAT 126 P, letnik 1991, vodno hlajenje, bele barve, prodaj. Golnik 94 11009
- Prodaj Z 750, letnik 1985. Sp. Lipnica 36, Kamna gorica, ☎ 74-927 11010
- MITSUBISHI Lanser, 1.500 ccm, letnik 1988, 55.000 km, metalno rdeč, z radiom, kljuko, prtljajnikom, brezhiben, ugodno prodaj. ☎ 64-041 11011
- Prodaj VW 1200, letnik 1973. Milan Đukanović, Grajzarjeva 5, Tržič 11012
- Prodaj JUGO 45 Koral, star 2 leti. ☎ 633-228 11013
- Prodaj BMW R 65. ☎ 50-379 11019
- R 4, letnik 1984, registriran do aprila 1992, prodaj za 2.900 DEM. ☎ 75-597 11022
- Prodaj JUGO 55, letnik 1989, 5 prestav, bele barve, registriran do 23. 7. 1992. Janez Molč, Binkelj 40, Škofja Loka 11023
- Prodaj dobro ohranjen JUGO 45 AX, letnik 1987 in GOLF 1100, starejši letnik. ☎ 40-226 11024
- Prodaj Z 101 Skala 55, letnik 1989. Kuhar, Zadraga 17, Duplje 11025
- Nujno prodaj dobro ohranjen JUGO 45 Koral, letnik 1989, sivo-modre barve. ☎ 241-630 11026
- Ugodno prodaj Z 750 LE, letnik 1980, registriran do oktobra 1991. ☎ 218-576 11027
- Prodaj FORD Fiesta, letnik 1978, registriran. ☎ 47-397 11028
- Prodaj nov, izvozni KAMION TAM 100. Hrastje 39, Kranj 11029
- Prodaj Z 750, letnik 1984. Vodopivčeva 19, Kranj 11030
- Prodaj nov AKUMULATOR Vesna 55, 30 odstotkov ceneje. ☎ 218-987 11031
- Prodaj GOLF diesel, letnik 1986. Staretova 1, Kranj, ☎ 325-558 11034
- Prodaj CITROEN AX, letnik 1989, 5 vrat. ☎ 45-637 11036
- Prodaj GOLF, letnik 1985, Kurirska pot 29, Kranj 11037
- REZERVNE DELE za 750 in BMW 2002, prodaj. ☎ 802-755 11042
- JUGO 45, letnik september 1986, rdeč, kot nov, zelo ugodno prodaj. ☎ 620-622 11046
- LADO karavan 1300, letnik 1986, prevoženih 40.000 km, prodaj. ☎ 74-119 11047
- Prodaj Z 101, letnik 1990. ☎ 74-748 11048
- Prodaj tovarno avtomobilsko PRIKOLICO. ☎ 43-108 11051
- Prodaj VW KOMBI transporter, letnik 1981. ☎ 45-053 11054
- Prodaj JUGO 45 A, letnik 1987, registriran do februarja 1992, dobro ohranjen. Visoko 2/a, Senčur 11056
- JUGO, ohranjen, prodaj. Markovič, Zl. polje 3/d, Kranj 11057

- Prodaj R 4 GTL, letnik 1986. ☎ 218-243 11060
- Prodaj GOLF diesel, letnik februar 1987. Marko Malec, Trojarjeva 39, Kranj, ☎ 311-252 11061
- Prodaj nov CITROEN AX 11 TGE, 5 vrat. ☎ 214-540 11062
- Prodaj Z 850, letnik 1985. ☎ 622-581 11065
- Prodaj R 11 Turbo, letnik 1985. Sučeva 9, Kranj 11067
- Prodaj JUGO 55, letnik 1984, obnovljen. ☎ 323-822 11070
- Prodaj GOLF D, letnik 1988. Hottmaže 72, Preddvor 11073
- Prodaj NSU 1200 C, garažiran, lepo ohranjen. ☎ 620-922 11077
- Prodaj nov KOMBI Fiat Ducato Panorama, 8 + 1. ☎ 73-859 11084
- Nujno prodaj GOLF JGL, letnik 1981. ☎ 74-130 11085
- Ugodno prodaj FORD Escort, letnik 1976. Cena 2.000 DEM. ☎ 622-081 11092
- Prodaj Z 850, bela, registrirana celo leto, letnik 1984. Slavica Poljanec, Planinska 13, Lesce 11093
- Prodaj R 5 Campus, letnik 1990. Mencinger, Zgoša 49, Begunje 11099
- Prodaj dobro ohranjen JUGO 45, letnik 1985, garažiran, registriran do julija 1992. Ogled v petek in soboto dopoldan. Darja Benedičič, Vrtna ul. 40, Križe, ☎ 57-483 11099
- Prodaj ali zamenjam LADO Samaro, letnik 1987. ☎ 801-472 11100
- GOLF, letnik 1989 zamenjam za gradbeno parcelo. ☎ 47-488 11110
- FIAT Chroma, letnik 1989, 35.500 km, bel, enkratno ohranjen, prodaj ali zamenjam. ☎ 323-751 11111
- Prodaj ali zamenjam LADO Samaro, letnik 1987. ☎ 801-472 11112
- Prodaj VW JETTA 1.3 C, nemški, letnik 1986. ☎ 75-090 11124
- Prodaj REZERVNE DELE za Ford Escort, starejši letnik. Podbrezje 41, Duplje 11141
- Prodaj Z 101, letnik 1980, registrirana do decembra 1991. ☎ 50-676 11143
- R 4 TLS, letnik 1979, registriran do junija 1992; motor in podvozje generalno obnovljena, prodaj za 2.000 DEM. ☎ 310-103 11144
- Prodaj LADO 1300 Riva, letnik 1988. Janežič, Sp. Brnik 85, Cerklje, ☎ 42-940 11147
- Prodaj zelo dobro ohranjeno Z 101 GTL 55, letnik 1986. Cena po dogovoru. ☎ 85-204 11153
- Prodaj BMW 316, letnik december 1986, dodatno opremljen. ☎ 78-195, zvečer 11155
- NISSAN MICRA, letnik 86, 84000 km, poškodovan levi blatnik in brnik, peodam. ☎ 312-492 11156
- Prodaj JUGO 55, letnik 1988. ☎ 50-312 11159
- Prodaj DIANO, letnik 1980, neregistrirana, v voznem stanju. ☎ 78-905 11160
- Prodaj JUGO 55, letnik 1987. ☎ 312-280 11165
- Prodaj R 4, starejši letnik. Cena po dogovoru. Gregoričeva 15, Kranj - Cirče 11168

## ZAPOSLOTITVE

V lepem, zdravem okolju, na Gorenjskem, na višini 1.000 m, iščem pridno in pošteno žensko za POMOČ PRI DELU na kmetiji. Stanovanje in hrana je zagotovljena. Ljudje smo dobri in prijazni. Zaželjena starost je od 30 do 40 let. Šifra: GORSKA VASICA 10803

**J J SERVIS - Popravljamo vse vrste TV - VIDEO - HI FI NAPRAVE - tel.: 329-886**



**ZAHVALA**  
Utihnijel je Tvoj glas,  
obstalo je Tvoje srce,  
ostali so sledovi pridnih rok  
in kruto spoznanje,  
da se ne vrneš več.

Ob boleči izgubi moje ljubljene in skrbne mamice

## ANGELCE JARC

iz Nakla

se iskreno zahvaljujem sorodnikom, prijateljem in znancem za izkazano pomoč, izrečeno sožalje in podarjeno cvetje. Zahvaljujem se dr. Novaku, dr. Primožičevi, dr. Hrenovi in UKC Ljubljana, dr. Kocijanu ter ostalemu osebju iz Onkološkega inštituta Ljubljana, zdravstvenemu osebju iz UKC Golnik, patronažnim sestram g. Žutki, g. Marji ter posebej g. Ivki, g. župniku za lepo opravljen pogrebni obred z mašo, pevcem bratov Zupan za ganljivo zapete pesmi ter govorniku g. Mihi Štefetu za poslovilni govor ob odprtem grobu.

**ŽALUJOČA: hčerka Tatjana**  
Naklo, 28. julija 1991

Pomagam pri ČIŠČENJU hiš in stanovanj, v Kranju in Trzinu. Šifra: PO DOGOVORU 10827

Sprejemam v redno delovno razmerje KV TRGOVKO. Bojan Kuralt, C. Toneta Fajfarja 8, Cerklje, ☎ 42-693 10840

Iščemo ZASTOPNIKE. Visok honorar! ☎ 82-217, 10. - 12. ure 10881

Strojni tehnik išče DELO. Bizjak, Sp. Gorje 146 10920

Iščemo krepko dekle, starosti od 20 do 40 let, za POMOČ pri bolniški negi in pomoč v gospodinjstvu, v Ulmu - Nemčija. Neizšolana ima možnost priučitve. Začasna nastanitev zagotovljena. Plačilo dobrot! Javite se na ☎ 77-400, od 8. do 10. ure, razen sobote 10954

Iščemo ZASTOPNIKE za prodajo atraktivnih izdelkov. ☎ 329-159, od 19. do 20. ure 11032

Nudim dobro plačano DELO. Informacije na ☎ 48-593, v večernih urah 11071

Takoj zaposlim fanta z delovno vneto, iz Škofje Loke, za POMOČ pri instaliranju ogrevalnih in vodovodnih naprav. Pogoj: uspešno končana osnovna šola. ☎ 632-524 11072

UREJEVALCA stružnih avtomatov, zaposlim v Kranju. Ponudbe z opisom dosedanjih zaposlitve oddaje na oglasni oddelek. Šifra: TUDI HONORARNO 11106

Nudimo zaposlitev STROJNIM KLJUČAVNICARJEM, REZKALCEM, STRUGARJEM. Informacije: Hribar - Blesk, d.o.o., Planina 3, Kranj 11115

Zaposlim mlajšo, sposobno FRIZERKO, za samostojno opravljanje frizerske dejavnosti. Šifra: ŠKOFJA LOKA 11116

Nudimo honorarno ZAPOSILITEV polnoletnim dekletom, z znanjem nemščine, angleščine, francoščine ali italijanščine. Informacije: Hribar - Blesk, d.o.o., Planina 3, Kranj 11117

Zaposlim PRIPRAVNIČICE - trgovske stroke. ☎ 68-570 11151

Žensko za NEGO nepokretne matere, v dopoldanskem času, v Škofji Loki, iščemo. ☎ 622-590, po 15. uri 11163

## ŽIVALI

- Mladu KRAVO simentalco, prodaj. Gabrijel, Zg. Dobrava 33, pri Kropi 10068
- Prodaj KOZO s kozličkom. ☎ 310-332 10445
- Prodaj domače PURANE, za zakol. ☎ 241-162 10697
- Mi kdo odstopi PAPIGO? Walland, Alpska 32, Lesce 10812

- Prodaj dva TELETA simentalca, težka do 100 kg. Rozman, Križarjeva 2, Kranj - Stražišče 10833
- Prodaj TELICO. Sr. Bitnje 28, Žabnica, ☎ 312-292 10847
- Prodaj BIKCA simentalca, za nadaljnjo rejo. ☎ 42-332 10849
- Prodaj PRAŠIČA za zakol, lahko polovice. Sp. Brnik 60 10852
- Prodaj SVINJO za dopitanje. Sp. Brnik 60, Cerklje 10853
- Prodaj PUJSKE, 30 kg in manjše. Sp. Brnik 60, Cerklje 10857
- Prodaj dve KOZI mlekarici. Kolman, Visočje 3, Tržič 10865
- Prodaj 14 dni staro TELIČKO. Žeje 15, Duplje 10867
- TELICO, breja 5 mesecev, prodaj. Sp. Senica 8, Medvode 10879
- Prodaj PAPIGE nimfe in standard. ☎ 49-442 10889
- Prodaj belega perzijskega MUCKA, ki je dosegel naslov šampiona. Šinko, Gorenja vas 243 (nad Škofjo Loko) 10897
- Prodaj rjave JARKICE in PETELINČKE. Zgoša 47/a, Begunje 10909
- Prodaj TELIČKO ali BIKCA simentalca. Tenetiše 6, Golnik 10909
- Prodaj KOZO mlekarico in KOZLIČKA. ☎ 77-977 10919
- Prodaj 120 kg težkega BIKCA simentalca. Begunje 53, ☎ 73-895 10919
- Prodaj dva BIKCA simentalca, stara 2 meseca in pol. Tine Dežman, Savska 15, Bled - Ribno 10971
- Prodaj BIKCA simentalca. Eržen, Zabukovje 2, Zg. Besnica 10971
- KOKOŠI, tik pred nesnostjo, prodajamo. Gašperlin, Moste 99, Komenda 10984
- Prodaj dve visoko breji črno-beli TELICI, v A-P kontroli. ☎ 79-414 10999
- Prodaj RACO z račkami. ☎ 46-489 10999
- Prodaj brejo TELICO simentalco ter smrekove in hrastove PLOHE. Breg ob Savi 4, Mavčiče 11000
- Prodaj čistokrvne nemške OVČARJE z rodovnikom, odličnih staršev (obe svetovni ml. prvaki), Ul. 4. oktobra 22, Cerklje 11007
- Prodaj brejo TELICO. Janko Zankotnik, Dorfarje 16, Žabnica 11008
- Prodaj KRAVO po četrtem teletu. Franc Hafner, Zg. Bitnje 23, Žabnica 11017
- Prodaj TELICO simentalco, težka 300 kg. ☎ 42-927 11045
- Prodaj 6 tednov starega BIKCA simentalca. Musar, Ovsišje 23, Podnart 11053
- Prodaj KRAVO simentalco, s teličkom ali brez. Starman, Godešič 26, Škofja Loka 11059

- Mladiče DOBERMANE prodaj po 200 DEM. ☎ 41-862 11066
- Prodaj 18 let staro KORILO. Čadovlje 6, Tržič 11094
- Rjave JARKICE ter od 20 do 100 kg težke PRAŠIČE, prodaj. Stanonik, Log 9, Škofja Loka, ☎ 65-546 11096
- Prodaj rodovniške nemške OVČARJE. ☎ 74-326 11102
- Prodaj 30 dni staro TELIČKO. ☎ 49-172 11120
- Prodaj 5 tednov starega TELIČKA. ☎ 310-511 11125
- BRIARDE - mladiče, starši Cacib, prodaj. ☎ 40-062 11129
- Prodaj 14 dni starega TELIČKA simentalca. Zg. Besnica 6 11145
- Prodaj KOZE, bele vrste. ☎ 311-636 11169
- Prodaj dva BIKCA simentalca, težka od 150 do 200 kg. Žiganja vas 31, Duplje 11152

- Poceni prodaj BOKSARJE, brez rodovnika. ☎ 42-151 11154
- Prodaj 4 leta staro KOBILU ali zamenjam za goved. Pivka 3, Naklo 11166
- Poceni prodaj KOZO mlekarico. Grosova 23, Kranj 11166

**UGODNE CENE**

**SALON POHIŠTVA**

Ark - Maja  
Predoslije pri Kranju  
tel. 241-031

**VELIKA IZBIRA**  
novo: kuhinje

Odprto od 12. do 19.  
sobota od 9. do 13. ure

**GOTOVINSKI POPUST DO 40 %**

Z žalostjo sporočam, da je 24. julija 1991, v 74. letu starosti umrla moja mama

## MATILDA TOMAŽIN

por. Frankovič

Pokopana bo v Avstraliji.

**ŽALUJOČI: sin Vili z družino**



## ZAHVALA

Ob izgubi naše mame

## CECILIJE JEČNIK

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, darovali cvetje in nam izrekli sožalje. Posebej se zahvaljujemo Domu upokojencev Kranj in g. župniku iz Hrastja za lep obred.

**ŽALUJOČI: Svojec**



## ZAHVALA

Ob smrti drage žene, mame, omice, sestre in tete

## FANI MELINK

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in znancem ter vsem, ki ste v težkih trenutkih sočustvovali z nami, nam nudili pomoč, darovali cvetje in jo pospremili na njeno zadnjo pot. Posebej se zahvaljujemo Gorenjskemu tisku in osebju Psihiatrične bolnišnice v Begunjah ter bolnišnice Golnik za njeno zdravljenje. Hvala tudi g. župniku za lepo opravljen obred in pevcem bratov Zupan za lepo zapete pesmi.

Mama, hvala Ti za vse!

**ŽALUJOČI: mož Mirko, hčerki Lučka in Mira ter sin Miro z družinami**



## ZAHVALA

Ob dolgoletni boleznini trpljenju si odšel tiho brez slovesa, tolažba nam je edina, da nekdanj snidemo se vsi...  
Ob boleči izgubi našega dragega moža, atija in sina

## TONETA BLAZNIKA

se iskreno zahvaljujemo sosedom, sorodnikom, sodelavcem, prijateljem in znancem za izrečeno sožalje, darovano cvetje, denarno pomoč ter spremstvo na njegovi zadnji, mnogo prerani poti. Zahvaljujemo se dr. Andolšku - Dializni oddelek Jesenice, šoferjem za varne prevoze na dializo. Posebno zahvalo smo dolžni sestram in strežnemu osebju za večletno skrb v času njegove bolezni. Zahvaljujemo se DO Merkur, Ibi, Stan. skl. delavcem, sodelavkam, učiteljici Kristini in učencem 4. razreda. Iskrena hvala g. župniku za opravljen pogrebni obred, pevcem iz Nakla za prelepo petje, nosačem in pogrebniku. Govorniku in prijatelju Tonetu hvala za lep govor. Vsem in vsakomur posebej se enkrat iskrena hvala!

**ŽALUJOČI: žena Slavica, otroci Robert, Tanja in Petra, mama ter ostalo sorodstvo**  
Sp. Besnica, 24. julija 1991

**Tradicionalni šahovski turnir v Šobcu** - Šahovsko društvo Murka iz Lesc je organizator tradicionalnega šahovskega turnirja v počastitev praznika občine Radovljica in krajevnega praznika Lesc. Turnir bo to nedeljo, 4. avgusta, z začetkom ob 10. uri. Prijave sprejema sodnik do začetka tekmovanja. V primeru slabega vremena bo zagotovljen pokrit igralni prostor.

**Tekmovanje z gorskimi kolesi za Pokal "Sport hotel Pokljuka"** - To nedeljo, 4. avgusta, bo na Pokljuki drugo tekmovalje za pokal "Sport hotel Pokljuka". Tekmovanje se bo začelo ob 11. uri, krožna proga (25 kilometrov) pa bo potekala ob Sport hotelu, kjer je tudi cilj. Prijave sprejemajo 1 uro pred štartom, štartnina pa je 100 dinarjev za vse polnoletne udeležence. Prijave in informacije: Sport hotel Pokljuka (211-027), ZTKO Kranj (211-235, 211-176) in Slavko Žagar (215-750).

**20. dan oglarjev na Starim vrhu** - Turistično društvo Stari vrh organizira to soboto in nedeljo, 3. in 4. avgusta, tradicionalno turistično - etnografsko prireditev, "Dan oglarjev". Prireditev bo na Grebljici, začela pa se bo jutri ob 20. uri z "Oglarsko nočjo" in nadaljevala v nedeljo, ko bodo ob 14. uri prikazali oglarjenje in življenje oglarjev na tem koncu Slovenije. Za ples in razvedrilo bo igral ansambel Strmina.

**Kolesarska dirka Stari vrh 91** - Ob Oglarskem dnevu in v okviru praznovanja krajevnega praznika Javorij, Kolesarski klub Janez Petermelj iz Škofje Loke, organizira kolesarsko dirko "Stari vrh 91". Štart dirke bo v nedeljo, 4. avgusta, ob 9. uri na Mestnem trgu v Škofji

Loki, organizatorji pa bodo prijave sprejemali na štartu do 8.30. Štartnina je 100 dinarjev.

**Dan Soriške planine** - Pri Litostrojski koči na Soriški planini bo to soboto, 3. avgusta, prireditev DAN SORIŠKE PLANINE. Poleg nagradnih iger bosta obiskovalce zabavala ansambel MARD iz Sorice in kvartet Lovskega pevskega zbora iz Medvod.

**Planinski in kolesarski izlet upokojencev** - Planinska sekcija pri kranjskem društvu upokojencev organizira izlet v Planico in Tamar. Odhod avtobusa iz kranjske avtobusne postaje bo v četrtek, 8. avgusta, ob 7.10, hoje na izletu pa bo za tri ure. Kolesarska sekcija pa prihodnji petek, 9. avgusta, organizira izlet na relaciji Smlednik - Vodice - Moste ter skozi Cerklje nazaj v Kranj. Odhod bo ob 8. uri izpred Društva upokojencev na Tomšičevi v Kranju.

**Vaterpolo turnir v Kranju** - Po treh turnirjih finala prvenstva Republike Slovenije, je v vodstvu še vedno ekipa Diskoteke Gorjanc iz Hotemaž, ki ima s tekmo manj enako točk kot celjski Neptun (13). Tudi najboljši strelec turnirja je Robi Kodrič (Diskoteka Gorjanc). Zato bo toliko bolj zanimiv zadnji finalni turnir, ki bo to soboto, 3. avgusta, v Kranju.

**Žičnice na Krvavcu spet delajo** - Konec tedna so prvič po vojni spet začele voziti žičnice na Krvavcu. Žičnice vozijo po običajnem voznem redu, od osme ure zjutraj, vsako polno uro, zadnja vožnja pa je ob 17.30.

**Odprto teniško prvenstvo Tržiča** - Člani Teniškega kluba Tržič pripravljajo to soboto in nedeljo, 3. in 4. avgusta, odprto teniško prvenstvo Trži-

ča, s katerim bodo počastili tudi tržiški občinski praznik. Turnir bo na igriščih v Križah, začel pa se bo v soboto ob 8. uri zjutraj. Prijave posameznikov (tekmovalci bodo samo moški) sprejema danes do 17.30 Dušan Košir na Pristavi pri Tržiču, telefon 74-092 (dop.) ali 57-527 (pop.). Prijavitelji pa se je moč tudi na igrišču, kjer bo ob 18. uri zbranje.

**Petrov sejem na Jesenicah** - Junjska vojna v Sloveniji je močno oklestila program jeseniškega Turističnega društva. Poletje zato želijo popestriti s Petrovim sejemom, ki bo ta konec tedna, v nedeljo, 4. avgusta, na trgu Toneta Čufarja na Jesenicah.

**Plavalni tečaj na kopalnišču Ukova** - Športna zveza Jesenice bo od 5. do 15. avgusta na kopalnišču Ukova organizirala plavalni tečaj. Prijave sprejemajo v pisarni zveze na Ledarski 4 in pri blagajni kopalnišča, tečaj pa stane 500 dinarjev.

**Planinski tabor v Martuljku** - Člani mladinskega odseka Planinskega društva Jesenice bodo v dneh od 4. do 9. avgusta v Lipovčevi koči v Gozd Martuljku organizirali tabor za mlajšo in starejšo skupino. Mladim planincem bodo predstavili planinsko življenje in jih popeljali na izlete.

**Srečanje borcev na Hrušiči** - Borci v tej krajevni skupnosti to soboto, 3. avgusta, ob 10. uri pripravljajo tradicionalno srečanje, ki bo pred domom DPD Svoboda.

**Plavalni maraton na Bledu** - V nedeljo, 4. avgusta bo na blejskem jezeru tradicionalni plavalni maraton. Preizkušnja velja tudi za akcijo kaveljc in korenina. Štart pletanja bo ob 10. uri v Zaki, cilj pa bo pri hotelu Jezero.

Jara kača s posebnimi odpadki

## Jeseničani prevarani

Jesenice, 1. avgusta - V zvezi s posebnimi odpadki, last republiške vlade, ki so še vedno v jeseniški občini, smo prejeli izjavo za javnost, ki jo je 30. julija sprejel jeseniški izvršni svet, ter stališče Železarne Jesenice do sklepov in predlogov vlade z dne 25. julija.

Jeseniški izvršni svet ugotavlja, da izvršni svet Republike Slovenije, katerega odpadki so še vedno na industrijskem tiru Železarne Jesenice, čeprav primerno varovani in urejeni, sploh ni reagiral na stališča in sklep izvršnega sveta in predsedstva skupščine občine Jesenice z dne 26. julija in sklepe zborov skupščine občine Jesenice z dne 18. julija. Občani Jesenic se čutijo prevarani in ogroženi, čeprav so s strpnostjo sprejeli začasno pripeljene odpadke v jeseniško Železarno.

Brezpogojna zahteva, da posebne odpadke takoj odpeljejo iz občine, ostaja, ob tem pa sta bila že dva roka, ki jih je določila občinska skupščina, prekoračena. Občinski izvršni svet je skupaj s predsedstvom skupščine občine Jesenice storil vse, kar je bilo v njegovi moči in pristojnosti, da odpadki gredo iz občine. Ponovno poudarja, da so odvoz odpadkov iz občine, njihovo začasno skladiščenje ter incineracija trije različni problemi in jih je kot take potrebno tudi obravnavati in ne pogojevati.

Izvršni svet skupščine občine Jesenice postavlja javno vprašanje ministrstvu za turizem, kako si zamišlja promocijo Julijskih Alp, Triglavskega narodnega parka, v neposredni bližini meje, hkrati pa izvršni svet Republike Slovenije ponuja Železarni in občini Jesenice koncesijo za incineracijo posebnih odpadkov. Ob tem občinski izvršni svet nima podatkov o incineraciji, razen vred-

nosti incineratorja, da bi lahko konstruktivno seznanil občane in javnost s ponudbo republiške vlade in s tem v zvezi sprejel stališče.

Da bi se ognili nadaljnjim zapletom, javnim protestom ipd., jeseniški izvršni svet poziva republiško vlado, da takoj odpelje odpadke iz jeseniške občine.

**Železarna predlaga javni natečaj**

V Železarni Jesenice so 30. julija naslovili na republiško ministrstvo za industrijo in gradbeništvo svoja stališča v zvezi z vladnimi sklepi in predlogi.

V Železarni nimajo primeren znanj o incineraciji oziroma procesiranju posebnih odpadkov. Zato je čas štirinajstih dni, ponujen za odločitev, ne realen in ne morejo pripraviti nobenega predloga. Predlagajo javni natečaj, ne čakajoč na odločitev Železarne, ki se sama, brez sklepov jeseniške skupščine, ne more odločati.

Kot piše glavni direktor Boris Bregant ministru Izidorju Rejcu, so v Železarni že predložili prvi in drugi obračun stroškov. V njem so zajete le postavke, dogovorjene ob prihodu odpadkov na Jesenice. V zvezi s ponudbo Železarni za izdelavo posebnih zabojnikov za začasno hranjenje, skladiščenje in transport posebnih odpadkov, so železarji 26. julija poslali ustrezno ponudbo, na katero pa še niso dobili odgovora. Na izdelavo zabojnikov so pripravljani, vendar ne mo-

rejo začeti brez sklenjene pogodbe z naročnikom. Sodi, katerih so odpadki, so potrebni sanacije. Železarna pod nobenim pogojem ne bo odpadke skladiščila tako, kot so zdaj. Če do ponujenega roka 8. avgusta pogodba za izdelavo zabojnikov ne bo podpisana, ostane sama mogoča rešitev, to je takojšnja odpreda tovora Železarne na drugo lokacijo.

**Problem naj reši stroka**

Izjavo v zvezi z odpadki na Jesenicah je poslal tudi občinski odbor liberalno-demokratske stranke Jesenice, ki je vse skozi podpiral prizadevanja občinske vlade in skupščine, da se ti odpadki čim prej odpeljejo z Jesenic. Za glavnega krivca, da so odpadki na Jesenicah, imajo liberalni demokrati ministra za varstvo okolja in urejanje prostora Miho Jazbinska. Na seji skupščine 18. julija so predlagali sklep o začetku postopka za odpoklic ministra, ki pa ga poslanci niso sprejeli. Ministru očitajo sprejem nestrokovno pripravljene ga železniškega transporta zabojnikov, natovorjenih s sodov nevarnih odpadkov, iz katerih je iztekalo, pošiljanje takega transporta prek vse Slovenije in Dobove na Jesenice, saj bi lahko že med potjo prišlo do ekološke katastrofe, skladiščenje transporta v Železarni Jesenice na odprtem, kjer se je zaradi vročine izlivalo iz sodov, ne spoštovanje roka 7. julija za odvoz odpadkov z Jesenic, to da Miha Jazbinske sploh ne razmišlja, kako bi odpadki na Jesenicah šli, ampak, kako bi na Jesenicah ostali ter za nameček še nekulturen in argotenten odnos do poslancev jeseniške skupščine. Ker se problem odpadkov ni rešil tudi do 26. julija, liberalni demokrati predlagajo vodstvu jeseniške skupščine in njeni vladi, da njihovo pobudo ponovno ovrednotijo in ukrepata, hkrati pa pokažeta tudi na druge krivce. V stranki se poudarjajo, naj problem sežiganja odpadkov in njihovega lokacija ne postane politično vprašanje, ampak naj o tem spregovorijo stroka. ● (H. J.)

*Kot je povedal Jani Žlindra, vodja službe za požarno varnost v tovarni Peko Tržič, so vseh 256 sodov nevarnih kemikalij, ki so jih med vojno iz Peka odpeljali na komunalno deponijo v Kovor, 24. julija spet odpeljali in uskladiščili v Peko. Tržiški problem nevarnih odpadkov bi bil torej zaenkrat rešen (kolikor je tovarniško dvorišče lahko primerna rešitev!), če ne bi pristavil lončka neki tržiški zasebnik, ki je na deponijo v Kovorju Pekovim sodom dodal še 13 svojih 200-litrskih sodov in 31 20-litrskih ročk. Ti danes, 2. avgusta, še vedno stojijo na deponiji. D. D.*

"G. G."

**Sobo z vonjem po lulčkih, prosim!**

Bohinjci so svojevrstni ljudje. Pogumni in trmasti hkrati, pa vendar vedno pripravljani na šalo. Najsi bo še tako težko - jih optimizem drži pokonci. To se je izkazalo že v minulih letih, ponovno pa so svoje dobre lastnosti dokazali letos.

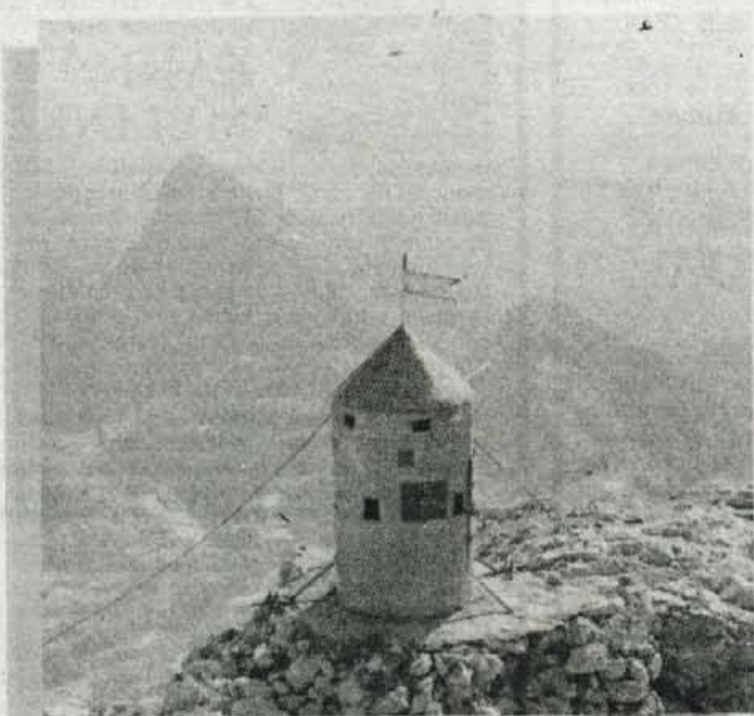
Ko je že kazalo, da se v turizmu obeta porazna sezona, so se domislili: "Ljudje tudi v hudih časih morajo kaj dobrega pojesti!" In ker so Bohinjci tudi domoljubi (ni pa zato rečeno, da bi morali "otepati" le žgance in kisló mleko), so se odločili, da priljubljenim čevapčičem izberejo novo ime. Kaj bi pretirano tuhtali in ovinkarili, so si rekli, ko pa je domače ime kot na dlani. In so sklenili, da je najbolje, če čevapčiči postanejo lulčki.

Namen je bil dosežen. Reklama o njihovih lulčkih je šla preko časopisov in televizije v svet in danes receptorji v bohinjskih hotelih niso več presenečeni, če si gost namesto sobe s pogledom na jezero zaželi: "Sobo z vonjem po lulčkih, prosim!"



Kranj, 1. avgusta - Našega dežurnega fotoreporterja so poklicali iz podjetja Tehnica Kranj, ki ima svoj sedež že od 1961. leta na Benedikovi 1 v Stražišču pri Kranju. Fotografirali smo dvorišče, na katerem so kupi gramoza in naj bi zaradi njih Tehnica imela onemogočen dostop do trgovine in servisa. Stranke tega kranjskega podjetja se bodo pač morale znajti mimo kupov, ki jih sosed potrebuje za vzdrževalna dela na svojih objektih ter mimo parkiranih vozil delavcev Tehnice. Vsaka medalja, brez izjem, ima namreč dve plati, smo ugotovili. Foto: J. C.

NIČ NI TAKO VISOKO,  
DA NE BI POTREBOVALO ZAVAROVANJA



Posebna strokovna komisija v organizaciji Zavarovalnice Triglav d.d. - oskrbnika Aljaževskega stolpa, v dneh od 1. do 3. avgusta opravlja pregled objekta in ugotavlja, v kakšnem stanju je trenutno Aljažev stolp in kaj bi bilo potrebno storiti, da bi slovenski simbol ostal naš ponos.

V Zavarovalnici Triglav d.d. želimo ohraniti Aljažev stolp takšen, kot smo ga dobili od svojih dedov, da bi ga lahko izročili svojim vnukom.

Zavarovali smo najvišjo in najbolj izpostavljeno nepremičnino v Sloveniji. Zavarujemo pa tudi vse ostale premične in nepremične, ne glede na to kje stojijo ali se premikajo.

**zavarovalnica triglav**  
KIR ŽELEZARNE POKLJUKA 1000